

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 104 (1986)
Heft: 282

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 67,-, halbj. Fr. 40,-, Ausland Fr. 85,- jährlich
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 64 Rps.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 67,-, un semestre fr. 40,-, étranger fr. 85,- par an
Annonces: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, le mm 64 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 282 - 4629

Bern, Mittwoch, 3. Dezember 1986
Berne, mercredi, 3 décembre 1986

104. Jahrgang
104e année

No 282 - 3. 12. 1986

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge - Faillites et concordats - Fallimenti e concordati

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Fabrik- und Handelsmarken - Marques de fabrique et de commerce - Marchi di fabbrica e di commercio 349287-349347

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Detaillhandelsamtsätze im Oktober 1986 - Le chiffre d'affaires du commerce de détail en octobre 1986.

Bauausschreibungen - Soumission de travaux de construction.

GATT Code des normes: Notifications.

Private Anzeigen - Annonces privées - Annunci privati

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Ausfall des Schweizerischen Handelsamtsblattes während Weihnachten und Neujahr

Das Schweizerische Handelsamtsblatt fällt an nachstehenden Tagen aus:

25. Dezember (Weihnachten), 26. Dezember (Stephanstag) und 27. Dezember 1986 (Samstag)

sowie

1. Januar (Neujahr), 2. Januar (Berchtoldstag) und 3. Januar 1987 (Samstag)

Suppression de la Feuille officielle suisse du commerce durant Noël et Nouvel An

La Feuille officielle suisse du commerce sera supprimée les jours suivants:

25 décembre (Noël), 26 décembre (St-Etienne) et 27 décembre 1986 (samedi)

ainsi que

1er janvier (Nouvel An), 2 janvier et 3 janvier 1987 (samedi).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschaftsschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschaftsschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschaftsschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschaftsschuldners sowie Gewährspflichtige beizubringen.

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchu de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich

(5630)

Gemeinschuldner: Wegmann Reinhold, geboren 1926, von Zürich und Volketswil, wohnhaft Oescherstrasse 4, 8702 Zollikon ZH, früher Scheideggstrasse 118, 3038 Zürich, bis Juli 1985 Pächter des Bergrestaurants Stöfeli in Unterwasser.

Datum der Konkurseröffnung: 6. November 1986.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 31. Dezember 1986.

8008 Zürich, den 27. November 1986 Konkursamt Riesbach-Zürich: W. Vogel, Notar-Stellvertreter

Ct. de Berne

(5631)

Faillite: Etablissement Mento SA, société anonyme, chemin de la Plage 2, 2520 La Neuveville.

Date de l'ouverture de la faillite: 17 octobre 1986 selon art. 171 LP, 317 ch. 8 Cpcb.

Liquidation sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 23 décembre 1986.

N. B.

a. Les créances produites doivent être chiffrées en capital, intérêts et frais au 17 octobre 1986.

b. Les déclarations de grossiste émises par la faillite sous no 293 276 sont révoquées par cette publication.

c. L'administration de la faillite propose aux créanciers la réalisation immédiate des actifs «de gré à gré ou par voie d'enchères». Si la pluralité des créanciers ne s'y oppose pas jusqu'au 13 décembre 1986, l'administration de la faillite considérera la proposition précitée comme décision valable pour l'ensemble des créanciers.

2520 La Neuveville, le 28 novembre 1986

Office des faillites de La Neuveville:
C. Apolloni, préposé

Kt. Basel-Landschaft

(5633)

Gemeinschuldner: Boillat-Schraner Marcel, geboren 1953, von La Chaux-des-Breuleux JU, Schreiner, Inhaber der Einzelfirma Marcel Boillat, Bau- und Möbelschreinerei, Auf dem Wolf 1, 4052 Basel, wohnhaft: Löchlmatstrasse 4, 4104 Oberwil.

Datum der Konkurseröffnung: 26. Januar 1984 (Art. 191 SchKG).

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis und mit 24. Dezember 1986 (Wert 26. Januar 1984).

Von denjenigen Gläubigern, welche bis zum 14. Dezember 1986 nicht schriftlich Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Aktien ermächtigen.

Die vom Gemeinschaftsschuldner unter der Nr. 157 037 ausgestellte Grossstenerklärung für den steuerfreien Warenbezug wird widerrufen.

4102 Binningen, den 3. Dezember 1986

Konkursamt Binningen

Kt. Basel-Landschaft

(5632)

Vorläufige Konkursanzeige

Gemeinschuldner: Gautschi-Ingold Ernst, geboren 1928, von Reinach AG, Treuhänder, Inhaber der Einzelfirma Gautschi Ernst, Treuhändbüro Ega, Stöberstrasse 36, 4055 Basel, wohnhaft: Waldeckweg 11, 4105 Biel-Benken.

Konkurseröffnung: 25. November 1986.

Die Art des Verfahrens wird später publiziert.

4102 Binningen, den 3. Dezember 1986

Konkursamt Binningen

Kt. Wallis

(5625)

Vorläufige Konkursanzeige

Über Carrosserie Transit AG, Susten, wurde am 10. November 1986 der Konkurs eröffnet.

Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw., erfolgt später.

3946 Turmann, den 27. November 1986

Konkursamt des Bezirkes Leuk

Ct. de Neuchâtel

(5624)

Faillite: Rivarex S.A., fabrication, achat, vente, importation, exportation d'articles et meubles tubulaires et de camping et les traitements galvaniques, etc.

Date de l'ouverture de la faillite: 13 novembre 1986.

Liquidation sommaire, art. 231 LP, ordonnée le 26 novembre 1986.

Délai pour les productions: mardi 23 décembre 1986, inclusivement.

Toutes les déclarations de grossiste émises par la faillite, sous no 531 156, sont révoquées par la présente publication.

2017 Boudry, le 3 décembre 1986

Office des faillites
Le préposé: E. Naine

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Konkurseröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschaftsschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschaftsschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschaftsschuldner der Zinslauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Ct. de Neuchâtel

(5610)

Faillie: Casem S.A., La Chaux-de-Fonds, par son curateur M. Blaise Kähr, c/o Fiduciaire Orfigest, rue du Bassin 4, 2000 Neuchâtel.
Date de l'ouverture de la faillite: 8 septembre 1986.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: ordonnée le 25 novembre 1986.
Délai pour les productions: 23 décembre 1986 inclusivement.
2300 La Chaux-de-Fonds, le 3 décembre 1986
Office des faillites de La Chaux-de-Fonds
Le préposé: J.-P. Gailloud

Ct. de Genève

(5622)

Failli: Pegoraro Modesto, 1er mars 1938, Italie, gérant de café, domicilié rue du Conseil-Général 12, à Genève, exploitant précédemment un café-restaurant à l'enseigne «Le Vieux Pays», sis rue de la Cité 3, à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 1er septembre 1986.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 1er décembre 1986.
Délai pour les productions: 23 décembre 1986.
1200 Genève, le 3 décembre 1986
Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Ct. de Genève

(5621)

Faillie: Société en nom collectif Fonjallaz & Courtot, commerce, représentation et distribution de tout matériel et d'appareils de vidéo, ainsi que d'articles de diverse nature à l'enseigne «Arc-en-Ciel Distribution», ayant son siège rue du Roveray 16, à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 27 octobre 1986.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 1er décembre 1986.
Délai pour les productions: 23 décembre 1986.
1200 Genève, le 3 décembre 1986
Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Ct. de Genève

(5623)

Information
Faillites définitives dont la publication paraîtra ultérieurement dès que l'inventaire sera établi
Faillies:
Société Anonyme Amheed, achat, vente, échange, importation et exportation de pierres précieuses, diamants, bijoux et montres et, plus particulièrement des montres portant la marque «Amheed», ayant son siège rue de Chantepoulet 4, à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 25 juin 1986.
Eurafco S.A., toutes opérations d'importation, d'exportation, représentation et de commerce dans le secteur des vêtements prêts-à-porter, ayant son siège avenue de Champel 8C, à Genève, actuellement rue de Zurich 15, à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 13 mai 1986.
Interfilms Production S.A., commerce, diffusion, distribution, location et production de cassettes vidéo, de films en tous genres et formats; importation et commerce de papier d'imprimerie et de matériel typographique, ayant son siège rue du Prieuré 23, à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 8 juillet 1986.
Bachmann Maurice, 18 novembre 1923, GE, commerçant, domicilié rue Emile Yung 4, à Genève, exploitant, représentation d'articles de ménage et d'articles de diverse nature, importation et représentation de produits coloniaux, ayant son siège rue Simon-Durand 11, à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 1er septembre 1986.

Pulver Werner, 12 mars 1928, BE, commerçant, domicilié rue Pédro-Meylan 8, à Genève, exploitant précédemment, commerce de cristallerie, de porcelaine, d'argenterie de colifichets et de maroquinerie à l'enseigne «Aux Caprices», ayant son siège rue du Marché 18, à Carouge.
Date de l'ouverture de la faillite: 27 octobre 1986.
1200 Genève, le 3 décembre 1986
Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG 230)

Suspension de la liquidation

(LP 230)

Kt. Bern

(5611)

Gemeinschuldnerin: Boutique Sunshine Tschumi & Vitale, Sesslerstrasse 1, 2500 Biel.
Konkursöffnung: 28. Oktober 1986.
Datum der Einstellungsverfügung: 24. November 1986.
Durch Verfügung des Konkursrichters wird das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 13. Dezember 1986 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Konkurskosten einen Vorschuss von Fr. 3000.- leistet. Die Nachforderung weiterer Vorschüsse bleibt vorbehalten.
2500 Biel, den 26. November 1986
Konkursamt Biel:
Karrer

Kt. Basel-Stadt

(5634)

Gemeinschuldnerin: Patent & Inventions (P. I.) Ltd., Kauf, Verwaltung und Verwertung von Patenten und technischen Verfahren usw., Engelgasse 11, Basel.
Datum der Konkursöffnung: 6. November 1986.
Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 24. November 1986.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 13. Dezember 1986 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 1500.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
4001 Basel, den 3. Dezember 1986
Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Basel-Landschaft

(5626)

Über Widmer-Jampen Willi, geb. 25. Januar 1951, von Aeschi bei Spiez, Chauffeur, Krummneichstrasse 56/5, 4133 Pratteln, Inhaber der Einzelfirma: Wipra Transporte, W. Widmer, 4133 Pratteln, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten in Liestal vom 13. Oktober 1986 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters vom 24. November 1986 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 15. Dezember 1986 die Durchführung des Verfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 2000.- (Mehrforderungen vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
4410 Liestal, den 27. November 1986
Konkursamt Liestal

Ct. de Vaud

(5612)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre Stettler Philippe, né le 6 juillet 1952, domicilié à 1093 La Conversion, par ordonnance rendue le 29 septembre 1986 par le président du Tribunal du district de Lavaux, a été ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 18 novembre 1986 par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 13 décembre 1986 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 2500.-, la faillite sera clôturée.
1096 Cully, le 24 novembre 1986
Office des faillites de Lavaux:
A. Rime, préposé

Ct. de Vaud

(5627)

Par décision du 25 novembre 1986, le président du Tribunal du district d'Yverdon a ordonné la suspension de la liquidation, pour défaut d'actif, de la faillite de La Hune S.A., société anonyme dont le siège est à Yverdon-les-Bains.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 13 décembre 1986, la continuation de la liquidation en faisant une avance de fr. 3000.-, la faillite sera clôturée.
1400 Yverdon-les-Bains, le 27 novembre 1986
Office des faillites d'Yverdon:
Chautems, substitut

Ct. du Valais

(5628)

Faillie: Succession répudiée de feu Moreillon Gustave, matelassier, Martigny.
Date de l'ouverture de la faillite: 19 novembre 1986.
Par décision du 26 novembre 1986, le juge-instructeur du district de Martigny a prononcé la suspension de la faillite du débiteur susmentionné, faute d'actifs.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation dans un délai de 10 jours dès la présente publication dans le Bulletin officiel du canton du Valais, en faisant une avance de fr. 1500.- sous réserve d'avances futures, la faillite sera clôturée sans autre, conformément à l'art. 230 al. 2 LP.
1920 Martigny, le 27 novembre 1986
Office des faillites de Martigny:
P. Troillet, préposé

Ct. de Genève

(5619)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Failli: Balmer Philippe Eric, 14 septembre 1942, BE, restaurateur, domicilié route d'Annecy 214, à La Croix-de-Rozon, exploitant un hôtel-café-restaurant à l'enseigne «Auberge de Rozon», sis route d'Annecy 214, à La Croix-de-Rozon.
Date de l'ouverture de la faillite: 29 septembre 1986.
Date de suspension de la liquidation: 1er décembre 1986.
Délai pour l'avance des frais: 15 décembre 1986.
Montant de l'avance: fr. 2500.-.
1200 Genève, le 3 décembre 1986
Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Kollokationsplan – Etat de collocation

(SchKG 249-251) – (LP 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.
L'état de collocation original ou rectifié passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(LEF 249-251)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Kt. Bern

(5615)

Lastenverzeichnis und Kollokationsplan

Gemeinschuldnerin: Volkshausgenossenschaft Biel, 2500 Biel, Bahnhofstrasse.
Das Lastenverzeichnis betreffend der Liegenschaft Biel, Grundbuchblatt Nr. 5681 sowie der Kollokationsplan liegen zur Einsichtnahme beim Konkursamt Biel auf.
Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 13. Dezember 1986.
Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses und des Kollokationsplanes sind bis 13. Dezember 1986 beim Richteramt V Biel anhängig zu machen, ansonst werden sie als anerkannt betrachtet.
2500 Biel, den 3. Dezember 1986
Konkursamt Biel:
Karrer

Kt. Solothurn

(5637)

2. Neuaufgabe des Kollokationsplanes

Im Konkurs über die Firma Bianchi Installationen AG, Halten, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen, von der Bekanntmachung an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.
4500 Solothurn, den 3. Dezember 1986
Konkursamt Kriegstetten

Kt. Basel-Stadt

(5635)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über IAC – Inter Art Corporation, Binningerstrasse 11 (früher Austrasse 126), Basel, liegen der Kollokationsplan sowie das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt anhängig zu machen, beides innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.
4001 Basel, den 3. Dezember 1986
Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Basel-Landschaft

(5636)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: Marti-Ackermann Marcel, 1963, von Rohr SO, Kilchmattweg 10, 4441 Thürlen.
Auflage- und Anfechtungsfrist: vom 5. bis 15. Dezember 1986.
4450 Sissach, den 2. Dezember 1986
Konkursamt Sissach

Ct. Ticino

(5629)

Si rende noto che a datare dal 4 dicembre 1986 è depositata presso lo scrivente ufficio, dove i creditori potranno prendere visione, la graduatoria nel fallimento Vibia Import S.A., Lugano.
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si avrà come riconosciuta.
6901 Lugano, il 26 novembre 1986
Ufficio esecuzione e fallimenti
Lugano, circondario I
Fto.: F. Poncioni, uff.

Ct. de Vaud

(5613)

Etat de collocation complémentaire

Faillie: Elka S.A., fabrique de meubles rembourrés, chemin des Champs-Courbes 24, à Ecublens.
Deuxième dépôt de l'état de collocation à la suite de l'admission en gage mobilier, en 1re et 5e classe de productions dont la collocation était préalablement suspendue (art. 59 OOF), ainsi que de productions tardives.
Délai pour intenter action en opposition: 13 décembre 1986, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1001 Lausanne, le 25 novembre 1986
Office des faillites:
Ch. Kammermann, préposé

Ct. de Vaud

Faillie: Egip S.A., gypserie, peinture et plâtrerie, siège c/o M. S. Dutoit, avenue de Lavaux 84, 1009 Pully. Locaux commerciaux: rue César-Roux 14, 1005 Lausanne.

L'état de collocation est déposé à l'office.

Délai pour intenter action en opposition au 13 décembre 1986, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 49 et 80 OOF).

1001 Lausanne, le 26 novembre 1986

Office des faillites:
Ch. Kammermann, préposé

(5614) Kt. Aargau

Das Konkursverfahren über Tollarlo Peter, 1945, von Schafisheim, Kaufmann und Inhaber der Einzelfirma Jama, Möbel en gros, Uerkheim und Möbel Bolliger, Suhr, in Schöftland, nun Delsbergerallee 68, 4053 Basel, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Kulm vom 25. November 1986 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, den 28. November 1986

Konkursamt des Bezirks Kulm
Der Konkursbeamte: Kellenberger

Kt. Aargau

Das Konkursverfahren über Poffa Claudio Giglio, 1944, von Buchs AG, Versicherungsinspektor, Frey-Herosé-Strasse 22, 5000 Aarau, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Aarau vom 26. November 1986 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, den 28. November 1986

Konkursamt des Bezirks Aarau
Der Konkursbeamte: Kellenberger

Ct. du Valais

Dépôt de l'état de collocation modifié

Faillie: VSI Marianne Bouchard-Pittet, Sion, importation, exportation de tous biens de consommation.

L'état de collocation, modifié à la suite de l'acceptation d'un complément d'une créance, est déposé au bureau de la masse en faillite, auprès de la Société Fiduciaire Suisse, place du Midi 40, à Sion, où il peut être consulté.

Date du dépôt: 5 décembre 1986.

Délai pour intenter action: dix jours dès cette date, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1951 Sion, le 3 décembre 1986

L'administration spéciale:
N. Fardel L.-O. Rey J.-M. Rudaz

Widerruf des Konkurses - Révocation de la faillite

(SchKG 195, 196, 317) - (LP 195, 196, 317)

Ct. de Genève

Sont déposés dès ce jour:

1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.
3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.

Il est impartit aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:

1. Intenter action contre l'état de collocation.
2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Faillies:

Burimex S.A., importation, exportation, achat, vente, courtage et représentation de tous articles, produits et marchandises en particulier en matière de véhicules automobiles, de bateaux, et dans les domaines aéronautique et agro-alimentaire, prise de participations, ayant son siège, chemin du Bournoud 23, à Meyrin (Réf. nos 1 et 2).

Sogno S.A., fabrication de boîtes de montres en or et en platine et leur terminaison, ayant son siège rue de la Coulouvrenière 4, à Genève (Réf. nos 1 et 2).

1200 Genève, le 3 décembre 1986

Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Kt. Bern

Der am 19. April 1983 über die Rütlihubelbad AG, mit Sitz in Bern, Neuengasse 20, 3011 Bern, eröffnete Konkurs wird infolge Rückzug bzw. Bezahlung sämtlicher Forderungseingaben widerrufen.

Datum des Widerrufs: 25. November 1986.

3000 Bern, den 26. November 1986

Konkursamt Bern

Ct. de Genève

Par jugement du lundi 1er décembre 1986, le Tribunal a prononcé la révocation de la faillite de Bouvard Gérard François, 12 février 1941, GE, cafetier-restaurateur, domicilié avenue Pictet-de-Rochemont 28, à Genève, exploitant un café à l'enseigne «La Chaumette», sis rue des Etuves 11, à Genève, déclarée par jugement du 30 juillet 1986 et a dit que M. Gérard Bouvard est réhabilité et réintégré dans la libre disposition de ses biens.

1200 Genève, le 3 décembre 1986, Tribunal de première instance: R. Kunz, greffier adjoint

Vente aux enchères publiques après faillite

(LP 257-259)

Ct. du Jura

Vente publique d'une imprimerie

Vendredi 30 janvier 1987, dès 10 h. 30, à l'Auberge d'Ajoie à Porrentruy, il sera vendu aux enchères publiques, à tout prix, au plus offrant, l'immeuble ci-après décrit dépendant de la faillite de l'Imprimerie Frossard S.A., savoir:

Ban de Porrentruy

Feuillet no 390, chemin de la Gare, habitation, imprimerie no 7, bûcher no 7a, aïssance, jardin, d'une superficie totale de 1176 m².

Valeur officielle de l'immeuble: fr. 386 300.-

Assurance incendie du bâtiment (indice 150): fr. 1 137 500.-

Estimation de l'expert (valeur vénale): fr. 1 150 000.-

(dont fr. 950 000.- pour l'immeuble et fr. 200 000.- pour les accessoires immobiliers).

Description de l'immeuble

a. Atelier d'arts graphiques

Il comprend:

au rez-de-chaussée: une vaste salle des machines, une petite réception, trois bureaux, des vestiaires et des WC;

au 1er étage: un entrepôt, un atelier de photo-reproduction, un atelier de montage de films offset et un atelier de développement des plaques offset.

b. Habitation

La partie habitation comprend:

au rez-de-chaussée: un appartement de quatre pièces, dont une indépendante, une cuisine et une salle de bain;

au 1er étage: un appartement de cinq pièces, une cuisine, une salle de bain, un local pour lessive, une pièce indépendante et une grande terrasse accessible;

au 2e étage: un appartement de deux pièces, une cuisine et un WC séparé.

Observation

Les machines et les objets servant à l'exploitation de l'imprimerie sont compris dans la vente de l'immeuble. Par contre, le stock de papier, d'encre, ainsi que diverses petites fournitures seront vendus séparément, aux enchères publiques, le 30 janvier 1987, dès 14 h. 30, dans les locaux de l'Imprimerie Frossard S.A. à Porrentruy.

Visites du bâtiment: lundi 1er décembre 1986, à 14 h.
lundi 12 janvier 1987, à 14 h.

Schluss des Konkursverfahrens

(SchKG 268)

Kt. Zürich

Das Konkursverfahren über die Nova-Sport + Tennishallen AG, mit Sitz in Bassersdorf ZH, Grindelstrasse 11, 8303 Bassersdorf, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 24. November 1986 als geschlossen erklärt worden.

8303 Bassersdorf, den 26. November 1986

Konkursamt Bassersdorf

Kt. Bern

Gemeinschuldner: Bürer Urs, Schlosser, geb. 17. August 1953, von Walenstadt, Wohlenstrasse 36, 3043 Uetligen, nun wohnhaft: Schulerweg 1, 3043 Uetligen.

Datum des Schlusses des summarischen Verfahrens: 21. November 1986.

3000 Bern, den 24. November 1986

Konkursamt Bern

Kt. Schwyz

Das Konkursverfahren über Soppelsa Italo Fritz, geb. 13. Februar 1929, von Matten BE, 6442 Gersau, Tschalungasse 5, vormals Zürcherstrasse 3, 8855 Wangen, ist durch Verfügung des Einzelrichters der March vom 28. November 1986 als geschlossen erklärt worden.

8853 Lachen, den 1. Dezember 1986

Konkursamt March

Kt. Zug

Das Konkursverfahren über die Durst Express AG, Zugerstrasse 64a, 6340 Baar, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 13. November 1986 als geschlossen erklärt worden.

6300 Zug, den 28. November 1986

Konkursamt Zug

Conditions

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office soussigné à partir du 1er décembre 1986, où les intéressés pourront en prendre connaissance.

Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé de l'adjudication.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil. Les représentants des sociétés, dûment légitimés, devront présenter un extrait récent du registre du commerce.

Les intéressés sont rendus attentifs aux restrictions de la législation fédérale relative à l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées à l'étranger.

2900 Porrentruy, le 11 novembre 1986

Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: René Domont

Realizzazione degli stabili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23 aprile 1920, modificato il 4 dicembre 1975, art. 29, 73a)

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunciare presso l'ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.

Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Ct. Ticino

(5641)
Rogatoria n. 408/1986
Incanto n. 494/1986

Avviso d'incanto unico

Debitrice: Immobiliare Longa SA, Lugano.

Immobili da realizzare: nel comune di Bioggio (RFD).

Ubicazione Part. n. Qualità dell'immobile Superficie m²

Longa 669 a prato 16 655

Valore di stima ufficiale: fr. 1 332 400.-

Valore di stima peritale: fr. 3 000 000.-

Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (crediti ipotecari e interessi, servitù e diritti reali): 23 dicembre 1986.

Data e luogo dell'incanto: 18 febbraio 1987, dalle ore 15 in avanti, presso la sala incanti dell'ufficio esecuzione e fallimenti, circondario 2, Palazzo di giustizia, Lugano, cortile interno.

Le condizioni d'asta sono depositate e visibili, presso lo scrivente ufficio, a partire dal 5 febbraio 1987 e per dieci giorni consecutivi.

6900 Lugano, il 3 dicembre 1986

Ufficio esecuzione e fallimenti
circondario 2, 6900 Lugano

Nachlassverträge - Concordats Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(SchKG 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stümberechtigt wären.

Kt. Solothurn

(5644)

Einladung zur Gläubigerversammlung

Nachlass-Stundung Firma Hermann Anderegg, Reisen und Transporte, 4563 Gerlafingen.

Die Gläubigerversammlung findet am Freitag, 12. Dezember 1986, 10 Uhr, im Bahnhofbuffet Solothurn statt.

Den Gläubigern wird ein Nachlassvertrag mit Prozentvergleich vorgelegt werden.

Die Akten liegen im Büro des unterzeichneten Sachwalters zur Einsichtnahme auf; es wird um telefonische Voranmeldung gebeten (065 23 26 26).

4502 Solothurn, den 28. November 1986

Der Sachwalter:
lic. iur. Walter Keller
Fürsprech und Notar
Bielstrasse 12, 4502 Solothurn

Moratoria del concordato e invito ai creditori d'insinuare i loro crediti

(LEF 295, 296, 300)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Ct. Ticino

(5643)

Debitrice: **Dindo Urbano SA**, Cresciano.

Si rende noto che la Dindo Urbano SA in moratoria concordataria proporrà ai creditori, in occasione dell'adunanza già fissata per il 30 gennaio 1987, ore 10 (FUSC del 1. 11. 1986), un concordato con abbandono dell'attivo. In questa occasione verranno nominati il liquidatore e i membri della delegazione dei creditori.

6900 Lugano, il 3 dicembre 1986

Il commissario del concordato:
G. Ferrari

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(LP 295, 296, 300)

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Ct. de Genève

(5642)

Le débiteur ci-dessous a obtenu un sursis concordataire de quatre mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Le commissaire ne donne aucune garantie pour le paiement des dettes contractées pendant le sursis concordataire (loi sur la poursuite, art. 295–297 et 300).

Débiteur: **Bugnon Jacques**, maçonnerie – béton armé, ayant son siège avenue de Vaudagne 18, 1217 Meyrin.

Date du jugement accordant le sursis: 18 novembre 1986 avec effet dès le 21 novembre 1986.

Commissaire au sursis concordataire: **Me Christian Jacquemoud**, avocat, rue Bellot 2, 1206 Genève.

Expiration du délai de production: 23 décembre 1986, à 12 h.

Assemblée des créanciers: 12 mars 1987, à 11 h., salle des assemblées et des ventes de l'office des faillites, place de la Taconnerie 7, Genève.

Délai pour prendre connaissance des pièces: dès le 2 mars 1987.

1206 Genève, le 3 décembre 1986

Le commissaire au sursis:
Christian Jacquemoud

Ct. de Genève

(5649)

La débitrice ci-dessous a obtenu un sursis concordataire de quatre mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès des commissaires dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous.

Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée. (Loi sur la poursuite, art. 295–297 et 300).

Débitrice: **Epuratec S.A.**

But: achat, vente, représentation, distribution et fabrication de tous les produits, machines et appareils destinés au traitement de l'eau et de l'air.

Siège: chemin du Foron 14, 1226 Thônex.

Date du jugement accordant le sursis: 13 novembre 1986 avec effet dès le 21 novembre 1986.

Commissaires au sursis concordataire:

1. **M. Willi Pittet**, Fiduciaire Fischer S.A., route de Frontenex 62, 1207 Genève.2. **M. Bernard Cornu**, avocat, rue Charles Galland 15, 1206 Genève.

Expiration du délai de production: 5 janvier 1987.

Adresse pour les productions: Fiduciaire Fischer S.A., route de Frontenex 62, case postale, 1211 Genève 6.

Assemblée des créanciers: 26 février 1987, à 10 h., à la salle des assemblées et des ventes de l'office des faillites, place de la Taconnerie 7, à Genève.

Délai pour prendre connaissance des pièces: dès le 16 février 1987, auprès de l'office des faillites de Genève, place de la Taconnerie 7, à Genève.

1211 Genève 6, le 3 décembre 1986

Les commissaires:
W. Pittet B. Cornu

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

Délibération sur l'homologation de concordat

(SchKG 304, 317) – (LP 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Obwalden

(5645)

Nachlassverfahren: **Imfeld Theo**, Alphotel Restaurant Sporting, Schönbühl, Lungern.

Hiernit wird bekannt gemacht, dass die Verhandlung vor der Nachlassbehörde am Mittwoch, 10. Dezember 1986, 14 Uhr, im Gemeindehaus Sarnen, Sitzungszimmer (2. Stock), stattfindet.

Teilnahmeberechtigt sind alle Gläubiger. Die Gläubiger können allfällige Einwendungen gegen den Nachlassvertrag anlässlich der Verhandlung vorbringen (Art. 304 SchKG).

6060 Sarnen, den 27. November 1986

Obergerichtskommission Obwalden

Ct. de Fribourg

(5652)

Débitrice: **Durand S.A.**, chauffages centraux et installations sanitaires, Le Closalet, à La Tour-de-Trême.

Jour, heure et lieu de l'audience: jeudi 11 décembre 1986, à 16 h., dans la salle du Tribunal de la Gruyère, Le Château, à Bulle.

Les opposants sont avisés qu'ils peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

1630 Bulle, le 1er décembre 1986

Le président du Tribunal de la Gruyère:
Joseph Bavaud

Kt. Aargau

(5651)

Die Verhandlung über den von der **Woodtli & Co.**, Froburgstrasse 12, in Aarburg, angestrebten Nachlassvertrag mit Prozentvergleich findet Donnerstag, 11. Dezember 1986, 10.15 Uhr, vor Bezirksgericht Zofingen, Rathaus 1. Stock, statt.

Einwendungen gegen den Nachlassvertrag sind an dieser Verhandlung anzubringen.

4800 Zofingen, den 3. Dezember 1986

Bezirksgericht Zofingen

Ct. du Valais

(5650)

Le juge-instructeur I du district de Sion informe les intéressés qu'il statuera sur la demande d'homologation de concordat proposé à ses créanciers par **Disperati Francesco**, anciennement Hôtel Arnold, à Sierre, actuellement domicilié à Sion, en séance du 8 janvier 1987, à 9 h., à la salle d'audiences du Tribunal de Sion, Palais de justice, avenue Mathieu Schiner 1, à Sion.

Les opposants sont avisés qu'ils peuvent s'y présenter pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

1950 Sion, le 1er décembre 1986

Le juge-instructeur I:
André Franzé

Demande de sursis concordataire

(LP 293)

Ct. de Vaud

(5653)

Le président du Tribunal du district de Lavaux, 1096 Cully, statue en son audience du jeudi 8 janvier 1987, à 14 h. 15, à l'École des Ruines, sur la demande de sursis concordataire, présentée par l'étude **Pascal Stouder**, agent d'affaires breveté, rue du Midi 2, à 1200 Lausanne, au nom des **Editions Jean-Marie Bouchain**, société coopérative, à 1095 Lutry.

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation de la débitrice.

L'effet suspensif est accordé de sorte que les requêtes de faillite ordinaire ou de change pendantes ou pouvant être déposées sont ajournées jusqu'au droit connu sur la demande de sursis concordataire.

1096 Cully, le 1er décembre 1986

Le président:
Jean Huber

Verschiedenes – Divers – Varia

Kt. Solothurn

(5646)

Nichtbewilligung einer Nachlass-Stundung

In der Sache des Geschwäters **Fritsch René**, Architekt, Weiden-gasse 44, 5012 Schönenwerd, betreffend Bewilligung einer Nachlass-Stundung hat das Amtsgericht von Olten-Gösgen, Dienstag, 4. November 1986, in Anwendung von Art. 294 SchKG erkannt: Die Nachlass-Stundung wird nicht bewilligt.

Dieser Entscheid ist rechtskräftig.

4600 Olten, den 28. November 1986

Der Amtsgerichtsschreiber

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Warnung

Seit einiger Zeit bieten gewisse private **Verlagsfirmen** Angebote zur Eintragung in sogenannte Register für Handel und Gewerbe zu namhaften Preisen an.

Diese privaten Eintragungsofferten werden in der Regel nach einer Publikation mit dem entsprechenden Eintragungstext aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt als «Registerrauszug» zugesandt.

Wir machen darauf aufmerksam, dass solche Angebote mit der Amtstätigkeit der Registerbüros nichts zu tun haben und zur Zahlung solcher «Eintragungskosten» **keine Verpflichtung** besteht.

Eidg. Amt für das Handelsregister

Mise en garde

Depuis quelque temps, certaines **maisons d'édition privées** font des offres d'inscription dans un prétendu registre du commerce et de l'industrie, contre versement de sommes considérables.

Ces offres d'inscription privées sont en règle générale envoyées après publication du texte de l'inscription dans la Feuille officielle suisse du commerce, comme «extrait de registre».

Nous vous rendons attentifs au fait que de telles offres n'ont rien à voir avec le registre du commerce officiel et qu'il n'y a **aucune obligation** de s'acquitter de tels «frais d'enregistrement».

Office fédéral du registre du commerce

Zürich – Zurich – Zurigo

24. November 1986

Trane (Schweiz) AG, in **Dietikon**, klima- und kältetechnische Produkte (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1986, S. 994). Dr. Eric Homburger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Felix Klaus, von Niederhelfenschwil, in Küsnacht ZH.

24. November 1986

First Night Music AG, in **Zürich 1**, Verlagsgeschäft usw. (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1979, S. 2414). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach **Zug** (SHAB Nr. 265 vom 13. 11. 1986, S. 4348) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

24. November 1986

Wastex Holding AG, in **Zürich 8**, Beteiligung (SHAB Nr. 230 vom 1. 10. 1980, S. 3217). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 30. 10. 1986 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Wastex Holding AG in Liquidation (Wastex Holding SA en liquidation)** (Wastex Holding Ltd in liquidation) durchgeführt. Unterschrift von Dr. Bruno Becchio, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, erloschen. Liquidator mit Einzelunterschrift: David Scholl, von Pieterlen, in Stallikon.

24. November 1986

Tapeten Spörrli AG, in **Zürich 9** (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1985, S. 386). Dr. Max Spörrli, Heidi Spörrli, Felix Fingerhuth und Dr. Heinrich Bühler sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Karl Schaeppi, von Miltödi und Oberrieden, in Aesch bei Birmensdorf, Präsident; Heinrich Schaeppi, von Miltödi und Oberrieden, in Thalwil, Vizepräsident, sowie Martin Schaeppi, von Miltödi und Oberrieden, in Aesch bei Birmensdorf.

24. November 1986

Landgasthof Hotel Bären AG, in **Turbenthal** (SHAB Nr. 262 vom 7. 11. 1980, S. 3646). Heiner Schläfli, Marlene Müller, Christian Caspar und Urs Aeschbach sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neue Mitglieder des VR ohne Zeichnungsberechtigung: Hans-Ulrich Vogel, von Wädenswil, in Turbenthal; Peter Saxer, von Sevelen, in Turbenthal, und Ernst Epprecht, von und in Wildberg.

24. November 1986

Tobacco Packers Export Company PVT AG, in **Volketswil**, Produkte aller Art usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1985, S. 173). Unterschriften von Eduard van Maanen und Oscar W. M. Testa erloschen. Das Geschäftsdomicil im Hause Im Zentrum 19, in Volketswil, befindet sich nicht mehr bei der Trester Treuhänder AG; die Gesellschaft hat am erwähnten Ort nun eine eigene Adresse.

24. November 1986

Ariqua AG, in **Winterthur 1**, Projektierung, Entwicklung, Fabrikation und Handel mit Komponenten und Anlagen der Umwelttechnik usw. (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1985, S. 1105). Neue Adresse: Merkurstrasse 25, Winterthur 1.

24. November 1986

J. Löhhard AG, in **Dübendorf**, Schreinerarbeiten und Schlossservice (SHAB Nr. 241 vom 14. 10. 1980, S. 3350). Neue Adresse: Hörnlistrasse 5.

24. November 1986

Pro Rahmen AG, in **Zürich 6**, Waren aller Art (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1986, S. 1141). Unterschrift von Jürgen Bremeyer erloschen.

24. November 1986

Taché AG, in **Zürich 1**, Handel mit Diamanten (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1979, S. 658). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 13. 11. 1986 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Taché AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidator ist Dr. René Aerni; er führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als einziges Mitglied des Verwaltungsrates, sondern nun als Liquidator.

24. November 1986

The Hongkong and Shanghai Banking Corporation, Hong Kong, Zurich Branch, Zweigniederlassung in **Zürich 2**, Bankgeschäfte (SHAB Nr. 208 vom 8. 9. 1986, S. 3467), mit Hauptsitz in Hong Kong. Neues Mitglied des Board of Directors: John Joseph Swaine, britischer Staatsangehöriger, in Hong Kong. Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien: Max Caderas, von Cazis, in Steinhausen.

24. November 1986

Clariden Bank, in **Zürich 2**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 4. 8. 1986, S. 3034). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Marc Deucher, von Steckborn, in Collonge-Bellerive. Der Prokurist Hugo Schreyer wohnt nun in Niederlenz.

24. November 1986

Chemigraphisches Institut AG, in Rümlang (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1986, S. 769). Neu hat Kollektivprokura: Jürg Wipf, von Stäfa, in Zürich; er zeichnet zu zweien, jedoch ausschliesslich mit einem Einzelunterschrift führenden Mitglied des Verwaltungsrates.

24. November 1986

Frank AG, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 4, Transporte aller Art (SHAB Nr. 256 vom 3. 11. 1986, S. 4185), mit Hauptsitz in Basel. Neue Adresse: Irchelstrasse 18, Zürich 6.

24. November 1986

Nixdorf-Computer AG, in Kloten (SHAB Nr. 253 vom 30. 10. 1986, S. 4138). Prokuren von Bruno Bianchera und Robert Oprandi erloschen.

24. November 1986

Perotec Rohrleitungsbau AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 114 vom 20. 5. 1985, S. 1933). Prokura von Kurt Bucher erloschen.

24. November 1986

Philroy AG in Liquidation, in Zürich 2, Waren aller Art, insbesondere Naturfaser (SHAB Nr. 180 vom 6. 8. 1985, S. 3013). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

24. November 1986

Limes System AG in Liquidation, in Zürich 3, Organisation und Reorganisation von Betrieben aller Art auf dem Limes-System (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1984, S. 3521). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

24. November 1986

Limesorganisation Holding SA in Liquidation, in Zürich 8, Beteiligungen an anderen Unternehmungen (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1984, S. 3521). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

24. November 1986

Das Beste aus Reader's Digest AG, in Zürich 3, Bücher usw. (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1986, S. 405). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Urs Anderegg, von Oberbipp, in Adliswil. Es wohnen nun: Hans Jörg Furrer, Mitglied des Verwaltungsrates, in Hünenberg, und Martin Lütcher, Prokurist, in Hausen am Albis.

24. November 1986

EL-BA Electronic-Bauelemente AG, bisher in Zürich 7 (SHAB Nr. 236 vom 10. 10. 1986, S. 3858). Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Philipp Otter, von Aedermannsdorf, in Russikon. Die Generalversammlung vom 29. 10. 1986 hat die Statuten geändert. Neuer Sitz: Päfikon. Adresse: Obermattstrasse 84.

24. November 1986

Vastal-Scherrer, Vermögensverwaltungs und Anlageberatungen AG, bisher in Embrach (SHAB Nr. 102 vom 5. 5. 1986, S. 1726). Die Generalversammlung vom 30. 9. 1986 hat die Statuten geändert. Neuer Sitz: Kloten. Adresse: Rankstrasse 13. Neue Vizedirektorin mit Einzelunterschrift: Margrit Hafner, von Wittenwil, in Kloten. Es wohnen nun: Claudia Vastal-Scherrer, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, und Wolfgang Vastal, Direktor, beide in Eichberg.

24. November 1986

Atelier Fortunagasse, Umberto Faccin, bisher in Zürich 1, Lampen und Teppiche (SHAB Nr. 94 vom 23. 4. 1980, S. 1333). Unterschrift von Ruth Faccin erloschen. Neuer Sitz: Kilchberg. Adresse: Stockenstrasse 154. Neuer Wortlaut der Firma: Wohndelid, Umberto Faccin. Neue Umschreibung der Geschäftsnatur: Herstellung von und Handel mit Inneneinrichtungsgegenständen, insbesondere mit Lampen, Teppichen und Antiquitäten.

24. November 1986

Zimpro AG in Liquidation, in Zürich 7, Umweltschutzanlagen usw. (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1985, S. 185). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

24. November 1986

Taxewa Finanz- und Verwaltungs-GmbH in Liquidation, in Zürich 7 (SHAB Nr. 242 vom 17. 10. 1985, S. 3911). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

24. November 1986

Pelagus-Verlag, Heinrich Jud, in Zürich 1, Hauserstrasse 6, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: Heinrich Jud, von Benken SG, in Mönchaltorf. Herausgabe von sowie Versand und Handel mit Druck- und sonstigen Medienzeugnissen; Auslieferung für Fremdverlage sowie Vertretungen von solchen; Handel mit Buch- und anderen Medienrechten.

24. November 1986

E. Fierz, in Horgen, Seestrasse 303, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Erhard Fierz, von Herrliberg, in Wädenswil. Einzelunter-schrift ist erteilt an Irene Fierz, von Herrliberg, in Wädenswil. Schreineri, Küchenbau.

24. November 1986

Book Mail, Zwick, in Zürich, Giesshübelstrasse 78, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Andreas Zwick, von Salenstein, in Chur. Führung einer Versandbuchhandlung.

24. November 1986

Grindlays Bank p.l.c., London, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 1 (SHAB Nr. 258 vom 5. 11. 1985, S. 4154). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in London (GB) und erster schweizerischer Zweigniederlassung in Genf. Unterschrift von Paul Ernst Wagner sowie Prokuren von Markus Schlenker und Silvio Mazzoni erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Mogens Kristian Ahrens-burg, dänischer Staatsangehöriger, in Wetzikon ZH; Siegfried Güller, von Hütikon, in Maur, und Peter Welti, von Zürich, in Dietlikon.

24. November 1986

Robert U. Gossauer, in Zürich, elektrotechnische Apparate (SHAB Nr. 239 vom 14. 10. 1959, S. 2820). Über den Inhaber dieser Einzel-firma wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 30. 9. 1986 der Konkurs eröffnet. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 27. 10. 1986 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

24. November 1986

Büfa-Ausstellungsgenossenschaft, in Zürich 9 (SHAB Nr. 182 vom 8. 8. 1985, S. 3046). Peter Zaugg ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Rolf Rinderknecht ist nicht mehr Quästor, sondern nun Vizepräsident der Verwaltung; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Roger Brunnswiler, von Zürich, in Buchberg, Mitglied der Verwaltung, ist nun zugleich Quästor derselben; er führt nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Adresse der Genossenschaft: c/o Regor Automation AG, Wehntalerstrasse 670, in Zürich 11.

24. November 1986

Büfa Schweizerischer Bürofach-Verband, in Zürich 5, Verein (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1985, S. 1292). Die Unterschriften von Peter Zaugg und Johann Waser sind erloschen. Rolf Rinderknecht führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als Quästor, sondern nun als Präsident des Vorstandes. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Roger Brunnswiler, von Zürich, in Buchberg, Quästor, und Dr. Jürg Lindecker, von Dörflingen, in Greifensee, Mitglied des Vorstandes. Neue Adresse des Vereins: c/o Regor Automation AG, Wehntalerstrasse 670, in Zürich 11.

24. November 1986

Soprag AG, in Zürich 10, Reinigungen aller Art (SHAB Nr. 79 vom 8. 4. 1986, S. 1302). Neue Adresse: Schrennengasse 27, in Zürich 3.

24. November 1986

Fredi Kurt AG, in Adliswil, Herstellung von Druckvorlagen usw. (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1980, S. 408). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) mit Einzelunterschrift ist Annette Rüegg, von St. Gallenkappel, in Schönenberg ZH. Alfred Kurt, Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsident desselben, er wohnt nun in Schönenberg ZH; er führt weiter Einzelunterschrift. Die Unterschrift von Rolf Kurt ist erloschen.

24. November 1986

Simplon Finanz Zürich AG in Liq., in Zürich 1, Kreditvergabe aller Art; Finanzierung und Vermittlung von Versicherungs- und Treuhandgeschäften usw. (SHAB Nr. 212 vom 12. 9. 1986, S. 3529). René Albertin ist als Liquidator ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

24. November 1986

Kies- und Sandlieferanten-Verband Zürcher Oberland KSZO, in Uster, Verein (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1983, S. 1422). Die Unterschrift von Kurt Bütiger ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift Dr. René Furler, von Ziefen und Küssnacht ZH, in Herrliberg, Vizepräsident des Vorstandes. Der Geschäftsführer führt Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten.

24. November 1986

Olsen & Associates, in Zürich 1, Kommanditgesellschaft, volkswirtschaftliche Beratungen (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1985, S. 4106). Neue Adresse: Seefeldstrasse 233, Zürich 8.

24. November 1986

GFI Gesellschaft für Industrieberatung, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 280 vom 1. 12. 1986, S. 4590). Neue Adresse: Bahnhofstrasse 106, Zürich 1.

24. November 1986

Stamoid AG, in Eglisau, Beschichtungen (SHAB Nr. 187 vom 14. 8. 1986, S. 3174). Prokura von Frédéric Ritzmann erloschen.

24. November 1986

Büroplast AG, bisher in Zollikon, Büroartikel (SHAB Nr. 179 vom 3. 8. 1984, S. 2785). Statuten am 5. 11. 1986 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Dufourstrasse 147, in Zürich 8. Dr. Wieland Schmid ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und zugleich Präsident des VR mit Einzelunterschrift ist Paul H. Langner, von Solothurn, in Zuzikon.

24. November 1986

Banca Commerciale Italiana (Suisse), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1986, S. 2573). Die Vizedirektoren Rolf E. Suter, Ernst Zaugg, Giuseppe De Vecchi, Heinz Neuen-schwander, Raffaele Floridi und Fabio Luigi Pellegrini führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien, nun beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes. Hans-Peter Raschle, Wolfgang Winterberg, Bernardino Ciriello, Antonio Farina, Fulvio Viganò und René De Cui haben weiterhin Kollektivprokura zu zweien, nun beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes. (Die übrigen Zeichnungsbe-rechtigten zeichnen für das Gesamtunternehmen.)

24. November 1986

Mingus AG, in Zürich 10, Durchführung von Seminarien, Schulungen (SHAB Nr. 131 vom 10. 6. 1986, S. 2250). Markus Seeli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Guido Bas, Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Ulrich Frischknecht, von Schwellbrunn, in Freienstein-Teufen.

24. November 1986

Stoff-Import AG in Liquidation (SA Importation de Tissus en liquidation) (SA Importazione di Tessuti in liquidazione) (Cloth Importers Ltd in Liquidation), in Zürich 2 (SHAB Nr. 291 vom 13. 12. 1985, S. 4675). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

24. November 1986

Horst H. Worch & Co., in Zürich 6, Kommanditgesellschaft, Waren aller Art (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1958, S. 2414). Diese Firma wird infolge Wegzugs des unbeschränkt haftenden Gesellschafters Heinz Horst Worch sowie infolge Todes des Kommanditars Walter Krannig in Anwendung von Art. 68 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

24. November 1986

Weinhandlung H. Kleiner, in Zürich 6, Germaniastrasse 28. Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Kleiner, von Egliswil, in Zürich 6. Handel mit Flaschenweinen.

24. November 1986

Medic Service, Entwicklung und Verkauf, Róbert Albin, in Volketswil, Lindenhof 11, Hegnau, Post Schwenzenbach, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Robert Albin, von Trun, in Volketswil. Entwicklung und Service von chirurgischen Geräten und Instrumenten sowie Verkauf von chirurgischem Material für den Operationsaal, insbesondere auf dem Gebiet der Hand- und plastischen Chirurgie.

24. November 1986

Filisa Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB Nr. 166 vom 21. 7. 1986, S. 2838). Statuten am 14. 11. 1986 geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: In erster Linie Erwerb von Beteiligungen an anderen Unternehmungen sowie ferner Verwaltung von Vermögenswerten; kann Finanz- und Handelsgeschäfte jeder Art durchführen sowie Grundstücke, auf der ganzen Welt, ausgenommen in der Schweiz, erwerben und verwalten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern die Aktionäre bekannt sind, brieflich.

24. November 1986

Ewaz AG, in Zürich 4, Handel von Elektrohaushaltsgeräten jeder Art (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1985, S. 1222). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 10. 11. 1986 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Ewaz AG in Liquidation durchgeführt. Unterschrift von Giovanni Colombo, Präsident des VR (Verwaltungsrates), erloschen. Liquidator ist Max Jaggi, Mitglied des VR; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift, und zwar als Liquidator.

24. November 1986

Apex Computer Technologies AG, in Birmensdorf, Industrie-strasse 8, c/o Adhesive AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 10. 1986. Zweck: Erbringung von EDV-Dienstleistungen sowie Koordination und Entwicklung von und Handel mit Datenverarbeitungssystemen, ferner Übernahme und Vergabe von Vertretungen auf dem Computersektor; kann Liegenschaften erwerben, veräußern und vermitteln. Grundkapital: Fr. 50.000, voll libe-riert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, falls Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Martin Strub, von Läuflingen, in Dübendorf.

24. November 1986

Pronto Satz AG, in Zürich 4, Zinistrasse 11, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 11. 1986. Zweck: Herstellung und Weiterverarbeitung von Fotosatz; kann sich bei anderen Unter-nehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50.000, mit Fr. 20.000 libe-riert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Erich Emch, von Lütterswil, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

24. November 1986

Prassima AG (Prassima SA) (Prassima Ltd), in Zürich 8, Seefeld-strasse 7, c/o Dr. Josef Scherrer, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 11. und 21. 11. 1986. Zweck: Erwerb und Verwal-tung von Beteiligungen sowie Durchführung von Finanzierungs- und Handelsgeschäften; kann auch Grundstücke erwerben und sich an weiteren Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50.000, voll libe-riert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Josef Scherrer, von Erlenbach ZH und Mosnang, in Erlen-bach ZH.

24. November 1986

Deltrade AG, in Schlieren, Engstringerstrasse 37, Aktiengesell-schaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 11. 1986. Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Gütern aller Art; kann solche Güter veredeln, umpacken usw. sowie sich an anderen Unternehmen betei-ligen und Immobilien erwerben, verwalten und veräußern. Grundka-pital: Fr. 50.000, wovon Fr. 20.000 libe-riert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Gertrud Kirchner-Manetsch, von Disentis/Muster, in Unterengstringen. Geschäftsführer mit Ein-zelunterschrift ist: Eugen Kirchner, deutscher Staatsangehöriger, in Unterengstringen.

Bern - Berne - Berna

Büro Aarberg

24. November 1986

Tenform Industriebau AG, in Lyss. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 17. November 1986 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Ausführung von Industriebauten, Metall-, Stahl-, Fassaden-, Fenster-, Tür- und Torbau; Schlosser- und Spenglerarbeiten sowie Engineering und Planungen usw. Das voll libe-rierte Grundkapital beträgt Fr. 50.000; einge-teilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Fr. 26.000 sind darauf in bar einbezahlt. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 17. November 1986 über-nimmt die Gesellschaft Aktiven (Fahrzeuge, Maschinen, Werkzeuge, Mobiliar) der bisherigen Einzelfirma Küng M. Walter, in Lobsigen, zum Preise von total Fr. 72.100. Davon werden Fr. 24.000 auf das Grundkapital angerechnet. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mit-gliedern. Ihm gehören an: Walter Meyer, von Grindelwald, in Gwatt (Thun), als Präsident; M. Walter Küng, von Heiligenschwendi, in Lobsigen, Geschäftsführer, und Maxime Küng-Evans, von Heiligen-schwendi, in Lobsigen, als Mitglied, sowie Charlotte Probst, von Wohlen bei Bern, in Gwatt (Thun), als Sekretärin. Walter Meyer und M. Walter Küng führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Bern-strasse 14C.

24. November 1986

Moser & Murri AG, in Lyss. Ausführung von Sanitär- und Hei-zungsanlagen, Betrieb einer Bauspenglerei sowie den Erwerb, die Überbauung und den Verkauf von Grundstücken und die Beteiligung an anderen Unternehmungen (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1984, S. 3826). Hans Peter Gilomen (bisher Prokurist) wurde als neues Ver-waltungsratsmitglied gewählt; er führt Einzelunterschrift; demnach ist seine Prokura erloschen.

24. November 1986

Effgen AG, in Lyss. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungs akt und Statuten vom 17. November 1986 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Vertrieb von Schleifmitteln und Werkzeugen in Diamant, Bornitrid, Siliciumkarbid und Korund. Sie kann Liegenschaften erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll in bar libe-riert. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktio-näre erfolgen durch Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Peter Zierski, von Stadel, in Gerolfingen, als einziger Verwaltungsrat; er führt Einzelunterschrift. Siegfried Otto, deutscher Staatsangehöriger, in Safnern, wurde zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ernannt. An Günter Effgen, deutscher Staatsangehöriger, in Herrstein (D), wurde Einzelprokura erteilt. Geschäftsdomizil: Steinweg 10.

Büro Aarwangen

18. November 1986

Sport Shop Graf, in Langenthal. Inhaber der Firma ist André Graf, von Beinwil am See, in Langenthal. Handel mit Skis, Velos und Fischereiartikeln. Bahnhofstrasse 2A, 4900 Langenthal.

Büro Bern

24. November 1986

AMG Immobilien, Verwaltungen Anita Geissbühler, in Kirch-lindach. Inhaberin der Firma ist Anita Geissbühler, von Laupers-wil, in Kirchlindeach. Handel mit sowie Verwertung und Vermittlung von Immobilien. Mittelstrasse 45.

24. November 1986

Bernadomus AG, in Bern, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 234 vom 8. 10. 1986, S. 3834). Neues Geschäftsdomizil: Länggassstrasse 19.

24. November 1986

Sky Channel AG (Sky Channel SA) (Sky Channel Ltd.), in Bern. Mit Statuten vom 22. Oktober 1986 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Förderung elektronischer Kommu-nikation, namentlich solcher die über Satelliten oder terrestrische Anlagen betrieben werden. Die Gesellschaft kann sich an Unter-nehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mit-teilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Patrick Cox, britischer Staatsangehöriger, in London (GB), Präsident; Margrith Trappe-Die-mand, von Herbettswil, in Bern, Delegierte, und Dr. Max Meyer, von Bern, in Herrenschanen, Gemeinde Kirchlindeach; sie führen Kol-lektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Laupenstrasse 33.

Büro Biel - Bureau de Bienne

24. November 1986
Louis Moser S.A., précédemment à Malleray (FOSC du 13. 2. 1986, no 36, p. 556). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 13 novembre 1986, la société a décidé de transférer son siège à Bienne. La raison sociale est modifiée en celle de **Moser S.A. Automates de ravitaillement (Moser AG Verpflegungsmaschinen)**. Les statuts ont été modifiés en conséquence. La société a pour but la fabrication, l'achat, la vente et la représentation d'automates de ravitaillement et d'appareils divers ainsi que des produits s'y rapportant, la fabrication de pièces détachées en serrurerie et tôlerie. Les statuts originaux portant la date du 13 décembre 1974 ont été modifiés le 19 février 1975. Le capital, entièrement libéré, est de fr. 400 000, divisé en 400 actions nominatives de fr. 1000. Les convocations et communications aux actionnaires se font par lettre recommandée. L'organe de publication est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Jakob Marmet, de Frutigen, maintenant à Konolfingen, président; Stefan Marmet, de Frutigen, maintenant à Beinwil am See, vice-président; et Heinrich Mundwiler, de Tänniken, à Mörigen, délégué, tous trois avec signature collective à deux (tous trois inscrits). Fondés de procuration: Karl Angehrn, de Muelen, à Tramelan, et Christian Helbling, de Walperswil, à Pieterlen; ils signent comme jusqu'ici collectivement à deux avec un administrateur. Locaux: rue de Zurich 15.

24. November 1986
Jean-Marc Nopper, in Biel. Inhaber der Firma ist Jean-Marc Nopper, von Burgdorf, in Nidau. Betrieb von Spielsalons. Zentralstr. 64.

24. novembre 1986
HFE SA, à Bienne, matériel de fitness et de santé, projets dans le domaine des ordinateurs et de l'engineering (FOSC du 29. 10. 1986, no 256, p. 412). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal V de Bienne du 11 novembre 1986.

24. November 1986
Signal AG, in Biel, Projektierung und Herstellung von und Handel mit Signalisierungs- und Sicherungsanlagen aller Art für den Strassenverkehr (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1983, S. 1758). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 19. November 1986 lautet der Zweck der Gesellschaft neu wie folgt: Projektierung und Herstellung von und Handel mit Signalisierungs- und Sicherungsanlagen aller Art für den Strassenverkehr, Übernahme von Vertretungen von anderen Firmen auf diesem Gebiet, sowie Fabrikation und Vertrieb von Werkschildern und Schriftschablonen aller Art. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, wurde erteilt an Robert-Claude Wissmann, von Basel, in Ipsach; er zeichnet nicht mit den anderen Prokuristen.

24. novembre 1986
Clichés Sédéal S.A., à Bienne, achat, fabrication de clichés pour décalques par photogravure (FOSC du 31. 8. 1979, no 203, p. 2806). Nouvelle adresse: chemin du Terreau 3. L'administrateur Jean-Daniel Wisard habite maintenant à Merzlingen.

24. November 1986
Tag-Heuer SA, in Biel, Fabrikation von und Handel mit Uhren, Uhrenbestandteilen usw. (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1986, S. 1099). Valentin Piaget, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Gabriel Piaget, von und in La Côte-aux-Fées. Die Unterschriften des Direktors Herbert Arni und der Prokuristen Ralph Bourquin und Jacqueline Arni geb. Wernli sind erloschen. Willy-Marcel Favre wurde zum Vizedirektor ernannt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien, seine Prokura ist erloschen. Zu Prokuristen mit Kollektivprokura zu zweien wurden ernannt: Pierre Grossenbacher, von Trachselwald, in Echallens; Walter Hunsperger, von Wymigen, in Evillard; und Vincenzo Coco, von Wolfwil, in Muri bei Bern. Der Vizedirektor und die Prokuristen zeichnen nur mit einem Verwaltungsrat.

Büro Burgdorf

21. November 1986
Confexion Famo AG, in Kirchberg (Neueintragung). Aktiengesellschaft mit Statuten vom 19. 11. 1986. Zweck: Handel mit und Verarbeitung von Leder und Textilien sowie Waren aller Art; kann Liegenschaften erwerben und veräußern und sich an andern Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500, liberriert zu 40% (Fr. 20 000). Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 19. 11. 1986 Textilien für Fr. 16 812 sowie Büromöbel für Fr. 2188. Die Gesamtsumme von Fr. 19 000 wird voll an das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch einfachen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört an: Gregor Viktor Herbert Fahlbusch, von Olmsal, in Burgdorf; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: Solothurnstrasse 24.

Bureau de Moutier

24. novembre 1986
Société anonyme des Immeubles locatifs Wahl Frères Bévillard, à Bévillard (FOSC du 31. 8. 1982, no 201, p. 2822). Bernard Wahl, de Bolligen, à Bévillard, a été nommé administrateur avec signature collective à deux.

24. novembre 1986
Wahl Frères S.A., à Bévillard, fabrication et vente de machines (FOSC du 31. 12. 1985, no 304, p. 4867). Bernard Wahl, de Bolligen, à Bévillard, a été nommé administrateur avec signature collective à deux; il reste directeur.

24. novembre 1986
Hans Bracher AG, Garten- und Sportplatzbau, succursale de Moutier, étude, réalisation de jardins et de places de sport (FOSC du 6. 2. 1980, no 30, p. 410). Procuration collective à deux a été conférée à Robert Stevenson, de et à Morat, pour l'ensemble de l'établissement. La procuration de Helmut Hinni reste valide.

Büro Nidau

24. November 1986
M-G Technik, Müller & Gloor, in Nidau. Bernhard Müller, von Biel BE, in Nidau, und Heini Gloor, von Zürich, in Nidau, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 24. November 1986 begonnen hat. Entwicklung von und Handel mit technischen und industriellen Produkten aller Art sowie Ausarbeitung von Marketingprojekten für diese Produkte. Beide Gesellschaften führen Kollektivunterschrift zu zweien. Weyerweg 12, 2560 Nidau.

Büro Thun

24. November 1986
Schweizerische Metallwerke Selve Holding AG (Usines métallurgiques suisses Selve Holding SA) (Swiss Metalworks Selve Holding Ltd.) (Officine metallurgica svizzera Selve Holding SA) (Usinas Metalicas suizas Selve Holding SA) (Oficinas Metalurgicas Suizas Selve Holding SA), in Thun, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an bestehenden und neuen in- und ausländischen Unternehmen, insbesondere in der Metallbranche usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1986, S. 350). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 2. Oktober 1986 hat die Gesellschaft aufgrund des Vertrages vom 17. September 1986 die Fusion mit der Gesellschaft «Ateliers de Constructions mécaniques de Vevey S.A.», in Vevey, beschlossen. Danach übernimmt die «Ateliers de Constructions mécaniques de Vevey S.A.» sämtliche Aktiven und Passiven der Aktiengesellschaft «Schweizerische Metallwerke Selve Holding AG» nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz vom 30. Juni 1986. Die «Schweizerische Metallwerke Selve Holding AG» ist infolgedessen aufgelöst.

Luzern - Lucerne - Lucerna

24. November 1986
Arimag, in Kriens, Quellenstrasse 3, 6010 Kriens (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 21. 11. 1986. Zweck: Ausführung von Bauvorhaben als Generalunternehmerin; Kauf und Verkauf von Grundstücken; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Gesellschaft beabsichtigt, von Dr. Marcel Ebnöther, von Schübelbach, in Les Arcs-sur-Argens (F), je einen Drittel Miteigentumsanteil an den Grundstücken Nrn. 913-918, GB Sempach, zu einem Maximalpreis von Fr. 1 520 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Präsident: Hans Aregger, von Schwarzenberg und Kriens, in Kriens. Mitglied: Mireille Aregger, von Schwarzenberg und Kriens, in Kriens; sie zeichnen einzeln.

24. November 1986
Dreieck AG, in Luzern, Kapellgasse 21, bei Dr. Walter Ottiger, 6004 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 21. 11. 1986. Zweck: Verwaltung und Anlage von Vermögenswerten aller Art; Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Beteiligungen sowie Vertretungen und Handel mit Waren aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbescheinigung, falls die Aktionäre bekannt sind, sonst im SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Präsident: Dr. Walter Ottiger, von Rothenburg und Luzern, in Luzern. Mitglied: Marie-Theres Kiefliger, von Silenen und Luzern, in Luzern; sie zeichnen einzeln.

24. November 1986
Key West AG, in Luzern, Waldweg 16, bei Peter Hofstetter, 6005 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 21. 11. 1986. Zweck: An- und Verkauf von Grundeigentum; Beteiligung an anderen Unternehmen und Bauprojekten; Handel mit Sportgeräten. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Gesellschaft beabsichtigt, von Dr. Marcel Ebnöther, von Schübelbach, in Les Arcs-sur-Argens (F), je einen Drittel Miteigentumsanteil an den Grundstücken Nrn. 913-918, GB Sempach, zu einem Maximalpreis von Fr. 1 520 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 bis 4 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Peter Hofstetter, von Kriens, in Luzern.

24. November 1986
Bürli Torbau, in St. Erhard, Gemeinde Knutwil, Industrie- und Garagatore usw. (SHAB Nr. 281 vom 30. 11. 1977, S. 3834). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Wilmar Eiholzer, von Grossdietwil, in Egolzwil.

24. November 1986
Casadress AG, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Damen- und Herrenbekleidung (SHAB Nr. 297 vom 21. 12. 1982, S. 4067). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. November 1986 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma Casadress AG in Liquidation durch die Liquidatoren Johannes H. Poelmann (bisher Präsident); Dr. Werner L. Scherrer und Dr. Peter Schilling (bisher Mitglieder); sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien. Die Unterschrift des Direktors Werner Hüser ist erloschen.

24. November 1986
Julius Heller, in Ballwil, Gerligen 19, 6275 Ballwil (Neueintragung). Einzelfirma. Inhaber: Julius Heller, von und in Ballwil. Betrieb einer Schreinerei. Eintragung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 57 Abs. 4 HRGv.

24. November 1986
Sports Line Rolf Küchler, in Greppen, Im Lohri, 6404 Greppen (Neueintragung). Einzelfirma. Inhaber: Rolf Küchler, von Kerns, in Greppen. Handel mit Sportbekleidung und Sportgeräten.

24. November 1986
Lowar AG, in Luzern, Erwerb und Verwaltung anderer Gesellschaften (SHAB Nr. 204 vom 3. 9. 1986, S. 3413). Ronald S. Walker, Präsident, wohnt nun in Wiltshire (GB). Adresse der Gesellschaft: Frankenstrasse 18, bei Rechtsanwalt Peter Gübeli, 6003 Luzern.

24. November 1986
Marbach Werkzeugbau AG, in Luzern (SHAB Nr. 57 vom 10. 3. 1986, S. 927). Rudolf Studhalter ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Stephan Zimmermann, von Zürich und Mels, in Zürich.

24. November 1986
Poelmann Beteiligungen AG, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen (SHAB Nr. 297 vom 21. 12. 1982, S. 4067). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. November 1986 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma Poelmann Beteiligungen AG in Liquidation durch den Liquidator Dr. Werner L. Scherrer (bisher einziger Verwaltungsrat); er zeichnet weiterhin einzeln.

24. November 1986
Ramis Fer Holding Aktiengesellschaft, in Luzern, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 224 vom 26. 9. 1985, S. 3647). Statutenänderung vom 19. November 1986. Der Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 14. Dezember 1984 wurde geändert. Danach wurde der anlässlich der Gründung übernommene Namensaktientitel N. 9 der I.E.F. - Importazione Esportazione Ferramenta - S.p.A., mit Sitz in Padua (I), beinhaltend 160 000 Aktien zu Lit. 1000, mit neu Fr. 300 000 (statt Fr. 740 480) bewertet und zum Preis von Fr. 300 000 (statt Fr. 500 000) erworben. Davon wurden Fr. 30 000 (unverändert) als Grundkapital angerechnet. Eine weitere Statutenänderung berührt keine publikationspflichtige Tatsache.

24. November 1986
Käserei Walter von Rotz, in Inwil, Buholz, 6034 Inwil (Neueintragung). Einzelfirma. Inhaber: Walter von Rotz, von Kerns, in Inwil. Betrieb einer Käserei sowie Verkauf von Molkereiprodukten.

24. November 1986
York Hannover Holding AG, in Luzern, Leitung und Koordination der York-Hannover-Gruppe (SHAB Nr. 93 vom 24. 4. 1986, S. 1551). Dr. Paul Eisenring und Christian Straube sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

24. November 1986
Hans Lütolf, in St. Erhard, Gemeinde Knutwil, Bäckerei, Lebensmittel (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1960, S. 3683). Portmann, in Schupheim, Bäckerei, Konditorei (SHAB Nr. 99 vom 29. 4. 1938, S. 960). Studhalter Design- & Werbeagentur, in Horw (SHAB Nr. 130 vom 8. 6. 1983, S. 1971).

Diese Firmen sind infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Uri - Uri - Uri

24. November 1986
Baugenossenschaft «Birtschen» Erstfeld, in Erstfeld (SHAB Nr. 298 vom 19. 12. 1980, S. 4115). Hans Zraggen zeichnet nun mit Kollektivunterschrift zu zweien als Präsident (bisher als Vizepräsident und Aktuar). Bernhard Gerig, nun in Schattdorf, zeichnet nun mit Kollektivunterschrift zu zweien als Kassier (bisher Präsident). Felix Strüby, von Ingenbühl, in Erstfeld, ist neu Aktuar; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

24. November 1986
Max Schuler, Hotel Gotthard, in Flüelen (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1970, S. 315). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

24. November 1986
Inter-Forest Limited, in Altdorf UR, Beratung und praktische Anwendung in forst- und landwirtschaftlichen Belangen usw. (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1986, S. 1039). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Chur (SHAB Nr. 270 vom 19. 11. 1986, S. 4432).

24. November 1986
Anton Gisler, Bäckerei, in Altdorf, Schützengasse 6, 6460 Altdorf, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber ist Anton Gisler, von Springen, in Schattdorf. Betrieb einer Bäckerei.

24. November 1986
Bruno Stampfli, Metzgerei, in Schattdorf, Adligartenstr. 12, 6467 Schattdorf, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber ist Bruno Stampfli, von Aedermannsdorf, in Schattdorf. Geschäftsnatur: Betrieb einer Metzgerei.

Nidwalden - Nidwald - Untervald Sottoselva

24. November 1986
Lagus A.G., in Hergiswil, Verwaltung von Beteiligungen an Fabrikationsgesellschaften usw. (SHAB Nr. 80 vom 4. 4. 1984, S. 1191). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 7. November 1986 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Lagus A.G. in Liquidation durch den Liquidator, Dr. Walter Zuber, von Winterthur und Au TG, in Hergiswil NW, mit Einzelunterschrift (bisher Präsident des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien), durchgeführt. Die Unterschriften von Hermann Wild, Georges Hangartner, Richard A. Robinson und Hartmut Deussen, Mitglieder des Verwaltungsrates, sind erloschen.

24. November 1986
Stanserhorn-Bahn-Gesellschaft, in Stans, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1986, S. 2307). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 8. November 1986 hat die Gesellschaft ihre Statuten, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen, geändert. Zusammenlegung der 5300 Inhaberaktien zu Fr. 50 in 530 Inhaberaktien zu Fr. 500. Grundkapital: Fr. 2 750 000, voll einbezahlt, nun eingeteilt in 2000 Inhaberaktien zu Fr. 10 und in 5400 Inhaberaktien zu Fr. 500.

24. November 1986
Directim AG, in Färgen, Gemeinde Stansstad, Beteiligung an in- und ausländischen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 283 vom 4. 12. 1985, S. 4555). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. November 1986 hat die Gesellschaft ihre Statuten, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen, geändert. Neue Zweckumschreibung: Beteiligung an ausländischen Gesellschaften, insbesondere Erwerb von Anteilen und Aktien, Beteiligung an ihrem Grund- und Stammkapital sowie Verwaltung von Beteiligungen und Vermögenswerten. Die Gesellschaft kann zu diesem Zweck Immobilienobjekte im Ausland erwerben. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 80 000, durch Ausgabe von 60 neuen Inhaberaktien zu Fr. 500, welche durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft voll liberriert sind. Grundkapital nun: Fr. 80 000, voll liberriert, eingeteilt in 160 Inhaberaktien zu Fr. 500.

24. November 1986
PM Trading AG, in Hergiswil, Handel mit Artikeln aller Art, insbesondere der Möbelbranche usw. (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1984, S. 3031). Neu wird Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an Otto Lüthy, von Aarau und Holziken, in Lenzburg, Geschäftsführer, sowie Kollektivprokura zu zweien an André Schär, von Wyssachen, in Buochs.

24. November 1986
Suimob AG, in Hergiswil, Verwaltung von sowie Handel mit Immobilien usw. (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1986, S. 2706). Neu wird Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an Otto Lüthy, von Aarau und Holziken, in Lenzburg, Geschäftsführer. André Schär führt nicht mehr Einzelprokura, sondern Kollektivprokura zu zweien; seine Prokura wurde demnach geändert.

Glarus - Glaris - Glarona

24. November 1986
Solanum AG, in Glarus, Beteiligungen, Vermögenswerte (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1986, S. 255). Turnkin AG, in Glarus, Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 304 vom 31. 12. 1985, S. 4868).

Die Firmen werden in Anwendung von Art. 89 Abs. 3 HRGv von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 21. November 1986).

Zug - Zoug - Zugo

24. November 1986

Salomon Commercial Finance AG, in Baar (SHAB Nr. 247 vom 23. 10. 1986, S. 4031). Statutenänderung: 21. November 1986. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 277 450 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 277 500 000, voll liberriert, 277 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Darlehensforderungen gemäss Spezifizierung im Sacheinlagevertrag vom 21. 11. 1986 zum Preise von Fr. 277 450 000, welcher voll auf das Erhöhungskapital angerechnet wird.

24. November 1986

Urbion AG, in Zug, finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1977, S. 448). Statutenänderung: 31. Oktober 1985 und 15. Januar 1986. Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 450 000, durch Rückzahlung von 4000 Inhaberaktien zu Fr. 100, auf Fr. 50 000, voll liberriert, 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 13. November 1986 festgestellt.

24. November 1986

Gerkem Finance AG, in Zug, Rosenbergstrasse 6, c/o lic. iur. Leo Hurlimann, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 21. November 1986. Zweck: Durchführung von Finanzgeschäften aller Art, einschliesslich Erteilung von Garantien, Bürgschaften und Sicherheiten für die Verbindlichkeiten von Beteiligungsgesellschaften oder von Dritten, sowie Handel mit Waren aller Art; kann Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern, sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Treuhandgeschäfte durchführen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Leo Hurlimann, von Walchwil und Zug, in Zug.

24. November 1986

Neofidaria AG, Zweigniederlassung in Zug, Durchführung von Treuhandgeschäften usw. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 228 vom 1. 10. 1986, S. 3759). Die Unterschrift von Peter Brunner, Vizedirektor, ist erloschen.

24. November 1986

Dombrova Holding AG, in Hünenberg (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1981, S. 1727). Statutenänderung: 11. November 1986. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 500 000, durch Ausgabe von 1300 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 1 800 000, voll liberriert, 1800 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: 870 000 Inhaberaktien der Dombrova Investments Ltd., Toronto, Kanada, zu je einem kanadischen Dollar, zum Preise von Fr. 1 300 000, welcher voll auf das Aktienkapital angerechnet wird.

24. November 1986

Chiteco AG, in Zug, Beteiligung an anderen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 299 vom 24. 12. 1981, S. 4055). Therese Lutz-Bertschinger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschrift ist erloschen. Dr. Martin J. Lutz, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift.

24. November 1986

Conoco AG, in Zug, Beteiligung an und Leistung von Diensten für andere Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 248 vom 24. 10. 1985, S. 3999). C. Walter Fessler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Rudolf Heiz, von Rüti GL, in Zürich.

24. November 1986

Compliance Holding AG, in Hünenberg (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1985, S. 1707). Roland J. Hubatka, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Die Firma ist nun ohne Domizil.

24. November 1986

Computer Software & Consulting, E. Lüthi, in Zug (SHAB Nr. 171 vom 26. 7. 1985, S. 2875). Die Prokura von André Büchi ist erloschen.

24. November 1986

PS Finance AG, in Baar, Baarerstrasse 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 21. November 1986. Zweck: Durchführung von Finanzierungen aller Art; kann alle damit zusammenhängenden Geschäfte tätigen, einschliesslich Erwerb und Veräusserung von Grundeigentum. Aktienkapital: Fr. 61 900 000, voll liberriert, 61 900 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Darlehensforderung im Betrage von US\$ 37 761 875 gegenüber Salomon Brothers International Ltd., in London, gemäss Sacheinlagevertrag vom 21. 11. 1986 zum Preise von Fr. 61 900 000, welcher voll auf das Aktienkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder, ihm gehören an: Dr. Heinz Hackl, österreichischer Staatsangehöriger, in Zug, Präsident; Ernst Weil, von Gadenin, in Zürich, und Vital Meyer, von Küsnacht am Rigi, in Steinen. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

24. November 1986

Tricommerz Handels AG, in Hünenberg (SHAB Nr. 3 vom 7. 1. 1981, S. 44). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Meierisappel (SHAB Nr. 271 vom 20. 11. 1986, S. 4443) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

24. November 1986

Swiss Cantobank (International), in Baar, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1986, S. 840). Brian E. McHugh ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift sowie diejenige von Charles T.V. Arentschildt und die Prokura von Rudolf Dudler sind erloschen.

Kollektivunterschrift zu zweien führen neu: Dr. René Zünd, von Altstätten SG, in Uetikon am See, und Werner R. Thöni, von Meiringen, in Wilen, Gemeinde Freienbach.

Kollektivprokura zu zweien führen neu: Stephen Ashapa, amerikanischer Staatsangehöriger, in Hausen am Albis, Roland Gubser, von Quarten, in Baar, und Herbert Herdener, von Wädenswil, in Mettmenstetten.

Hanns Kurt Zöllner, der nun den Doktoritel führt, und Heinz Padun zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien unter Weglassung der Bezeichnung Direktor bzw. Vizedirektor. George Luggen führt nicht mehr Kollektivprokura zu zweien, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Erika Sigrist führt nicht Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Kollektivprokura zu zweien.

24. November 1986

Jobe AG, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 103 vom 7. 5. 1981, S. 1463). Neue Geschäftsadresse: Baarerstrasse 12, c/o Expertia Treuhand AG.

24. November 1986

D + E Verwaltungen AG, in Zug, Grienbachstrasse 11, c/o Albatros Finanz- und Treuhand AG, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 21. November 1986. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Vermögensverwaltung und Vermögensberatung sowie Übernahme von Finanzgeschäften aller Art; kann Grundeigentum erwerben. Aktienkapital: Fr. 1 000 000, Fr. 500 000 liberriert, 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Walter Christen, von Wolfenschiessen, in Steinhausen.

24. November 1986

Silit (Schweiz) AG, in Menzingen, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 299 vom 23. 12. 1985, S. 4793). Emil Schwitter, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Au, Gemeinde Wädenswil.

24. November 1986

DUG Consult AG, in Unterägeri, Gewerbestrasse 5, c/o Verlag Groth AG, 6314 Unterägeri, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 19. November 1986. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten Unternehmensberatung, Verwaltung, Treuhand, Revision und Organisation; kann Lizenschaften, Lizenzen, Patente und Beteiligungen erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Daniel Groth, von Berikon, in Abtwil, Präsident, und Colette Biasciutti, von Zürich, in Abtwil. Sie führen Einzelunterschrift.

24. November 1986

Scan Tools AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1984, S. 3928). Emil Schwitter, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Au, Gemeinde Wädenswil.

24. November 1986

Nercom AG, in Zug, Handel mit technischen Artikeln usw. (SHAB Nr. 40 vom 17. 2. 1984, S. 576). Emil Schwitter, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Au, Gemeinde Wädenswil.

24. November 1986

Grigorios Sieg AG, in Zug, Import, Export und Vertrieb von Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 131 vom 7. 6. 1984, S. 2063). Statutenänderung: 21. November 1986. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 170 000, durch Ausgabe von 250 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 420 000, voll liberriert, 420 Namenaktien zu Fr. 1000. Das Erhöhungskapital von Fr. 250 000 ist durch Verrechnung liberriert.

24. November 1986

Agrocal AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von landwirtschaftlichen Grundstücken usw. (SHAB Nr. 3 vom 3. 1. 1984, S. 32). Auflösung durch Generalversammlung vom 27. Oktober 1986 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Incro AG», in Glarus. Aktiven und Passiven der Agrocal AG gehen auf die «Incro AG» über.

24. November 1986

Valreal AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1984, S. 2461). Rudolf Fleischmann, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Oetwil am See.

24. November 1986

Sorag AG, in Steinhausen, Waldstrasse/Bann, c/o Frau Vera Buresch, 6312 Steinhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 12. November 1986. Zweck: Handel mit Maschinen und technischen Artikeln sowie Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen und Durchführung von Finanzierungsgeschäften; kann Grundstücke im Ausland erwerben. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Arnold Leemann, von Zürich und Winterthur, in Oberhasli.

24. November 1986

Juris-Treuhand AG, in Zug (SHAB Nr. 73 vom 1. 4. 1986, S. 1291). Emil Schwitter, Zeichnungsberechtigter, wohnt nun in Au, Gemeinde Wädenswil.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

19. novembre 1986

Covadonga S.A., à La Tour-de-Trême, c/o Antonio Roman, route du Cloailet. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 5. novembre 1986. But: l'exploitation de commerces, restaurants, exploitation touristique de tous genres, ainsi que la vente et l'achat de terrains à l'étranger. La société peut assumer des participations, faire des opérations immobilières. Capital: fr. 51 000, entièrement libéré, divisé en 51 actions nominatives de fr. 1000. L'organe de publicité est la FOSC. Les convocations sont adressées par lettre recommandée. Administration d'un ou de plusieurs membres: Guido Mariani, d'Italie, à Le Pâquier, président; André Gremaud, de Vuadens, à Epagny, secrétaire; Antonio Roman, d'Espagne, à La Tour-de-Trême, Rejane Mariani-Allothe, de Bienne, à Le Pâquier; Elisabeth Gremaud-Benz, de Vuadens, à Epagny; Marie-Claude Roman-Moret, de Vuadens, à La Tour-de-Trême. Ils engagent la société par leur signature individuelle.

19. novembre 1986

Opimio S.A., à La Roche, l'achat, la vente, la construction, la possession, l'exploitation d'immeubles et biens immobiliers (FOSC du 22. 5. 1980, no 122, p. 1805). Nouvelle raison sociale: Fix Garden S.A. Siège transféré à La Tour-de-Trême. Statuts modifiés le 11 novembre 1986. Nouveau but: la société peut exploiter une entreprise ayant pour but l'aménagement des jardins, les travaux de jardinage et toutes autres activités paysagistes, ensuite l'achat, la vente, la construction, la possession, l'exploitation d'immeubles et biens immobiliers. L'organe de publicité est la FOSC. Les convocations sont adressées par lettre recommandée. Administration: Jean-Marie Clerc est président (déjà inscrit comme administrateur unique), tandis que Jean-Jacques Bapst, de Pont-la-Ville et La Roche, à Le Pâquier, est secrétaire. Ils engagent la société par leur signature collective à deux.

24. novembre 1986

Subil S.A., à Bulle, fabrication, représentation, achat et vente de spécialités de produits chimiques, etc., société anonyme (FOSC du 26. septembre 1985, no 224, p. 3648). Capital: les 50 actions nominatives de fr. 1000 ont été converties en 50 actions au porteur de fr. 1000. Administration: Hugo Blum n'est plus secrétaire; sa signature est radiée. Pierre Maillard, de Virvix, à Meyrin, est nommé secrétaire. Il engage la société par sa signature collective à deux avec les autres administrateurs ayant déjà la signature.

Bureau de Fribourg

Complément
Artemis Design SA, à Fribourg (FOSC du 26. 11. 1986, no 276, p. 4527). But: exploitation d'un atelier de bijouterie-joaillerie (fabrication et réparations).

24. novembre 1986

Sogerenobat SA (Sogerenobat AG), à Fribourg, c/o Me Bané Sekulic, avenue de la Gare 4. Nouvelle société anonyme. Statuts du 20. 11. 1986. But: rénovation, construction, modernisation, achat et vente d'immeubles. La société peut participer à d'autres sociétés ou fondations. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Bané Sekulic, de Gletterens, à Alterswil, est administrateur unique avec signature individuelle.

24. novembre 1986

Arlington Investments S.A., à Fribourg, rue St-Pierre 20, c/o Jean-Paul Croisier, avocat. Nouvelle raison sociale. Statuts du 19. 11. 1986. But: exploitation de marques, brevets et know-how ainsi que la prise de participations dans toutes affaires mobilières et immobilières à l'étranger. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-Paul Croisier, de Genève, à Cologny, est administrateur unique avec signature individuelle.

24. novembre 1986

Cholomy Company S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 6. 3. 1984, no 55, p. 807). Date de la dissolution: 20. 11. 1986. La liquidation sera opérée sous la raison sociale Cholomy Company S.A. en liquidation, par l'administrateur unique Michel Adam, nommé liquidateur avec signature individuelle.

24. novembre 1986

Alna Executive and Business Corporation, à Fribourg, société anonyme de participations (FOSC du 21. 9. 1984, no 221, p. 3375). René-Gaston Boillat n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux: Roger Revillet, de Lancy, à Bernex, président, et Fulvio Passardi, de et à Manno, secrétaire.

24. novembre 1986

Foraginter S.A., à Fribourg, coordonner les activités et services de sociétés agissant dans le domaine du forage, etc. (FOSC du 4. 1. 1985, no 2, p. 19). L'administrateur Beat Corpataux a démissionné; sa signature est radiée. Ont été nommés administrateurs, avec signature individuelle: Yves Benoît, de France, à Montesson (F); Robert Cools, de Belgique, à Berchem (B); Gérard Docherty, de Grande-Bretagne, à Corminbeuf, et Christian Monney, de Noréaz, à Marly. Oskar Hoffmann (inscrit) a été nommé vice-président, et Lucien Rouiller (inscrit) secrétaire. Ils continuent à signer individuellement.

24. novembre 1986

Ballag Holding SA, à Corminbeuf, participations, etc. (FOSC du 3. 7. 1986, no 151, p. 2589). Le capital de fr. 350 000, divisé en 350 actions de fr. 1000, nominatives, est maintenant libéré à raison de fr. 140 000.

24. novembre 1986

Amica Nederland B. V. à Amsterdam, succursale de Fribourg, à Fribourg, financement et participations, etc. (FOSC du 6. 10. 1986, no 232, p. 3808). La signature de Francis Carrel, sous-directeur, est radiée.

24. novembre 1986

Famille M. Niedegger et fils, à Vuisternens-en-Ogoz. Michel Niedegger, Paulette Niedegger et Jacques Niedegger, tous de Fribourg, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui commencera le 1. 12. 1986. Exploitation de l'hôtel-restaurant à l'enseigne «Hostellerie-Rôtisserie des Chevaliers d'Ogoz».

Büro Murten (Bezirk See) - Bureau de Morat (district du Lac)

24. novembre 1986

Rosemarie Schreier, in Courtépin. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Rosemarie Schreier, von Biberist, in Courtépin. Entstaubungs- und Entsorgungstechnik. Geschäftslokal: Au Fernotz 308, 1784 Courtépin.

24. novembre 1986

Société Lenco-Moulding S.A., à Courtémarch (FOSC du 7. 3. 1979, no 55, p. 731). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 19 novembre 1986, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: Société Lenco-Moulding S.A. en liquidation, par ECA. Experts comptables associés S.A. L'administrateur unique Franz Hayoz et les fondés de pouvoirs Gérard Koerberlé et Zita Koerberlé n'exercent plus la signature. Adresse de la société en liquidation: ECA, Experts comptables associés S.A., route de Beaumont 4, 1700 Fribourg.

24. novembre 1986

Pro-Dental Zahntechnisches Labor Truttmann & Auderset, in Murten. Paul Truttmann, von Bürglen, in Bern, und Roland Auderset, von und in Gurmels, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1986 beginnen wird. Die beiden Gesellschafter führen Einzelunterschrift. Betrieb eines Dentallabors. Schützenmatzstrasse 36, Murten.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

21. november 1986

Frischflor AG, in Düringen, Handel mit Schnittblumen usw. (SHAB Nr. 47 vom 25. 2. 1983, S. 660). Neue Adresse bei gleichbleibendem Domizilhalter: c/o Treuhand Cotting AG, Chännelmattstrasse 9, 3186 Düringen.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Balsthal

24. November 1986

Kroko AG, in Mümliswil, Gemeinde Mümliswil-Ramiswil, Fabrikation und Handel in der Kunststoff-, Metall- und Kosmetikbranche usw. (SHAB Nr. 174 vom 30. 7. 1985, S. 2920). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Marinus Zuidijk, Präsident, und Maja Zuidijk, Vizepräsident, sowie Rudolf Bloch, alle infolge Demission; Unterschriften Marinus Zuidijk und Maja Zuidijk erloschen. VR-Mitglieder mit Einzelunterschrift neu: Willy O. Wegenstein, Präsident, und Elisabeth Wegenstein, beide von Feuerthalen, in Samen. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Marinus Zuidijk, niederländischer Staatsangehöriger, in Balsthal.

Büro Kriegstetten in Solothurn

24. November 1986

Agro Service SA, in Zuchwil, Maschinen aller Art usw. (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1986, S. 2708). Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien: Kurt Hauenstein, von Unterendingen, in Oberweningen.

24. November 1986

B. Hürzeler, in Luterbach, Betrieb des Tea-Rooms Safari (SHAB Nr. 250 vom 28. 10. 1981, S. 3376). Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

24. November 1986

Liliane Känel, in Gerlafingen, Betrieb des Hotel-Restaurants Gerlafingerhof (SHAB Nr. 32 vom 10. 2. 1981, S. 428). Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

Berichtigung

Peper + Partner AG, Generalplaner, in Basel (SHAB Nr. 277 vom 27. 11. 1986, S. 4540). Die Firma heisst richtig: Peper + Partner AG, Generalplaner.

21. November 1986
Erasmushaus Haus der Bücher AG, in Basel (SHAB Nr. 268 vom 17. 11. 1986, S. 4391). Prokura Fernando Clot erloschen. Prokura zu zweien neu: Marianne Stauffacher, von Elm, in Pratteln.

21. November 1986
Inrewag AG, in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1985, S. 404). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Karl Binding und Hans Freuler. Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Heinz Rätz, von Ruppoldsried, in Biel-Benken.

21. November 1986
Radsport Fanciulli, in Basel (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1984, S. 2875). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Radsport Fanciulli», in Basel, erloschen.

21. November 1986
Radsport Fanciulli, in Basel, Vogesenstrasse 72, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Germano Fanciulli, italienischer Staatsangehöriger, in Basel. Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift: Giuseppe Fanciulli, italienischer Staatsangehöriger, in Basel. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Radsport Fanciulli», in Basel. Handel mit Radsportartikeln sowie Reparaturen und von Handel mit Velos.

21. November 1986
Maschinenfabrik Sulzer-Burckhardt AG, in Basel (SHAB Nr. 143 vom 24. 6. 1986, S. 2457). Prokura zu zweien neu: Karl Heinz Grotloh, von Langnau am Albis, in Winterthur.

21. November 1986
Protex-Chimie Bâle SA, in Basel (SHAB Nr. 87 vom 12. 4. 1984, S. 1293). Domzill nun: Gartenstrasse 101, bei Streicher & Brotschlin Treuhand AG. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Hans Peter Langbein und Bruno Hofstetter. Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Enrico Brotschlin, von Basel und Arlesheim, in Basel, und Heinz Tillmann, von Niederried bei Kallnach, in Binningen.

21. November 1986
Götli & Co., in Basel, Kommanditgesellschaft, Hard- und Software usw. (SHAB Nr. 258 vom 5. 11. 1985, S. 4156). Gérard Götli, Kommanditär, wohnt nun in Basel.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

24. November 1986
Medium AG Gesellschaft für Finanzierungen und Beteiligungen, in Aesch (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1982, S. 197). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Karl Binding und Hans Freuler; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Bernhard Christ, von und in Basel, und Heinz Rätz, von Ruppoldsried, in Biel-Benken.

24. November 1986
Dill AG in Liq., in Allschwil, Baugeschäft (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1984, S. 4393). Liquidation beendet. Firma erloschen.

24. November 1986
Gröflin AG, in Frenkendorf, Brems- und Kupplungsmaterialien usw. (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1985, S. 4753). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Fritz Gröflin-Thommen; Unterschrift gelöscht.

24. November 1986
Renoplan + Partner AG, in Liestal, Renovationen usw. (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1984, S. 3964). Prokura Peter Hammer erloschen. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Roland Naef, von Riehen und Basel, in Bettingen. Eduard Trutmann, bisher Geschäftsführer, führt nun als Zeichnungsberechtigter weiterhin Einzelunterschrift.

24. November 1986
Dresstrans AG (Dresstrans SA) (Dresstrans Ltd), bisher in Basel (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1979, S. 2093). Statutenänderung: 11. November 1986. Sitz nun: Pratteln, Rührbergweg 4. Ursprüngliche Statuten: 29. Oktober und 8. November 1976, geändert am 28. Januar 1977. Firma nun: JM Konfektionstransport AG. Zweck: Betrieb und Ausführung von Speditionsaufträgen auf dem See-, Land- und Luftwege, Lagerung und Umschlag jeglicher Art von Gütern, vornehmlich Kleidern und Textilien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 75 000 durch Ausgabe von 125 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 200 000, voll liberriert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und Übernahme anlässlich der Gründung: Aktiven von Fr. 138 058.90 und Passiven von Fr. 110 252.65 der Einzelfirma «Dresstrans M. Ziltener», in Basel, gemäss Bilanz per 31. August 1976 zum Preise von Fr. 27 806.25, wovon Fr. 25 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Fr. 25 000 des Grundkapitals wurden durch Verrechnung liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Roger Guissaz, einziges Mitglied; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder neu: Martin Rudolf, von Basel, in Zürich, Präsidentschaft mit Einzelunterschrift, und Rolf Gasser, von Basel, in Rümlang, mit Unterschrift zu zweien. Prokuren zu zweien neu: Charles Emmenegger, von Luttenberg, in Reinach BL, und Manfred Hilker, deutscher Staatsangehöriger, in Basel.

24. November 1986
Wohnbaugenossenschaft des Bundespersonals Liestal, in Liestal (SHAB Nr. 114 vom 17. 5. 1984, S. 1780). Aus Vorstand ausgeschieden infolge Demission: Fritz Schweizer-Kellerhals, Kassier; Unterschrift erloschen. Vorstandsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Alfred Riser, von Ursenbach, in Liestal, Kassier.

24. November 1986
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Allschwil (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1986, S. 2608). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschriften Dr. Urs Böni, Rudolf Fringeli und Freddy Mariaux erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Christoph Aepli, von Basel, in Sissach. Unterschrift zu zweien neu: Christoph Aepli, von Basel, in Sissach. Prokura neu: Peter Nussbaumer, von Oberägeri, in Reinach BL.

24. November 1986
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Gelterkinden (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1986, S. 2608). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschriften Dr. Urs Böni und Freddy Mariaux erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Christoph Aepli, von Basel, in Sissach.

24. November 1986
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Liestal (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1986, S. 2608). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschriften Dr. Urs Böni, Rudolf Fringeli und Freddy Mariaux erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Christoph Aepli, von Basel, in Sissach.

24. November 1986
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Muttenz (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1986, S. 2608). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschriften Dr. Urs Böni und Freddy Mariaux erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Christoph Aepli, von Basel, in Sissach.

24. November 1986
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Pratteln (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1986, S. 2608). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschriften Dr. Urs Böni und Freddy Mariaux erloschen. Prokura Guido Businger erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Christoph Aepli, von Basel, in Sissach. Prokura zu zweien neu: Werner Deck, von Schwyz und Basel, in Känerkinden.

24. November 1986
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Reinach (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1986, S. 2608). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschriften Dr. Urs Böni und Freddy Mariaux erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Christoph Aepli, von Basel, in Sissach.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

24. November 1986
Radio - TV Telegraf Schaffhausen AG, in Schaffhausen, Bahnhofstrasse 58 (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 20. November 1986. Zweck: Import, Verkauf und Vermietung von sowie Handel mit Fernseh-, Radio- und anderen Apparaten und allen damit verwandten Produkten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt; eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Norbert Stutz, von Sarmentorf, in Andwil TG, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift. Giacomo Mario Lopatriello, italienischer Staatsangehöriger, in Trasadingen, ist Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

24. November 1986
Willi Maier AG Gipsergeschäft, in Schleithelm (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1975, S. 117). Am 4. November 1986 wurden die Statuten geändert. Der Sitz wurde nach Schaffhausen, Birchweg 16, verlegt.

24. November 1986
Weinmann Aktiengesellschaft, in Schaffhausen, Fahrzeugbestandteile (SHAB Nr. 170 vom 25. 7. 1986, S. 2914). Prokura zu zweien wurde erteilt an Max Rüegg, von Zürich, in Schaffhausen.

24. November 1986
Müller Architektur AG, in Steina am Rhein (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1986, S. 188). Am 26. September 1986 wurden die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000 wurde das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht. Es ist voll einbezahlt und nun eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000.

24. November 1986
Rheingasse AG Schaffhausen, in Schaffhausen (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1977, S. 4059). Prokura zu zweien wurde erteilt an Friedrich Hübscher-Moser, von Thayngen, in Feuerthalen.

24. November 1986
Holzbau Gschwind, in Schaffhausen, Schreinerei und Zimmerei (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1986, S. 579). Die Firma ist infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Kollektivgesellschaft «Gschwind + Haller», in Schaffhausen, erloschen.

24. November 1986
Gschwind + Haller, in Schaffhausen, Schweizerstrasse 40, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. April 1986. Gesellschafter: Paul Gschwind, deutscher Staatsangehöriger, in Stühlingen-Lausheim (D), und Roger Haller, von Buttisholz, in Schaffhausen. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Holzbau Gschwind», in Schaffhausen. Betrieb einer Schreinerei und Zimmerei, Handel mit Holzfertigteilen.

Appenzell L.Rh. - Appenzell Rh.-Int. - Appenzello Interno

24. November 1986
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Appenzell (SHAB Nr. 175 vom 31. 7. 1986, S. 2993). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Dr. Georges Blum wohnt nun in Riehen.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

24. November 1986
Bellaplast AG, in Altstätten, Kunststoffherzeugnisse usw. (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1986, S. 366). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Paul M. Lichtenstern, von Eggersriet, in Steinach.

24. November 1986
Zimmerei-Abbund AG Schwarzenbach SG, in Schwarzenbach, Gemeinde Jonschwil (SHAB Nr. 241 vom 16. 10. 1986, S. 3933). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Albin Giger, von Quarten, in Oberuzwil.

24. November 1986
Weber AG Gartenbau Gartenunterhalt, Wil SG, in Wil (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1985, S. 429). Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt Peter Weber, von Oberuzwil, in St. Gallen.

24. November 1986
Weber AG Gartenbau - Blumen - Gärtnerei, in Oberuzwil (SHAB Nr. 157 vom 10. 7. 1986, S. 2693). Die bisherigen Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) Heinrich Weber, Präsident, und Christian Weber führen anstelle der Einzel-, nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt Peter Weber, von Oberuzwil, in St. Gallen.

24. November 1986
Fischzucht Lochmühle AG, in Untereggen (SHAB Nr. 219 vom 19. 9. 1979, S. 2998). Anton Goertz und Ernst Bänziger sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt Wilhelmina Rohner, von Reuten AR, in St. Gallen.

24. November 1986
Wagner International AG, in Altstätten. Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 160 vom 14. 7. 1986, S. 2737). Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt Günter Cott, deutscher Staatsangehöriger, in Idstein-Oberauroff (D).

24. November 1986
St. Bertscher AG, in Jona, Betrieb einer Bauspenglerei usw. (SHAB Nr. 2 vom 5. 1. 1982, S. 18). Werner Ott ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

24. November 1986
Unidicht AG, in St. Gallen, Generalvertretungen für Dichtungsmaterialien für Flachdächer usw. (SHAB Nr. 211 vom 11. 9. 1986, S. 3518). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 4. September 1986 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet.

24. November 1986
Kurverein Wildhaus, in Wildhaus, Genossenschaft (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1985, S. 3753). Werner Beck, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Ulrich Stricker, bisher Vizepräsident, und neuer Vizepräsident ist das bisherige Vorstandsmitglied Max Himmelberger. Neu wurde in den Vorstand gewählt Andreas Wyss, von Alchenstorf, in Wildhaus. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien mit einem weiteren Vorstandsmitglied oder mit dem Geschäftsführer.

24. November 1986
Hans Gantner, Holzhandlung, in Mels (SHAB Nr. 148 vom 30. 6. 1986, S. 2537). August Kunz führt anstelle der Einzel- nun Kollektivprokura zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Bernhard Kurath, von und in Flums.

24. November 1986
Gasthaus «Rössli» Ermenswil Theres Decurtins, bisher in Ermenswil, Gemeinde Eschenbach (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1984, S. 73). Die Firma hat den Sitz nach Rapperswil verlegt, wo die Firmainhaber Theres Decurtins-Schöpfer sowie der Prokurist Silvio Decurtins-Schöpfer nun auch wohnen. Die Firma lautet nun: Restaurant Scheidweg Theres Decurtins und die Geschäftsnatur: Betrieb des Restaurants Scheidweg. Geschäftsadresse: Restaurant Scheidweg, 8640 Rapperswil.

24. November 1986
Peter Porchet, Polstergestellfabrik, in Nesslau (SHAB Nr. 68 vom 21. 3. 1972, S. 727). Die Firma lautet nun: Porchet, Produkte aus Massivholz und die Geschäftsnatur: Fabrikation und Verkauf von Produkten aus Massivholz.

24. November 1986
Schumann Consulting, in Jona (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1983, S. 3700). Die Firma lautet nun: System Consulting, Schumann und die Geschäftsnatur: Logistik-, Transport-Beratung. Unternehmens-Beratung, EDV-, Soft- und Hardware, Beratung sowie An- und Verkauf von EDV-Erzeugnissen, Vermittlungen aller Art, Handelsvertretungen, An- und Verkauf von Mobilien und Immobilien, Beteiligungen und Investitionen, Finanzierungen. Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde ernannt Karl Grois, österreichischer Staatsangehöriger, in Jönä.

24. November 1986
Peter Hilgenberg, in St. Gallen, Installation von sanitären Anlagen usw. (SHAB Nr. 135 vom 12. 6. 1980, S. 2000). Der Firmainhaber ist nun Bürger von St. Gallen.

24. November 1986
Gerteis Industrievertretung, in Jona. Inhaber der Firma ist Paul Gerteis, deutscher Staatsangehöriger, in Jona. Handel mit Industrieanlagen, Planung, Herstellung und Verkauf von Sondermaschinen, Verwertung von eigenen und fremden Patenten. Kramenweg 12, 8645 Jona.

24. November 1986
Hof-Garage H. Tobler, in Rorschach. Inhaber der Firma ist Heinz Tobler, von und in Luttenberg. Auto-Reparaturwerkstätte. St. Gallerstrasse 30, 9400 Rorschach.

24. November 1986
Enrico Passaglia, in Weite, Gemeinde Wartau, Betrieb des Landgasthofs Rössli (SHAB Nr. 238 vom 13. 10. 1986, S. 3885). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäfts erloschen.

24. November 1986
H. Leemann Speiserestaurant Seestern, in Steina (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1986, S. 287). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

24. November 1986
Gasthaus Löwen Paul Bertschart, in Brunnadern (SHAB Nr. 275 vom 24. 11. 1983, S. 4048). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

24. November 1986
Werner Heeb, Malergeschäft, in Sennwald (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1970, S. 34). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

24. November 1986
Serep AG, Zuzwil, in Zuzwil, Führung eines Garabetriebes usw. (SHAB Nr. 287 vom 7. 12. 1984, S. 4365). An der Generalversammlung vom 24. November 1986 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: I & T Leasing AG und der Zweck: An- und Verkauf sowie Verleasen von Fahrzeugen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Dr. Randolph Koller, Präsident, und Josef Traber sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt Ruedi Felix, von Rösenswil, in Zuzwil SG. Neue Geschäftsadresse: Industriestrasse 2, 9524 Zuzwil.

24. November 1986
Famiasabau AG, bisher in Wil, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 168 vom 23. 7. 1985, S. 2828). An der Generalversammlung vom 24. November 1986 wurden der Sitz der Gesellschaft nach St. Gallen verlegt und die Statuten entsprechend revidiert. Geschäftsadresse: Schützengasse 12, 9000 St. Gallen.

24. November 1986
Valdon AG, in Buchs. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 24. November 1986 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen und Sachwerten. Voll einbezahletes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Dr. Peter Weiss, von Amriswil, in Buchs SG. Geschäftsadresse: bei Dr. Peter Weiss, Bahnhofstrasse 34, 9470 Buchs.

24. November 1986

Zügli Transitus AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 24. November 1986 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb, Vermietung, Verkauf von sowie Beratung für den Einsatz und Betrieb von Liliputbahnen. Die Gesellschaft kann Organisatoren von Anlässen aller Art bei der Planung beraten, bei der Durchführung unterstützen, sich an andern Gesellschaften beteiligen und Grundstücke erwerben, bebauen, belasten und verkaufen. Voll libiertes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 24. November 1986 eine Liliputbahn, bestehend aus einer Zugmaschine («Sichler») auf Geräteträger «Hakotrac 2700 DA» und drei Anhängern zur Personenbeförderung («Sichler») zum Preise von Fr. 61 605, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Ernst Frei, von Berneck, in St. Gallen. Einzelunterschrift wurde erteilt an Lothar Geiger, Geschäftsführer, und Trude Geiger, beide österreichische Staatsangehörige, in Bludenz (A). Geschäftsadresse: bei E. Frei, Oberer Graben 42, 9000 St. Gallen.

Graubünden - Grisons - Grigioni

21. November 1986

«Profundo AG, Werkstätte für Holz- und Textilhandwerk, in Liquidation, in Samedan, aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 305 vom 30. 12. 1983, S. 4457). Die Liquidation ist beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der kantonalen Steuerverwaltung.

21 novembre 1986

Cosmepre Holding in liquidazione, in Roveredo, società anonima sciolta e liquidata (FUSC del 12. 2. 1986, n. 35, p. 545). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

21. November 1986

Hotel Silvretta AG, in Klosters-Serneus (SHAB Nr. 285 vom 6. 12. 1985, S. 4586). Marc Givell und Marlies Givell-Klarer sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

21. November 1986

Grisewel GmbH, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 53 vom 4. 3. 1983, S. 741). Gemäss öffentlicher Urkunde und Abtretungsvertrag vom 18. 11. 1986 hat Dr. Helmut M. Merlino, der nicht mehr Gesellschafter ist, seine Stammeinlage von Fr. 300 000 an den Gesellschafter Dr. Peter Ritter abgetreten. Dessen Stammeinlage erhöht sich somit von Fr. 100 000 auf Fr. 400 000. Dementsprechend besteht das Stammkapital von Fr. 400 000 aus einer einzigen Stammeinlage von Fr. 400 000; voll libiert. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

21. November 1986

Interessengemeinschaft «Tre Palles», in Chur, Zigarettexport usw., Verein (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1983, S. 1784). Statuten am 17. 9. 1986 revidiert; keine publikationspflichtigen Tatsachen.

21 novembre 1986

K.P. Trade SA, in Cerna, articoli di porcellana, ecc. (FUSC del 21. 4. 1980, n. 92, p. 1301). Antonio Balzarini, già amministratore unico, è ora presidente con firma individuale come finora. Nuovi membri del consiglio di amministrazione con firma individuale: Ivani Balzarini, da Cama in Sementina, e Aldo Ghilmetti, finora procuratore; la sua procura è cancellata.

21 novembre 1986

Fjani SA, in Cama, articoli casalinghi, ecc. (FUSC del 31. 3. 1977, n. 76, p. 1045). Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma individuale è Ivan Balzarini, da Cama in Sementina. Aldo Ghilmetti, già membro, è ora domiciliato in Lumino.

21. November 1986

Gleisag Gleis- und Tiefbau AG Rorschach, Zweigniederlassung in Chur (SHAB Nr. 276 vom 26. 11. 1985, S. 4441). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Rorschach. Neues Domizil: c/o Walo Bertschinger AG, Raschänerstrasse 21, 7004 Chur.

21. November 1986

Jaeggli Flan SA, in Liquidation, in Flan, Betrieb des Hotels und Restaurants Engadina in Flan usw., aufgelöste und liquidierte Gesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 16. 10. 1986, S. 3933). Nachdem die Zustimmung der Steuerverwaltungen vorliegen, ist die Gesellschaft erloschen.

24 novembre 1986

Società Anonima Beni urbani-rustici, in Grono, immobili, ecc. (FUSC del 12. 6. 1986, n. 133, p. 2289). Questa ragione sociale è cancellata nel registro di commercio del cantone dei Grigioni, avendo trasferito la sede a Grenllies con la nuova ragione sociale «Société anonyme Beni urbani-rustici» (FUSC del 19. 11. 1986, n. 270, p. 4431).

24. November 1986

Heli Bernina AG, in Samedan, Betrieb einer Helikopterunternehmung usw. (SHAB Nr. 282 vom 3. 12. 1985, S. 4537). Neue Mitglieder: Ueli Bärffuss, von Eggwil BE, in Samedan; Ernst Schilliger, von und in Küsnacht am Rigi, und Hans Coppetti, von und in Näfels. Sie zeichnen kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten.

24 novembre 1986

Rocai AG, in liquidazione, in Roveredo, partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 17. 11. 1986, n. 268, p. 4392). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

24. November 1986

Hotel La Stalla AG, in Silvaplana (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1973, p. 3245). Gian Paul Gut ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue einzige Verwaltungsrätin mit Einzelunterschrift ist Anna Maria Strähle-Bezola, von Zerneu, in Silvaplana. Direktor mit Einzelunterschrift ist Edgar Strähle, deutscher Staatsangehöriger, in Silvaplana. Neues Domizil: c/o A. M. Strähle, Via Maistra, 7513 Silvaplana.

24. November 1986

Clavatscher AG, in St. Moritz, Handel mit Brennstoffen usw. (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1986, S. 234). Statuten am 10. 10. 1986 revidiert. Das Aktienkapital von Fr. 100 000, bisher eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, lautet nun auf 90 Namenaktien zu Fr. 1000 und 100 Namenaktien zu Fr. 100, voll libiert. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

24 novembre 1986

Armeria S.A. in liquidazione, in San Vittore, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 7. 11. 1985, n. 260, p. 4189). La liquidazione è terminata. Radiazione sospesa mancando il consenso delle autorità fiscali.

24. November 1986

Pitsch Immobilien AG in Liquidation, in Davos, aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 22. 4. 1986, S. 1514). Die Liquidation ist durchgeführt. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmungen der zuständigen Steuerverwaltungen.

24 novembre 1986

Lorbeer Holding AG, in liquidazione, in Coira, società sciolta e liquidata (FUSC del 6. 11. 1986, n. 259, p. 4250). La società è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Aargau - Argovie - Argovia

24. November 1986

Suprotech AG, in Muri, Luzernerstrasse 3, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 7. 11. 1986. Zweck: Ausführung von Planungs- und Kontrollaufträgen für Elektro-, Heizungs-, Lüftungs-, Sanitär- und Klimaanlage sowie von Experten über solche Anlagen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Urs Strebel, von Geltwil, in Muri AG, Präsident; Paul Vollenweider, von Benzenschwil, in Muri AG, und Erich Teuscher, von Thun, in Cham. Sie zeichnen zu zweien, Urs Strebel und Paul Vollenweider jedoch nicht unter sich.

24. November 1986

Zehnder Electronic AG, in Gränichen, Produkte der Leistungselektronik usw. (SHAB Nr. 244 vom 20. 10. 1986, S. 3981). Direktoren mit Unterschrift zu zweien neu: Kurt Grünig, von Burgistein, in Kütigen, und Rudolf Wasser, von Gränichen, in Muhen.

24. November 1986

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Oberlunkhofen, in Oberlunkhofen (SHAB Nr. 115 vom 21. 5. 1985, S. 1957). Statutenänderung: 3. 7. 1986. Zweck nun: Verbesserung der wirtschaftlichen Verhältnisse ihrer Mitglieder durch Vermittlung eines Sortiments qualitativ hochwertiger Artikel des land- und hauswirtschaftlichen Bedarfs; Beschaffung und Vermarktung landwirtschaftlicher Erzeugnisse. Die persönliche und unbeschränkte Haftung sowie die unbeschränkte Nachschusspflicht der Genossenschafter ist aufgehoben. Die Genossenschafter haften nun persönlich beschränkt bis höchstens je Fr. 5000 solidarisch. Ferner sind die Genossenschafter zu Nachschüssen bis höchstens Fr. 5000 je Mitglied und Bereinigung verpflichtet. Verwaltung: 3 bis 7 Mitglieder. Xaver Konrad, bisher Vorstandspräsident, ist nun Verwaltungsratspräsident, und Josef Etterlin, bisher Vorstandsaktuar, nun Verwaltungsaktuar. Alfred Etterlin, bisher Verwalter, zeichnet nun als Geschäftsführer (Nichtmitglied), jedoch nun zu zweien.

24. November 1986

Kernkraftwerk Leibstadt AG, in Leibstadt (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1985, S. 1189). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden. Dr. Hans Bergmaier, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, sowie Erich Heimlicher und Dr. Peter Stoll. Verwaltungsratsmitglieder neu: Dr. Adolf Gugler, von St. Silvester und Luzern, in Zollikon, Präsident, mit Unterschrift zu zweien, sowie Frédéric Hofer, von Hasle bei Burgdorf, in Bolligen, und Kurt Küffer, von Obersteckholz, in Ennetbaden, diese beiden ohne Unterschrift.

24. November 1986

Silbgo AG in Liquidation, in Wohlen, technische Anlagen usw. (SHAB Nr. 272 vom 21. 11. 1985, S. 4377). Liquidation beendet. Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

24. November 1986

ICC Amadeo Drigatti, in Spreitenbach, Bahnhofstrasse 60, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Amadeo Drigatti, italienischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach. Handel mit Waren, vorwiegend Spielwaren, Karten, Poster, Spiegel usw.; ferner Beratung im Versicherungswesen.

24. November 1986

Friedrich Sommerhalder, in Künten, Autoreparaturwerkstätte (SHAB Nr. 278 vom 27. 11. 1984, S. 4216). Über den Inhaber wurde am 21. 8. 1986 der Konkurs eröffnet. Durch weiteren Beschluss vom 11. 9. 1986 wurde das Verfahren mangels Aktiven gerichtlich eingestellt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 HRGv.

24. November 1986

Urech Parkett- und Unterlagsböden AG, in Wettingen (SHAB Nr. 98 vom 29. 4. 1974, S. 1149). Rolf Urech, bisher einziger Verwaltungsratsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Irma Urech, von Seon, in Wettingen.

24. November 1986

ER-EN Reklame AG, in Untersiggendorf, Annoncenagentur (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1977, S. 2115). Infolge Todes aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Walter Sandmeier, Präsident; Unterschrift erloschen.

24. November 1986

Hayek Engineering AG, in Meisterschwanden, Beratung von Industrie-Unternehmen usw. (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1982, S. 285). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Remus Hefti, von Diesbach, in Zürich.

24. November 1986

HI Handwerk Informatik AG, in Schinznach Dorf, EDV-Handel usw. (SHAB Nr. 202 vom 1. 9. 1986, S. 3380). Prokura zu zweien neu: Hans Günther Winkler, deutscher Staatsangehöriger, in Brackenheim-Meimsheim (D).

24. November 1986

Richner AG Aarau, in Aarau, Baumaterialien usw. (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1986, S. 2208). Prokura zu zweien neu: Paul Vogler, von Niederrohrdorf, in Suhr, und Hans Grau, von Wynigen, in Muhen.

24. November 1986

Badimo Immobilien-Gesellschaft, in Baden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1985, S. 205). Hans Rudolf Altman, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Zumikon.

24. November 1986

Paritätische Arbeitslosenversicherungskasse Baden in Liquidation, in Baden, Genossenschaft (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1977, S. 1721). Liquidation beendet. Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

24. November 1986

Horisberger AG, in Aarau, Liegenschaften (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1977, S. 1508). Domizil nun: Delfterstrasse 30, bei Realit Treuhand AG.

24. November 1986

Pama Computer Design Paniz & Martullo, in Wohlen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 25. 9. 1986, S. 3685). Geschäftsadresse nun: Wehrstrasse 24.

24. November 1986

Werner Beer AG, in Wettingen, Kartonagen usw. (SHAB Nr. 117 vom 21. 5. 1974, S. 1401). Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Klosterstrasse 42.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

24. November 1986

Interberg AG, in Breg, dentalmedizinische Artikel und Materialien, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1984, S. 3122). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 19. November 1986 wurde das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 50 voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist nun in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

24. November 1986

Laumann & Co. A.G., in Bischofszell, Betrieb einer Essigfabrik und Fruchtsaftpresserei usw. (SHAB Nr. 97 vom 29. 4. 1986, S. 1631). Walter Laumann, bisher Präsident und Delegierter, ist nun Präsident; er führt wie bisher Einzelunterschrift. Hansjörg Laumann, bisher Mitglied, ist nun Delegierter; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Die Unterschrift von Heinz Flammer ist erloschen.

24. November 1986

Zvonko Ivanokovic, in Arbon. Firmainhaber ist Zvonko Ivanokovic, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Arbon. Betrieb des Restaurants Central. Rebenstrasse 9, 9320 Arbon.

24. November 1986

Guido D'Intino, in Diessenhofen, Kunststeinfabrikation, Herstellung von und Handel mit Grabmalen (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1962, S. 3177). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

24. November 1986

Bernhard Frei, in Kreuzlingen, Generalagentur der Vita Lebensversicherungs-Gesellschaft in Zürich usw. (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1985, S. 3930). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach St. Gallen (SHAB Nr. 171 vom 20. 11. 1986, S. 4445) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

24. November 1986

KAG Kunststoffwerk AG, in Dözwil (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1986, S. 3445). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 21. November 1986 wurde das Grundkapital von Fr. 150 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht durch Ausgabe von 850 voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist nun in 1000 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Eine weitere statutarische Änderung ist nicht publikationspflichtig.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

24 novembre 1986

Sicuralarm di Allegrì Miro, in Arbedo-Castione, impianti d'allarme e antifurto (FUSC del 6. 3. 1979, n. 54, p. 713). Questa ditta è radiata a seguito della cessazione dell'attività.

24 novembre 1986

Ferimort SA, in Lumino, commercio di prodotti di ogni genere, ecc. (FUSC del 25. 10. 1985, n. 249, p. 4018). Statuti modificati il 18. 11. 1986. Aumento del capitale sociale da fr. 50 000 a fr. 75 000, mediante l'emissione di 100 azioni al portatore da fr. 250 ciascuna, interamente liberate. Il capitale sociale ammonta ora a fr. 75 000, suddiviso in 300 azioni da fr. 250 ciascuna, al portatore, interamente liberate. Gastone Gaddi, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Paolo Gaddi non è più direttore, ma viene nominato membro e presidente del consiglio di amministrazione, sempre con firma collettiva a due.

24 novembre 1986

Gresser SA, succursale di S. Antonino, fabbrica avvolgibili (FUSC del 12. 11. 1984, n. 265, p. 4017), società anonima con sede principale a Aadori. Will Hirt, vice-presidente, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Heinrich Bachmann, già membro, è ora vice-presidente con firma collettiva come finora. Fridolin Riege, da Frick in Kreuzlingen, è nominato membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due.

Ufficio di Lugano

24 novembre 1986

Inter Technical Service Fiduciaria I.T.S. S.A., in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 7. 1. 1985, n. 4, p. 47).

Proprietà Immobiliari Turistiche Fiduciaria Pitfid S.A., in Lugano, acquisto e vendita, ecc. (FUSC del 7. 1. 1985, n. 4, p. 47).

Salud S.A., in Lugano, locazione di uffici, ecc. (FUSC del 7. 1. 1985, n. 4, p. 47).

Dott. Arnoldo Piazza, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Giovanni Casella, già presidente è ora amministratore unico con firma individuale come finora. Nuovo recapito: via Peri 9, c/o Summa S.A.

24 novembre 1986

Juliette Crittin, in Agno, esercizio del «Ristorante Balmelli», ecc. (FUSC del 30. 4. 1974, n. 99, p. 1164). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

24 novembre 1986

Moser Josef, in Vaglio. Titolare: Josef Moser, da Hitzkirch LU in Vaglio. Scopo: gerenza dell'Albergo Gloria, in Vaglio.

24 novembre 1986

Neofidaria S.A., succursale di Lugano, transazioni fiduciarie, ecc. (FUSC del 2. 10. 1986, n. 229, p. 3774), società anonima con sede principale a Zurigo. La firma di Peter Brunner è estinta.

24 novembre 1986

Midafin SA, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 30. 10. 1985, n. 253, p. 4081). Pier Giovanni Keller, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma, come pure la procura di Daniel Huser, sono estinte.

24 novembre 1986

Sinpar S.A., in Lugano, commercializzazione di beni mobili, ecc. (FUSC del 2. 9. 1986, n. 203, p. 3398). Nuovo recapito: via Cantonale 1.

24 novembre 1986

Petrequin L. e R., S.n.c., in Lugano, gestione di un'edicola, ecc. (FUSC del 19. 4. 1984, n. 93, p. 1397). La società è sciolta dal 1. 9. 1986. Il socio Raymond Petrequin non fa più parte della società, questa è cancellata. Il socio Lorena Petrequin, da Romanel-sur-Lausanne in Lugano, continua l'attività come ditta individuale ai sensi dell'art. 579 CO, con la ditta Petrequin Lorena, in Lugano, via Trevano 73. Scopo: la gestione dell'edicola denominata «Klick» in via Trevano 73, a Lugano, avente per fine la vendita di oggetti di vario genere.

24 novembre 1986

La Balconata S.A., in L u g a n o, acquisto e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 13. 8. 1985, n. 186, p. 3109). In scioglimento: 20. 11. 1986. Nuova ragione sociale: **La Balconata S.A. in liquidazione**. Liquidatore con firma individuale è Adriano Ballabio, amministratore unico. Recapito della società in liquidazione: via Pico 27, c/o Adriano Ballabio.

24 novembre 1986

Corade S.A., in L u g a n o, procedure meccanografiche, ecc. (FUSC del 24. 10. 1983, n. 248, p. 3658). Razione sociale esatta: **Corade S.A.** In scioglimento: 21. 11. 1986. Nuova ragione sociale: **Corade S.A. in liquidazione**. Liquidatore con firma individuale è Reto Della Santa, amministratore unico. Recapito della società in liquidazione: via Adamini 34, c/o Augusta Della Santa.

Ufficio di Mendrisio

24 novembre 1986

Cippà Trasporti S.A., in Chiasso (FUSC del 26. 4. 1968, n. 97, p. 891). Paul Frei, già membro, deceduto, Harwey Graham Mack, già membro, e Aldo Carò, già segretario, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione, le loro firme sono estinte. In loro sostituzione sono stati nominati: Charles Sommer, cittadino inglese in Haslemere (GB); Roberto Cippà, da Bellinzona in Chiasso, e Enrico Carò, da Chiasso in Colderio, membri del consiglio di amministrazione, con firma collettiva a due.

24 novembre 1986

Capoferri S.A., in Riva San Vitale, fabbricazione di piastrelle e altri manufatti, ecc. (FUSC del 13. 11. 1979, n. 266, p. 3585). Giorgio Capoferri, da ed in Vacallo, e Antonio Capoferri, da ed in Capolago, sono stati nominati procuratori, con firma collettiva a due con un membro del consiglio di amministrazione.

24 novembre 1986

L & H di Ida e Maurizio Giorgi, in Chiasso. Maurizio Giorgi, cittadino italiano in Chiasso, e Ida Giorgi nata Larese, cittadina italiana in Chiasso; hanno costituito sotto questa ragione sociale una società in nome collettivo con inizio il 1. 12. 1986. Vendita abbigliamento e accessori. Via Motta 4, 6830 Chiasso.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

21 novembre 1986

LME Lombardi et Marendaz électronique, à L e y s i n, société en nom collectif (FOSC du 22. 5. 1985, p. 1978). La société est dissoute et la raison sociale radiée, les actifs et passifs ayant été repris par la société Société de Micro-Electronique Leysin, SMEL S.A., à Leysin.

21 novembre 1986

52 Sec Rennaz SA, à R e n n a z, exploitation d'un pressing (FOSC du 12. 3. 1985, p. 950). L'administrateur Luc Baechler a démissionné; sa signature est radiée. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Armand Marchon, de Vuisternens-en-Ogoz, à Villars-sur-Glâne.

21 novembre 1986

Christiane Rubath, à A i g l e, rue du Midi 1. Titulaire: Christiane Rubath, d'Ollon, à Aigle. Commerce de lingerie fine. Enseigne: Boutique Anaïs.

24 novembre 1986

S.I. Beaulieu-Villars S.A. en liquidation, à O l l o n, toutes opérations immobilières (FOSC du 23. 4. 1985, p. 1542). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

24 novembre 1986

Romano Capancioni, à B e x, chemin des Valentines 6. Titulaire: Romano Capancioni, d'Italie, à Bex. Entreprise générale et maçonnerie.

24 novembre 1986

Marcel Bacca, à O l l o n. Titulaire: Marcel Bacca, d'Aigle, à Ollon. Exploitation viti-vinicole. Adresse: Les Fontaines, L'Ermitage.

Bureau de Cossonay

20 novembre 1986

D. Berset, à D a i l l e n s, réparation et entretien d'instrumentation de laboratoire (FOSC du 15. 9. 1986, p. 3555). Raison sociale radiée par suite de cessation d'activité.

21 novembre 1986

Jean Charlet, Editeur, précédemment à D a i l l e n s, impression, diffusion de mementos, agendas, calendriers, notamment «Les Calendriers du Football» (FOSC du 20. 2. 1984, p. 608). La maison a transféré son siège à P e n t h a z. Le titulaire Jean Charlet a également transféré son domicile à Penthaz.

21 novembre 1986

Alpha PFV S.A., succursale de M e x, entreprise de pompes funèbres dans le canton de Vaud (FOSC du 5. 4. 1984, p. 1207), avec siège principal à Lausanne. Les pouvoirs de Soël Daoud sont éteints. Nouveau but: entreprise de pompes funèbres, de crémation et de prévoyance funéraire.

24 novembre 1986

Alurolay S.A., à P e n t h a z, nouvelle société anonyme. Acte authentique et statuts de 20 novembre 1986. But: fabrication de tous articles en aluminium et autres métaux légers. Capital de fr. 50 000, divisé en 250 actions de fr. 200, au porteur, libérées à 40%. Publications: FOSC. Conseil: d'un ou de plusieurs membres; unique administrateur Nicolas Herren, de Meyriez, à Genève, avec signature individuelle. Adresse: route de la Gravière.

24 novembre 1986

Aldiana S.A. succursale de Cossonay, à C o s s o n a y (FOSC du 29. 5. 1986, p. 2083), avec siège principal à Lucerne, agence de voyages, commerce de marchandises. Raison sociale radiée par suite de la suppression de la succursale.

24 novembre 1986

R. et B. Champendal frères, à S é v e r y, nouvelle société en nom collectif. Roland Champendal, à Apples, et Bernard Champendal, à Sévery, tous deux de Ballens, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1er novembre 1986. Maçonnerie et béton armé. Adresse: c/o Bernard Champendal, au Village.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

24 novembre 1986

Berdoz Electricité S.A., à G r a n d v a u x. Nouvelle société anonyme selon statuts du 19 novembre 1986. But: études, réalisations électriques; commerce d'appareils électriques. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. André Berdoz est président et Isabelle Berdoz est secrétaire. Tous deux sont de Rossinière, à Grandvaux, et signent individuellement. Locaux de la société: chemin du Levant.

Bureau de Lausanne

24 novembre 1986

Ecole Lémania, à L a u s a n n e, société anonyme (FOSC du 21. 7. 1986, p. 2843). Jean Du Pasquier n'est plus délégué; il reste président; l'administrateur Jean-Pierre Du Pasquier est nommé délégué; tous deux continuent à signer individuellement.

24 novembre 1986

SFCR S.A., à L a u s a n n e, achat, vente, courtage de cafés, restaurants ou hôtels (FOSC du 25. 6. 1986, p. 2482). Statuts modifiés le 23 octobre 1986. Nouvelle raison sociale: **Plaza finance S.A.** Nouveau but: financement, achat, vente, courtage, gestion et tenue de comptabilité de cafés, restaurants et hôtels; cautionnement d'emprunts lors de la reprise de tels établissements; financement, achat, vente ou courtage de marchandises ou agencements qui leur sont nécessaires.

24 novembre 1986

Services Video Processing S.V.P. S.A., à L a u s a n n e, services d'entretien et de réparation d'appareils électroniques (FOSC du 31. 5. 1985, p. 2102). Statuts modifiés le 20 novembre 1986. Nouvelle raison sociale: **SVP électronique S.A.**

24 novembre 1986

Flaminia inter S.A. en liquidation, à L a u s a n n e, participation dans des sociétés (FOSC du 14. 11. 1984, p. 4055). Par décision du 9 octobre 1986, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite de la société.

24 novembre 1986

Alfio Talloru, à L a u s a n n e, maçonnerie, béton armé et autres travaux du bâtiment (FOSC du 28. 2. 1980, p. 673). La raison est radiée par suite de reprise de l'actif et du passif par la société anonyme «Alfio Talloru S.A.», à Epalinges, ci-après inscrite.

24 novembre 1986

Alfio Talloru S.A., à E p a l i n g e s, chemin Bois-de-Ban 56. Nouvelle société anonyme. Statuts: 20 novembre 1986. But: exécution et étude de travaux publics et dans le domaine du bâtiment; entreprise générale; opérations commerciales, financières et immobilières. Apport selon bilan au 30 septembre 1986 et convention du 20 novembre 1986: actifs (fr. 244 859.46) et passifs (fr. 63 046.90) de la raison individuelle «Alfio Talloru», à Lausanne, sont un actif net de fr. 181 812.56, accepté pour ce prix, dont fr. 50 000 imputés sur le capital. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seule administratrice: Ursula Talloru, de Bâle, à Epalinges. Signature individuelle de l'administratrice et du directeur Alfio Talloru, d'Italie, à Epalinges.

24 novembre 1986

Arweg S.A., à L a u s a n n e, passage de Montriond 4. Nouvelle société anonyme. Statuts: 19 novembre 1986. But: commerce en gros d'accessoires, machines et fournitures diverses dans le domaine de l'automobile et dans le domaine industriel. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Rémy Meystre, de Thierrens, à Lausanne, président, et Gabrielle Klaus, d'Attelwil, à Lausanne, tous deux avec signature collective à deux.

24 novembre 1986

S.I. chemin du Vanil 6, à L a u s a n n e, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 26. 11. 1986, p. 4531). Jean Steudler et Guy van Ruymbeke ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Bernard Micheloud, de Vex, à Sion.

24 novembre 1986

Adolphe Meystre S.A., à L a u s a n n e, commerce de papiers peints (FOSC du 8. 3. 1985, p. 903). La procuration de Gérard Maulaz est éteinte.

24 novembre 1986

Union de Banques Suisses (UBS), succursale de Lausanne (FOSC du 13. 8. 1986, p. 3165), avec siège principal à Zurich. La procuration de Gilbert Barras, Marc Tissot, Alain Michoud et Jacques Rodet est éteinte. Jacques Lauber est actuellement à Lausanne et Michel Erb à Prangins.

24 novembre 1986

Micheline Balimann, à L a u s a n n e, rue de l'Alé 39. Titulaire: Micheline Balimann, de Morges, à Renens. Commerce de produits cosmétiques de la marque «Yves Rocher».

24 novembre 1986

Télé-Riviera S.A., à L a u s a n n e (FOSC du 30. 4. 1985, p. 1652). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Lausanne le 23 octobre 1986.

24 novembre 1986

Frammont S.A., à L a u s a n n e, opérations immobilières (FOSC du 30. 10. 1986, p. 4142). Nouvelle adresse: chemin de Mornex 34, chez Testina Services S.A.

24 novembre 1986

East and West enterprises S.A., à L a u s a n n e, transactions commerciales et financières dans le domaine des matières premières (FOSC du 8. 1. 1986, p. 64). Nouvelle adresse: rue du Simplon 25.

24 novembre 1986

Stahlton S.A., succursale de Lausanne, à L a u s a n n e, fabrication et vente d'éléments de construction (FOSC du 30. 12. 1985, p. 4859), avec siège principal à Zurich. La signature de Johannes-Ulrich Nil est radiée.

24 novembre 1986

Immobilière Philemona S.A. en liquidation, à L a u s a n n e, achat, construction, exploitation et vente de terrains, bâtiments et usines sis à l'étranger (FOSC du 22. 8. 1985, p. 3241). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Bureau de Nyon

21 novembre 1986

Supelco S.A., à G l a n d, équipements de laboratoires, société anonyme (FOSC du 15. 8. 1986, p. 3194). La société a modifié le 19 novembre 1986 ses statuts sur un point non soumis à publication.

Bureau d'Oron

24 novembre 1986

Agrivoire S.A. en liquidation, à M é z i è r e s, importation et exportation de produits agricoles (FOSC du 14. 6. 1985, p. 2302). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Bureau de Vevey

19 novembre 1986

S.I. Lemanalp S.A., à M o n t r e u x (FOSC du 17. 6. 1982, p. 1967), affaires immobilières. Société dissoute depuis le 27 octobre 1986. Liquidation opérée sous la raison **S.I. Lemanalp S.A. en liquidation**, par Joseph Ineichen, de Rothenburg, à Montreux, nommé liquidateur avec signature individuelle. Les administrateurs Maria-Raquel Meylan, Philippe Borlat et Michel Chiaradia, démissionnaires, sont radiés et leurs pouvoirs éteints. Adresse pour la liquidation: rue Industrielle 30bis, chez le liquidateur.

24 novembre 1986

Cosmos Montreux S.A., à M o n t r e u x. Nouvelle société anonyme selon statuts du 21 octobre 1986. But: exploitation de cafés, restaurants et bars, avec notamment mise à disposition de jeux divers; commerce de ces derniers. Capital de fr. 50 000 entièrement libéré, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Eugen Hoeflich, de RFA, à Montreux, est président; Alfred Vogelsang, de et à Montreux, est secrétaire, et Pierre-Alain Noirjean, de Montfaucon, à Montreux, est membre. Signature individuelle du président et collective à deux des autres administrateurs. Locaux de la société: Grand'Rue 58.

24 novembre 1986

Mobilor S. à r. l., à V e v e y, meubles et accessoires (FOSC du 29. 12. 1983, p. 4443). Nouvelle raison sociale: **Mobilor S. à r. l.** Statuts modifiés le 21 novembre 1986.

24 novembre 1986

Camille Grau, à M o n t r e u x. Titulaire: Camille Grau, de Veysonnaz, à Montreux. Café-restaurant Apollo et Lac. Place du Marché 2.

24 novembre 1986

TD Bau und Verwaltungen AG, succursale de J o n g n y, affaires immobilières (FOSC du 21. 8. 1985, p. 3231), avec siège à Givisiez. Inscription radiée par suite de suppression de la succursale.

24 novembre 1986

TD Bau und Verwaltungen AG, succursale de V e v e y. Succursale créée le 1er novembre 1986 de la société anonyme TD Bau und Verwaltungen AG ayant son siège à Villars-sur-Glâne (FOSC du 8. 8. 1986, p. 3104). But: toutes affaires et participations immobilières, soit construction, achat, vente et gérance. Succursale engagée par la signature individuelle de l'administrateur Jean-Marie Devaud, de Porsel, à Romont FR, et par la procuration collective à deux conférée à Pierre Samson, de Saint-Saphorin (Lavaux), à Vevey. Locaux de la succursale: avenue Major-Davel 9a.

24 novembre 1986

Suimex S.A., à M o n t r e u x, affaires commerciales (FOSC du 21. 7. 1983, p. 2542). Willy Matzner, de et à Lausanne, est seul administrateur; il signe individuellement et remplace Max Furrer, démissionnaire, qui est radié et dont les pouvoirs sont éteints.

24 novembre 1986

O. Périsset, à V e v e y, tabacs et journaux (FOSC du 23. 11. 1972, p. 3026). Radié par suite de cessation de commerce.

24 novembre 1986

Alpha PFV S.A., succursale de V e v e y (FOSC du 18. 4. 1984, p. 1384), avec siège à Lausanne. La procuration conférée à Soël Daoud est radiée.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

Rectification

R. Baudaz, à C h a m b l o n (FOSC du 26. 11. 1986, p. 4532). Radiation. Raison exacte: **R. Baudaz**.

21 novembre 1986

ACCI Analyses et conseils pour la conception en informatique S.A., à Y v e r d o n - l e s - B a i n s (FOSC du 13. 5. 1985, p. 1846). Heinz Etter n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Pierre Despland, Serge Juriens et Laurent Guedj, inscrits, signent désormais collectivement à deux sans restriction.

21 novembre 1986

M. de Siebenthal, Boutique **La Chaumière**, à Y v e r d o n - l e s - B a i n s, articles cadeaux (FOSC du 12. 8. 1985, p. 3094). Radiation par suite de remise de commerce.

21 novembre 1986

Michel de Siebenthal, à Y v e r d o n - l e s - B a i n s, agencement d'intérieur (FOSC du 12. 8. 1985, p. 3094). Genre d'affaires actuel: agencement d'intérieur.

21 novembre 1986

Boutique La Chaumière, **Le Guen et Cie**, à Y v e r d o n - l e s - B a i n s, rue de la Plaine 78. Marie-Josèphe Le Guen, de Flühli, et Claude Oreiller, de Gressy, les deux à Rue, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui commence le 24 novembre 1986. Articles cadeaux.

Valais - Wallis - Vallesse

Büro Brig

20. November 1986

Roni Fensterstechnik AG, bisher in Penser, Gemeinde Barbereche (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1983, S. 844). Statutenänderung: 26. 9. 1986. Neuer Sitz: Lalden. Ursprüngliche Statuten: 23. 2. 1983. Zweck: Führung einer Koordinationsstelle für den Vertrieb von Fertigteilen und Halbfabrikaten im Baugewerbe; Erwerb von oder Beteiligung an anderen Unternehmen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Moritz Bariswil, Präsident, und Josef Feusi, Sekretär, deren Unterschrift erloschen ist, sind aus dem VR ausgeschieden. Neu wurden in den VR gewählt: Kurt Kuonen, von und in Lalden, Präsident, und Rudolf Burgener, von Saas Almagell, in Visp, Beisitzer. Birgit Michel, bisher Vizepräsidentin, heisst nun Felber und ist neu Vizepräsidentin/Aktuarin. Präsident und Vizepräsidentin/Aktuarin führen Einzelunterschrift.

21. November 1986

Büro- und Verwaltungsservice, Furrer Urban, in Brig, Gemeinde Brig - Glis (SHAB Nr. 118 vom 22. 5. 1984, S. 1855). Durch Entscheid vom 20. 11. 1986 hat der Instruktionsrichter des Bezirkes Brig über den Inhaber den Konkurs eröffnet.

21. November 1986

Anthamatten & Zurbriggen, Drogerie im Walliserhof, in Saas Fee, Hotel Walliserhof, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 12. 1986. Gesellschafter: Erwin Anthamatten, von und in Saas Almagell, Albert Anthamatten, von Saas Almagell, in Saas Fee, und Daniel Zurbriggen, von und in Saas Fee, Drogerie.

24. November 1986

Siglinde Kraus-Bastian, in Glis, Gemeinde Brig - Glis, Fertighäuser usw. (SHAB Nr. 191 vom 18. 8. 1983, S. 2890). Infolge Geschäftsaufgabe ist die Firma erloschen.

24. November 1986

Restaurant-Tea-Room Tenne, Stefan Jost, in Brig, Gemeinde Brig - Glis, Alte Simplonstrasse 11, 3900 Brig, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Stefan Jost, von Obergesteln, in Brig-Glis. Restaurant-Tea-Room.

24. November 1986

Theiler & Kalbermatter AG Baunternehmung, Zweigniederlassung in Brig, Gemeinde Brig - Glis (SHAB Nr. 284 vom 3. 12. 1980, S. 3945). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ruedi Oesch, von Emmen, in Neuenkirchen.

Bureau de St-Maurice

18 novembre 1986

Robert Veillon et fils, à Monthey, horlogerie, bijouterie, etc., société en nom collectif (FOSC du 9. 3. 1977, p. 787). Radiation de l'associé décédé Robert Veillon et de sa signature. La société est dissoute et radiée. Claude Veillon continue seul les affaires de la société au sens de l'art. 579 CO, sous la nouvelle raison Veillon Claude. Genre de commerce: horlogerie, bijouterie, argenterie, cristaux, porcelaine, étain, articles de cadeaux, disques, cassettes et vidéo. Place Centrale 5. Deuxième adresse: avenue de la Gare 59.

21 novembre 1986

Yvan Pochon, à Evionnaz. Titulaire: Yvan Pochon, de et à Evionnaz. Atelier de sculpture et forge artisanale. La Balmaz, 1902 Evionnaz.

21 novembre 1986

Liberato Consiglio, à Riddes. Titulaire: Liberato Consiglio, de et à Riddes. Exploitation d'un garage à l'enseigne «Garage de la Cour».

21 novembre 1986

Alain Raboud, à Collombey-Muraz. Titulaire: Alain Raboud, de Monthey, à Collombey-Muraz. Entreprise de peinture, papiers peints. 1868 Collombey.

21 novembre 1986

Serge Bérard, à Volillèges. Titulaire: Serge Bérard, de et à Volillèges. Exploitation d'une carrosserie. Etiez, 1931 Volillèges.

21 novembre 1986

Pierre-Louis Bollin, à Saxon. Titulaire: Pierre-Louis Bollin, d'Orsières, à Riddes. Menuiserie, agencements. Chemin de l'Eglise, 1907 Saxon.

21 novembre 1986

Chappot, à Charrat, atelier mécanique, commerce et réparation de machines etc. (FOSC du 16. 12. 1982, p. 4018). Deuxième adresse: 1907 Saxon.

24 novembre 1986

Pallina S.A., à Volillèges. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18. 11. 1986. But: acquisition, vente, location, exploitation, grance d'immeubles ou de terrains, ainsi que la participation à toutes opérations financières. Capital entièrement libéré de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pascal Moulin, de et à Volillèges, avec signature individuelle. Publications par la FOSC et le Bulletin officiel du canton du Valais. Domicile légal: c/o Pascal Moulin, 1931 Volillèges.

24 novembre 1986

Jeanine Monnet, à Bourg-St-Pierre. Titulaire: Jeanine Monnet, épouse de Jean-Hubert, née Delasole, d'Isérables, à Bourg-St-Pierre. Exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne «L'Escalier».

24 novembre 1986

Claude Métrailler, à Monthey. Titulaire: Claude Métrailler, d'Evoleine, aux Diablerets, commune d'Ormont-Dessus. Exploitation d'une boulangerie-pâtisserie. Avenue de l'Industrie 49, 1870 Monthey.

24 novembre 1986

Alphonse Orsat SA, à Martigny, commerce de vins, etc. (FOSC du 23. 10. 1986, p. 4034). Radiations de l'administrateur-délégué démissionnaire Jacques-Alphonse Orsat et du président et directeur démissionnaire Philippe Orsat et de leurs signatures.

24 novembre 1986

Mode 2000 SA, à Monthey, produits de mode, etc. (FOSC du 1. 10. 1985, p. 2707). Jean-Claude Gonvers, jusqu'ici administrateur unique est président, et continue d'engager la société par sa signature individuelle. Nouvelles administratrices avec signature individuelle: Anne-Marie Gandillon et Corinne Weill, les deux de et à Genève. Statuts modifiés le 22. 10. 1986. Le capital social de fr. 50 000 a été entièrement libéré et porté à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur. Capital de fr. 100 000, divisé en 100 actions de fr. 1000, entièrement libérées et au porteur.

Bureau de Sion

19 novembre 1986

Franco Ronchi, à Montana, commune de Montana. Le titulaire est Franco Ronchi, de nationalité italienne, à Randogne. Confection messieurs à l'enseigne «L'Homme». Adresse: place Victoria.

24 novembre 1986

S.I. Grand Air S.A. Sion, à Sion, immeubles (FOSC du 3. 7. 1974, no 152, p. 1835). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 6. 11. 1985, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour la liquidation qui sera opérée sous la raison sociale S.I. Grand Air S.A. Sion, en liquidation, par Michel Massy, de St-Jean, à Noës-Sierre, nommé liquidateur avec signature sociale individuelle. Les pouvoirs de l'administrateur unique Roger Taugwalder sont éteints. Adresse de la société en liquidation: c/o Fiduciaire Michel Massy, rue de la Dent-Blanche 17, 1950 Sion.

24 novembre 1986

Les Chamols SA Nendaz, à Nendaz, immeubles (FOSC du 10. 8. 1984, no 185, p. 2879). Jacques Fournier, administrateur unique, a démissionné, sa signature est radiée. Michel Gilliéron, de Servion, à Martigny, est nommé administrateur unique avec signature individuelle. Domicile: c/o Fiduciaire Jean-Maurice Fournier, à Haute-Nendaz.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

21 novembre 1986

Deba S.A., à Cortailod, réaliser des études et apporter des conseils et un appui en matière de marketing (FOSC du 24. 4. 1986, no 93, p. 1555). Jean-Claude Dedenon, président et Serge Bays, secrétaire, ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Werner Boschi, de Marin, commune de Marin-Epagnier, à Cortailod, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse de la société: chemin des Jordils 23.

21 novembre 1986

Vedopharm Trading S.A., à Boudry, commerce de biens de tout genre, spécialement de produits pharmaceutiques et cliniques, etc. (FOSC du 4. 10. 1984, no 232, p. 3538). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 150 000 par l'émission de 100 actions de fr. 1000 au porteur, entièrement libérées. Capital actuel: fr. 150 000, entièrement libéré, divisé en 150 actions de fr. 1000 au porteur. Les statuts ont été modifiés en conséquence le 14 novembre 1986.

21 novembre 1986

Mataion S.A., à Peseux, rue du Château 21. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18 novembre 1986. But: l'achat, la construction, l'exploitation, la gestion, la vente d'immeubles. Capital de fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Communications et convocations aux actionnaires par pli recommandé. Administration d'un ou de plusieurs membres: Ninon Pulver, de Berne, à Versoix, est administratrice unique avec signature individuelle.

24 novembre 1986

Arturo Manieri, à Bevaix, entreprise de maçonnerie et de carrelages (FOSC du 16. 7. 1985, no 162, p. 2735). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

24 novembre 1986

Maret SA, à Bôle, fabrication et commerce de petites pièces de précision en corindon synthétique, etc. (FOSC du 3. 11. 1983, no 257, p. 3790). Anton E. Schraff, de Zollikon, Bellinzona et Lucerne, à Zollikon; Ulf von Salis, de Bâle, Igis, Maienfeld et Soglio, à Oberwil, et Martin Knechtli, de Gais, à Gossau, sont nommés administrateurs, tous trois avec signature collective à deux.

24 novembre 1986

Paul Borel, Herméticair, précédemment à Saint-Blaise (FOSC du 29. 1. 1973, no 23, p. 281). Nouveau siège: Chambrelin, commune de Rochefort. Nouveau genre d'affaires: isolation de portes et fenêtres, achat et vente de matériel d'isolation, pose de vitrages isolants sur anciennes fenêtres. Chef de la maison: Paul Borel, de Couvet et Neuchâtel, actuellement à Chambrelin, commune de Rochefort.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

21 novembre 1986

Cécile Jeckelmann, à Savagnier. Titulaire: Cécile Jeckelmann, de Fribourg et Guin, à Savagnier. Exploitation du café-restaurant de la Poste.

21 novembre 1986

Anne-Lise Jaggi - Dominique-Simon Jaggi, à Vilars, commune de Fenin-Vilars-Saules, société en nom collectif (FOSC du 13. 10. 1986, no 238, p. 3887). Nouvelle raison sociale: Jaggi et Cie. Charles-André Jaggi, qui avait la procuration individuelle, devient associé avec signature individuelle et les associés Anne-Lise Jaggi et Dominique-Simon Jaggi ont désormais la signature collective à deux.

21 novembre 1986

Groupe CMR S. à r.l., à Cernier (FOSC du 7. 9. 1982, no 207, p. 2897). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 19 novembre 1986, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour la liquidation qui sera opérée sous la raison sociale Groupe CMR S. à r.l. en liquidation, à Cernier, par son liquidateur Christian Moser, avec signature individuelle. Les associés-gérants Christian Moser, Michel Humbert-Droz et Alfred Mentha n'exercent plus la signature sociale.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

19 novembre 1986

Henri Robert, «fraises et burins», à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 20. 1. 1970, no 15, p. 138). La raison est radiée par suite de reprise de l'actif et du passif par la société en nom collectif «Henri Robert & Cie, fraises et burins», à La Chaux-de-Fonds, ci-après inscrite.

19 novembre 1986

Henri Robert & Cie, fraises et burins, à La Chaux-de-Fonds, rue de la Paix 107. Nouvelle société en nom collectif du 1. 1. 1986. Associés: Henri Robert et Josette Paolini-Robert, tous deux de et à La Chaux-de-Fonds. Reprise de l'actif et du passif de la raison individuelle Henri Robert, «fraises et burins», à La Chaux-de-Fonds, radiée ci-dessus. Fabrication de fraises, burins et autres outils.

21 novembre 1986

Etablissement Moynet SA, à La Chaux-de-Fonds, horlogerie, bijouterie (FOSC du 21. 7. 1986, no 166, p. 2844). Nouveau but: la fabrication, l'importation, l'exportation, l'achat, la vente et la représentation de produits et articles pour l'horlogerie, la bijouterie, la chirurgie et la microchirurgie. Statuts modifiés en conséquence le 17 novembre 1986. Le secrétaire Michel Pons est maintenant domicilié à La Chaux-de-Fonds.

21 novembre 1986

Ebel Diffusion S.A., précédemment à Genève. Nouveau siège: La Chaux-de-Fonds, rue de la Paix 113, c/o Fabrique Ebel S.A. Statuts originaux du 6. 11. 1978. Nouveaux statuts adoptés le 5. 11. 1986. Nouveau but: la prise de participations au capital de sociétés ayant pour but la création de boutiques, la promotion et la distribution de produits de marques et d'articles de luxe, notamment montres, bijouterie, maroquinerie, articles de fumeur, accessoires de mode, instruments à écrire, articles de cuir. La société peut également acquérir, administrer, exploiter et céder des brevets, des marques et des connaissances techniques et industrielles, fournir des services techniques et administratifs, participer à des entreprises industrielles et commerciales. Elle peut acquérir des immeubles, les mettre en gage ou les vendre. Capital porté de fr. 100 000 à fr. 1 000 000 par l'émission de 900 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Capital: fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres. Pierre-Alain Blum, de Buttes, à Neuchâtel, est président; Laurent-Charles Blum, de Neuchâtel, à La Chaux-de-Fonds, secrétaire; Claude Weber, de Bevaix, à La Chaux-de-Fonds; Jean-Marc Jacot, du Locle, à Neuchâtel, et Michel de Werra, de Sion, à Anières, administrateurs; tous avec signature collective à deux. La signature de Pierre Grosvernier, directeur, est radiée.

21 novembre 1986

S.I. Cortina A.S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 29. 3. 1973, no 74, p. 839). Nouvelle adresse: rue du Bois-Noir 41, c/o Willy Stockli.

21 novembre 1986

Girocco, Matthias Schatz, à La Chaux-de-Fonds, achat et vente d'articles de mode (FOSC du 13. 6. 1985, no 134, p. 2284). Procuration individuelle est conférée à Henri-Robert Guy, de Kappelen, à La Chaux-de-Fonds.

24 novembre 1986

Luthy Machines S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 4. 2. 1983, no 29, p. 407). La signature de May Luthy, administratrice décédée, est radiée. Laurent Luthy est nommé administrateur avec signature individuelle, et Valérie Luthy, administratrice sans signature, tous deux de Muhlen, à La Chaux-de-Fonds.

24 novembre 1986

Compagnie des Transports en commun, La Chaux-de-Fonds, à La Chaux-de-Fonds, société anonyme (FOSC du 23. 12. 1976, no 301, p. 3686). La signature de Maurice Payot, président démissionnaire, est radiée. Les administrateurs sans signature, Etienne Broillet, Francis Matthey et Renaud Biéri ont démissionné. Julien Brillet est décédé. Robert Moser, secrétaire, devient président, et Alain Bringolf, de et à La Chaux-de-Fonds, secrétaire, tous deux avec signature collective à deux. Sont nommés administrateurs sans signature: Charles Augsburger, de Langnau im Emmental, à La Chaux-de-Fonds; Georges Jeanbourquin, des Bois, à La Chaux-de-Fonds; Charles-André Perret, de La Sagne, au Crêt-du-Loche, commune de La Chaux-de-Fonds, et Danièle Delémont, des Bois, à La Chaux-de-Fonds.

24 novembre 1986

Compagnie des Chemins de fer des Montagnes Neuchâteloises (C.M.N.), à La Chaux-de-Fonds, société anonyme (FOSC du 23. 12. 1976, no 301, p. 3686). Les administrateurs sans signature, William Botteron, Jean-A. Haldimann, Robert Martin, Rémy Schlappi, Carlos Grosjean, André Tinguely, Michel Ballmer et Etienne Broillet ont démissionné. Rolf Graber, de Sigriswil, au Locle, est nommé secrétaire avec signature collective à deux. Sont nommés administrateurs sans signature: André Brandt, du Locle, à Neuchâtel; Gaston Rod, de et à Neuchâtel; Jean-Maurice Maillard, de Sviriz, au Locle; Georges Jeanbourquin, des Bois, à La Chaux-de-Fonds; Michel Monard, des et aux Ponts-de-Martel; Marcel Matthey, de La Sagne, à La Chaux-de-Fonds, et Roger Vuille, de et à La Sagne. René Felber, secrétaire, maintenant domicilié à Neuchâtel, devient administrateur sans signature.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

21 novembre 1986

Denis Jeanneret, à Fleurier, vente, réparation de motos, cyclo-moteurs, vélos et accessoires (FOSC du 24. 8. 1979, no 197, p. 2737). La maison ajoute à son genre d'affaires: commerces de véhicules à moteur et représentation de la marque Honda. La procuration de Evelyne Lucette Rosa Jeanneret est éteinte.

Bureau de Neuchâtel

20 novembre 1986

Investment S.A. Neuchâtel, à Neuchâtel, placement de ses capitaux en valeurs mobilières et immobilières, etc. (FOSC du 20. 10. 1986, no 244, p. 3983). Les administrateurs Blaise Clerc, président, et Antoine Wavre, ont démissionné; leur signature est radiée. Amiod de Dardel, jusqu'ici administrateur, devient administrateur unique, avec signature individuelle.

21 novembre 1986

«La Neuchâteloise», Compagnie suisse d'assurances générales, à Neuchâtel, société anonyme (FOSC du 22. 10. 1986, no 246, p. 4022).

«La Neuchâteloise», Compagnie d'assurances sur la vie, à Neuchâtel, société anonyme (FOSC du 22. 10. 1986, no 246, p. 4022).

La procuration de Gerhard Rolf Müller est radiée.

21 novembre 1986

Garage de la Cernia J.-P. Martin, à Neuchâtel, route de Fenin 10, La Cernia. Titulaire: Jean-Pierre Auguste Martin, de Neuchâtel, à Fenin, commune de Fenin-Vilars-Saules. Exploitation d'un garage, location de véhicules utilitaires.

21 novembre 1986

Neuchaflotte S.A., à Neuchâtel (FOSC du 18. 12. 1984, no 296, p. 4520). Suppression de la mention de l'exploitation du M/S Neuchâtel en restaurant flottant dans le but, qui devient: la défense et le développement du tourisme en général, en particulier dans le canton de Neuchâtel, toutes activités ayant trait à la navigation, soit, achat, vente et représentations de bateaux de tous types, école de voile internationale, location de bateaux, affaires immobilières et commerciales, exploitation de marques. Elle peut s'intéresser à toute entreprise poursuivant le même but. Statuts modifiés en conséquence le 14. 11. 1986.

21 novembre 1986

Cardamines S.A., à Neuchâtel, société immobilière (FOSC du 11. 2. 1986, no 34, p. 528). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal civil du district de Neuchâtel, à Neuchâtel, du 7. 11. 1986.

24 novembre 1986

Société Immobilière T.Y.O.P. S.A. en liquidation, à Hauterive (FOSC du 28. 5. 1986, no 120, p. 2067). La liquidation étant terminée, cette raison est radiée.

24 novembre 1986

Telex-Computer Products S.A., à Neuchâtel (FOSC du 26. 9. 1986, no 224, p. 3703). William F. Bayles, président, a désormais la signature individuelle.

24 novembre 1986

H. Rothschild Watch S.A., à Neuchâtel, commercialisation de montres de haute gamme, etc. (FOSC du 13. 8. 1986, no 186, p. 3166). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal civil du district de Neuchâtel, à Neuchâtel, du 14. 11. 1986.

24 novembre 1986

Maurice Dubied, à Marin, commune de Marin-Epagnier, cultures maraîchères (FOSC du 26. 10. 1972, no 252, p. 2779). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

24 novembre 1986

Robert Dubied, à Marin, commune de Marin-Epagnier, Les Pâquiers. Titulaire: Robert Dubied, de Boveresse, à Marin, commune de Marin-Epagnier. Signature individuelle est conférée à Lina Dubied née Giorganni, épouse de Robert, de Boveresse, à Marin, commune de Marin-Epagnier. Cultures maraîchères.

Genève - Genf - Ginevra

20 novembre 1986

Darier et Cie, à Genève, banque, société en commandite (FOSC du 3. 11. 1986, p. 4191). La procuration de Jimmy-Robert Senn est radiée.

20 novembre 1986

Roc Mobils, **Pierre L. Flury**, à Bernex, chemin des Molliers 4. Chef de la maison: Pierre Louis Flury, de Confignon, à Bernex. Création, fabrication, commerce et représentation de mobilier, d'agencement, de matériel et d'articles de décoration essentiellement en marbre et en granit. La maison exploite au Mont-sur-Lausanne, chemin de Maillefer 37, un magasin de vente.

20 novembre 1986

Yolanda John, à Troinex, chemin du Champ-Carré 38. Chef de la maison: Yolanda John, de Genève, à Troinex. Reprovisionnement et commerce de vêtements prêt-à-porter et d'accessoires s'y rapportant pour enfants; ainsi que d'articles de diverses natures.

20 novembre 1986

Creative Casting, **Diana Knöpfle**, à Genève, avenue du Devin-du-Village 21. Chef de la maison: Diana Knöpfle, de RFA, à Genève. Sélection de personnel dans le domaine artistique.

20 novembre 1986

Benedetto Selano, à Genève, avenue Pictet-de-Rochemont 24. Chef de la maison: Benedetto Selano, d'Italie, à Genève. Exploitation d'une salle des ventes dans le domaine des œuvres d'art, ainsi que d'une galerie d'expositions.

20 novembre 1986

Dipharmint SA, à Lancy, commerce de tous produits pharmaceutiques (FOSC du 12. 3. 1986, p. 969). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Dipharmint SA**, en liquidation. Liquidateur: Michel Gilliéron, de Servion, à Martigny, avec signature individuelle. André Marcel Collobin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Domicile de liquidation: Martigny, rue du Nord 4, chez Bernard Couchepin, notaire.

20 novembre 1986

Scriptel SA, à Genève, conseil en méthodologie administrative (FOSC du 12. 8. 1983, p. 2819). Nouvelle raison sociale: **Scriptel Entretien Services SA**. Adjonction au but: nettoyage industriel d'entreprises, de commerces et chez des particuliers. Statuts modifiés le 11. 11. 1986. Daniel Dizerens n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Par suite de changement d'état civil, l'administratrice Marie-José Auburger porte désormais le nom de Dizerens et est maintenant de Paudex, à Mies; jusqu'ici directrice, nommée présidente du conseil d'administration, elle continue à signer individuellement. Pascal Masson, de France, à Annemasse (F), secrétaire, et Philippe Emmanuel Kuhne, de et à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

20 novembre 1986

Amapour SA, à Genève, financement et prise de participation, etc. (FOSC du 24. 11. 1978, p. 3646). Par suite du transfert de son siège à Châssas, la société a été inscrite au registre de Mendrisio (FOSC du 17. 11. 1986, p. 4394). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

20 novembre 1986

Althaller SA, à Genève, participations, etc. (FOSC du 11. 12. 1985, p. 4648). Administration: Franco N. Croce, nommé président, Edouardo Fornaro, d'Italie, à Cologne, vice-président et Ernst Kunz-Müller, de Meisberg, à Zofingen, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs de Franco N. Croce sont modifiés en ce sens.

20 novembre 1986

Compagnie Aramayo SA, à Genève, exploitation de minéraux de tous genres, etc. (FOSC du 8. 10. 1986, p. 3838). L'administrateur Juan German-Ribon (et non pas John-Germain Ribon) est maintenant domicilié à Paris.

20 novembre 1986

Cap Sogeti Exploitation SA, à Genève, assister toute entreprise et administration dans l'organisation, etc. (FOSC du 27. 12. 1982, p. 4127). Rémi Doreau n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean-François Dubourg, de France, à Saint-Cloud (F), est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle.

20 novembre 1986

Compagnie de participations Copa SA, à Genève (FOSC du 17. 10. 1986, p. 3951). Administration: Danièle Nicolin, nommée présidente, Juan German-Ribon, de Colombie, à Paris, et Hans René Bauer, de Bâle, à Chavannes-de-Bogis, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs de Danièle Nicolin sont modifiés en ce sens. Procuration collective à deux a été conférée à Claire Aubertinaz, de Vandœuvre, à Genève.

20 novembre 1986

Covesud SA, à Genève, commerce de tous produits, etc. (FOSC du 17. 6. 1986, p. 2356). Procuration individuelle a été conférée à Diethelm Rehn, de Colombier VD, à Buenos Aires.

20 novembre 1986

Fondation du Palais des Expositions (FPE), à Genève, fondation de droit public cantonal (FOSC du 23. 2. 1983, p. 635). François Peyrot, Alain Borner, Armand Bossard, Bernard Willemien, Roger Gargantini, Gilles Fleury et Georges de Goumouens ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Jean-Philippe Maître, de Genève, à Collonge-Bellerive, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux. René Chapel, de et à Genève; Jean-Paul Gargantini, de Lugano, à Genève; Didier Jaccard, de Sainte-Croix, à Genève; Rémi Jéquier, de et à Vernier; Marcel Monney, de Collex-Bossy, au Grand-Saconnex; Henri Stengel, de Chêne-Bourg, au Grand-Saconnex, et Jean-Marie Revaz, de Salvan, à Lancy, sont membres de l'administration; ils signent chacun d'eux collectivement à deux avec le président ou le vice-président.

20 novembre 1986

Société Coopérative d'Habitations Collectives, à Bernex (FOSC du 31. 1. 1986, p. 385). Les pouvoirs de Claude Merie sont radiés. Brigitte Metral, de Collonge-Bellerive, à Bernex, membre et vice-présidente de l'administration, signe collectivement à deux. René Voser, jusqu'ici vice-président, reste membre et secrétaire de l'administration et continue à signer collectivement à deux.

20 novembre 1986

Isabelle SA, à Genève, transformation et mise en valeur de biens immobiliers, etc. (FOSC du 28. 12. 1971, p. 3122). Jacques-Auguste Darier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Beat Spörri, de et à Thônex, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Agasse 54, chez Fidrac SA.

20 novembre 1986

SI Mojac B, à Genève, société anonyme (FOSC du 20. 5. 1985, p. 1940). Jacques Grange n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jacques Oswald, de Lucerne, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue de l'Athénée 22, chez Joseph Salama, avocat.

20 novembre 1986

Publipartner SA, à Genève, étude et réalisation de tout projet de publicité et de réclame, etc. (FOSC du 19. 2. 1985, p. 653). Gérard Henneberger n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

20 novembre 1986

NJR SA, à Genève, exploitation, achat et vente d'établissements publics, etc. (FOSC du 6. 2. 1986, p. 466). Eric Knuchel n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Natalija Luthi, de Langnau im Emmental, à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle.

20 novembre 1986

Rosadin SA, à Genève, commerce en tous genres de nouveautés, etc. (FOSC du 12. 9. 1985, p. 3496). Roland Schär n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Nury Morard, de Wildhaus, à Chêne-Bougeries, est administratrice unique avec signature individuelle.

20 novembre 1986

SIGP SA, à Genève, favoriser les œuvres protestantes, etc. (FOSC du 28. 6. 1984, p. 2328). Eric Auchlin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Myriam Nicolazzi, de et à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle.

20 novembre 1986

Silicon Graphics SA, à Genève, représenter et sauvegarder les intérêts du groupe Silicon Graphics, etc. (FOSC du 20. 10. 1986, p. 3983). Signature individuelle a été conférée à Robert Bishop, d'Australie, à Genève, directeur.

20 novembre 1986

SGS Finance SA, à Genève, activités d'une société de gestion de fortunes, etc. (FOSC du 7. 11. 1986, p. 4272). Les pouvoirs de Martin James Panchaud sont radiés.

20 novembre 1986

Steeffinancial Company SA, à Genève, financement de transactions commerciales d'acier, etc. (FOSC du 17. 11. 1982, p. 3686). Peter Hafter n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

20 novembre 1986

Tradimpex SA, à Genève, commerce et courtage de marchandises, etc. (FOSC du 30. 5. 1984, p. 1975). Myriam Kuhn n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. René Kirsch, de Genève, à Vandœuvre, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Angelo Limongelli, d'Italie, à Lancy, directeur.

20 novembre 1986

Société anonyme de la Tribune de Genève, à Genève, toutes affaires se rapportant au journalisme, etc. (FOSC du 27. 1. 1986, p. 317). Alain Borner, de Versoix, à Lancy, et Erich Reber, de Bâle, à Münchenstein, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

20 novembre 1986

Natsoft SA, à Pregny-Chambésy, assistance et conseil en matière informatique, etc. (FOSC du 29. 10. 1986, p. 4128). Procuration individuelle a été conférée à Jane Royston, de Vernier, à Paris.

20 novembre 1986

Furyo SA, à Genève, commerce de vêtements (FOSC du 26. 9. 1986, p. 3703). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 250 000 par l'émission de 400 actions de fr. 500, au porteur. Capital: fr. 250 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions nominatives et 400 actions au porteur, toutes de fr. 500. Nouveaux statuts du 18. 11. 1986.

20 novembre 1986

Gatrimex SA, à Genève (FOSC du 21. 11. 1986, p. 4463). Nouveau but: commerce, importation et exportation de marchandises et produits, notamment dans le domaine des produits alimentaires et laitiers. Statuts modifiés le 19. 11. 1986.

20 novembre 1986

Security Pacific (Switzerland) SA, à Genève, place Longemalle 1. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19. 11. 1986. But: souscription, placement, sous-participation et commerce de papiers-valeurs; services en matière de placement; conseil dans les domaines monétaire, financier, économique et commercial; opérations de financement. Capital: fr. 10 000 000, libéré à concurrence de fr. 2 000 000, divisé en 10 000 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Dean I. Lundell, des USA, à Londres (GB), président; François Devaud, de Servion, à Chêne-Bougeries, délégué; Michael Soden, d'Irlande, à Londres (GB), Wolfgang H. Schwarz, des USA, à Londres (GB), Henri Herat, de Montherod, à Lausanne; Jean-Paul Aeschmann, de Lützfluh, à Collonge-Bellerive, et Dominique Kochat, de Genève, à Chêne-Bougeries; lesquels signent collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Kurt Gschwind, de Granges SO, à Chêne-Bougeries, directeur.

21 novembre 1986

Algemeine Bank Nederland (Suisse), succursale de Genève, à Genève (FOSC du 14. 10. 1986, p. 3903), entreprise ayant son siège à Zurich. Anton Adriaan ter Laag est maintenant domicilié à Zumikon.

21 novembre 1986

American Express Bank (Switzerland) SA, succursale à Genève (FOSC du 18. 2. 1986, p. 628), entreprise ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs d'Alger B. Chapman sont radiés.

21 novembre 1986

Arfinba SA, à Genève, étude et financement de toutes opérations commerciales (FOSC du 4. 8. 1981, p. 2491). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 29. 10. 1986.

21 novembre 1986

Société de Banque Suisse, succursale à Genève (FOSC du 26. 9. 1986, p. 3703), société anonyme ayant son siège à Bâle. La procuration d'Henri Fischli et James Hug est radiée. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Raoul Gislter, de Sisikon, à Mies. Georges Blum est maintenant domicilié à Riehen.

21 novembre 1986

Bar de Beauté, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 9. 1984, p. 3354). Par suite du transfert de son siège à Lausanne, la société a été inscrite au registre de Lausanne (FOSC du 13. 11. 1986, p. 4350). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

21 novembre 1986

Cepel SA, succursale à Genève, mise à disposition de personnel administratif provisoire (FOSC du 17. 10. 1984, p. 3691), entreprise ayant son siège à Lausanne. Les pouvoirs d'Eva von Rohr sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Christian Fluhr, de France, à Carouge, directeur de la société.

21 novembre 1986

Société Immobilière Croix d'Or 7, à Genève, société anonyme (FOSC du 25. 3. 1985, p. 1141). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière Croix d'Or 7**, en liquidation. Liquidateur: Maurice Chapuis, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Gabriel Tamman n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: rue du Rhône 60.

21 novembre 1986

Intrade SA, en liquidation, à Genève, commerce de tous produits et articles manufacturés (FOSC du 24. 1. 1985, p. 296). La société a été déclarée en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 20. 10. 1986.

21 novembre 1986

Pierre Kislig, à Meyrin, avenue de Vaudagne 25. Chef de la maison: Pierre Kislig, de et à Meyrin. Entreprise de chauffage; installations sanitaires.

21 novembre 1986

KMG Fides Revision Bancaire, succursale de Genève (FOSC du 29. 8. 1985, p. 3211), entreprise ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Werner Rudolf Thöni, de même que la procuration de Pierre Barblan, sont radiés. Rudolf Züger, nommé membre du conseil d'administration, continue à signer collectivement à deux.

21 novembre 1986

Jacky Maeder SA de transports internationaux, succursale à Meyrin (FOSC du 29. 9. 1986, p. 3726), entreprise ayant son siège à Bâle. Les pouvoirs de Joseph G. Müller sont radiés.

21 novembre 1986

SI Meyrin-Parc G, à Genève, société anonyme (FOSC du 21. 8. 1984, p. 3003). Nouveau siège: Meyrin, avenue Sainte-Cloilde 7, chez Gustave Lude. Statuts modifiés le 12. 11. 1986.

21 novembre 1986

Neofidaria SA, succursale à Genève, activités fiduciaires (FOSC du 30. 9. 1986, p. 3739), entreprise ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Peter Brunner sont radiés.

21 novembre 1986

Palacios, à Genève, atelier de bijouterie, etc. (FOSC du 27. 8. 1984, p. 3075). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

21 novembre 1986

Penocan Energy Resources Inc, à Genève (FOSC du 27. 8. 1986, p. 3330). Par suite du transfert de son siège à Dübendorf, la société a été inscrite au registre de Zurich sous la nouvelle raison «Brownhill Resources Inc (Brownhill Resources AG)» (FOSC du 14. 11. 1986, p. 4362). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

21 novembre 1986

Garage Riesbach AG, Zurich, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 12. 12. 1983, p. 4239), entreprise ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Fritz Bögli sont radiés. Peter Herzer, de et à Kilchberg, et Hans Niederer, de Trogen, à Ottenbach, membres du conseil d'administration, signent collectivement à deux. René Kuhn est maintenant originaire de Zurich et est domicilié à Dübendorf.

21 novembre 1986

Socoprime, O. Suisse, à Corsier, importation, exportation et commerce de fruits et légumes (FOSC du 21. 6. 1983, p. 2159). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

21 novembre 1986

Union de Banques Suisses (UBS), succursale de Genève (FOSC du 16. 10. 1986, p. 3936), société anonyme ayant son siège à Zurich. La procuration de Marino Meyer est radiée. André Pillier est maintenant domicilié à Crans-près-Céligny.

21 novembre 1986

EIE Electronic Industrial Equipment SA, à Carouge (FOSC du 13. 3. 1986, p. 983). Nouveau siège: Genève, rue Eugène-Mariano 15. Statuts modifiés le 10. 11. 1986.

21 novembre 1986

Sigma Consulting SA, à Genève, conseils dans le domaine administratif (FOSC du 18. 5. 1982, p. 1614). Nouveau siège: Carouge; rue de la Filature 30, chez Zarilla Holding SA. Statuts modifiés le 13. 11. 1986.

21 novembre 1986

Trasimex SA, à Genève (FOSC du 24. 11. 1986, p. 4497). Nouveau but: commerce, importation et exportation de toutes marchandises, particulièrement de pétrole brut, produits pétroliers et pétrochimiques. Statuts modifiés le 12. 11. 1986.

21 novembre 1986

Buroplan SA, à Genève, représentation et vente de tout article de papeterie, etc. (FOSC du 24. 7. 1981, p. 2370). Dominique O. Julita n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Bernard Brun, président, et Jean-Jacques Mühlemann, de Carouge, à Onex, secrétaire, lesquels signent individuellement; les pouvoirs du premier sont modifiés en ce sens.

21 novembre 1986

Caran d'Ache SA, à Thônex, fabrication et vente d'instruments à écrire, etc. (FOSC du 18. 12. 1985, p. 4745). Les pouvoirs de Wilfried Müller sont radiés. Roland Wenger est maintenant domicilié à Vich.

21 novembre 1986

Coopérative d'entreprises de transports internationaux (CETI), à Genève, société coopérative (FOSC du 29. 3. 1984, p. 1107). Les pouvoirs de Peter Kuoni sont radiés. Daniel Schneider, de Thürnen, à Epalinges, membre du conseil, signe collectivement à deux.

21 novembre 1986

Dopi SA, à Genève, conseils juridiques et financiers (FOSC du 15. 10. 1986, p. 3923). Adresse: boulevard Georges-Favon 19.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

21 novembre 1986

Aprom SA, à Delémont, nouvelle société anonyme. Statuts: 18 novembre 1986. But: le conseil, la conception et la commercialisation de jeux promotionnels dans le secteur de la vente par correspondance, de la presse, de la radio, de la télévision et de la distribution commerciale en général; la conclusion d'opérations commerciales, industrielles, financières, mobilières et immobilières. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres. Hansruedi Studer, de Kestenholz, à Pully, est administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: avenue de la Gare 38, c/o Me Jean-Louis Wernli.

21 novembre 1986

Juriane SA, à Delémont, commerce de textiles (FOSC du 10. 12. 1985, no 288, p. 4628). Le but a été complété comme il suit: la société peut accorder des prêts à ses actionnaires ou à des tiers, se porter caution d'emprunts souscrits par ses actionnaires ou des tiers, garantir ces emprunts par l'émission ou le nantissement de titres hypothécaires ou par la souscription de tout autre engagement financier, mettre ses biens en gage pour garantir toute créance. Les statuts ont été modifiés en conséquence par acte authentique du 6 novembre 1986.

21 novembre 1986

Caisse Raiffeisen de Montsevelier, à Montsevelier, société coopérative (FOSC du 19. 7. 1983, no 165, p. 2512). Rémy Chételat-Lardon, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée. Il est remplacé par Alexandre Koller, de et à Montsevelier, qui signe collectivement à deux.

Marken - Marques - Marchi
Bundesamt für geistiges Eigentum
Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

349287. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 221896. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialität.
 (Int. Kl. 5)

OTIX

349288. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 246871. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialität.
 (Int. Kl. 5)

XIPHEN

349289. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 296290. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

MEPHACORIN

349290. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 316594. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

349291. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 316598. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

KLIMINEX

349292. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 316608. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

RAUGOTIN

349293. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 318990. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

FLAMIN

349294. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 318991. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

FLAMON

349295. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 320502. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

FUNGOTOX

349296. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 320503. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

APEMINAL

349297. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 320511. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

IPLASMIN

349298. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 320515. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

MEPHADOLOR

349299. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 320516. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

MEPHALAX

349300. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 320525. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

PROPANOVITAN

349301. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 320530. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

SEDOFLORIN

349302. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 320534. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

TONIVEIN

349303. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 320537. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

VULNOGRAN

349304. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 324990. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

NOVOSUL

349305. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
 Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 325413. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
 (Int. Kl. 5)

HEPAZIN

349306. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
Mepha AG, Domacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 325419. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.
Pharmazeutische Spezialpräparate.
(Int. Kl. 5)

ZENUSIN

349307. Hinterlegungsdatum: 10. September 1986.
Irene Kündig, Obere Geerenstrasse 24, 8600 Dübendorf; Postadresse: 8044 Geeren. – Handel.

Asiatica nämlich Skulpturen, Plastiken und andere Dekorationsgegenstände aus Messing und Bronze; Möbel, Spiegel, Rahmen, insbesondere Tische, Beistelltische, Stühle und Hocker, alles asiatischen Ursprungs; Webstoffe und Textilwaren, nämlich Stoffe, Tücher, Tisch- und Bettwäsche aus Asien; asiatische Teppiche.
(Int. Kl. 14, 20, 24, 27)

MHAYANA

349308. Hinterlegungsdatum: 11. September 1986.
Zimmerli Mineralwerk AG, Hohlstrasse 300, 8048 Zürich. – Fabrikation und Handel.

Bodenbedeckungsmittel aus natürlichen, organischen Substanzen.
(Int. Kl. 19)

CARTALIT

349309. Date de dépôt: 11 septembre 1986.
Dispensa AG, Rietthofstrasse 1, 8442 Hettlingen. – Fabrikation.
Produits pharmaceutiques.
(Cl. int. 5)

MYDRIAN

349310. Hinterlegungsdatum: 11. September 1986.
Pictionary, Inc., 569 Lee Street, Seattle (Washington, USA). – Fabrikation und Handel.
Brettspiele.
(Int. Kl. 28)

PICTIONARY

349311. Hinterlegungsdatum: 15. September 1986.
Granol AG Sursee, Zeughausstrasse 5, 6210 Sursee. – Fabrikation und Handel.
Haftzusatz für Zementputze.
(Int. Kl. 1, 19)

GRANOLIT

349312. Date de dépôt: 15 septembre 1986.
Bohard International, Inc., 4585 Scotts Valley Drive, Scotts Valley (California, USA). – Fabrikation et commerce.

Supports de données pour ordinateurs, contenant des programmes, Livres, publications et imprimés se rapportant aux programmes d'ordinateurs, à la programmation et aux logiciels.
(Cl. int. 9, 16)

TURBO EDITOR TOOLBOX

349313. Hinterlegungsdatum: 15. September 1986.
Fabriques de Tabac Réunies S.A., 3, quai Jeanrenaud, 2003 Neuenburg. – Fabrikation und Handel.

Tabak; Raucherartikel, insbesondere Zigarettensfilter, Streichhölzer.
(Int. Kl. 34)

CALIBRO

349314. Hinterlegungsdatum: 17. September 1986.
Autronic AG, Schörl-Hus, 8600 Dübendorf. – Handel.
Mobiles Telefon.
(Int. Kl. 9)

MOBIPHONE

349315. Hinterlegungsdatum: 17. September 1986.
Folien Fischer AG, Bahnhofstrasse 133, 5605 Dottikon. – Fabrikation.
Kunststoff-Verpackungsmaschinen.
(Int. Kl. 7)

FIS-IT

349316. Hinterlegungsdatum: 10. September 1986.
Gebrüder Bühler AG, 9240 Urzwl. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 219953. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. September 1986 an.
Getreidereinigungsmaschinen.
(Int. Kl. 7)

GRANOSTAR

349317. Date de dépôt: 10 septembre 1986.
Foska S.A., 4, rue de Morat, 2502 Biemme. – Fabrikation et commerce. – Renouvellement de la marque no 219720. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 2 septembre 1986.

Briquets-montres, montres-penditifs, montres-bracelets et leurs parties séparées.
(Cl. int. 14, 34)

DRIMEX

349318. Hinterlegungsdatum: 11. September 1986.
Schweizerische Aluminium AG (Aluminium Suisse S.A.) (Aluminio Svizero S.A.) (Swiss Aluminium Ltd.), 9665 Chippis. Korrespondenzadresse: 8212 Neuhausen am Rheinfall. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 219867. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. September 1986 an.

Aluminium, Aluminium-Legierungen, Magnesium und Magnesium-Legierungen im rohen Zustand; Bleche, Bänder, Folien, Stangen, Rohre und sonstige Profile, Drähte aus Aluminium, Aluminium-Legierungen, Magnesium und Magnesium-Legierungen, auch in Verbindung mit andern Werkstoffen; Leichtmetallpulver, Leichtmetallguss, plattierte Leichtmetalle; Gussstücke, Walzbleche, Pressbolzen und Schmiedestücke aus Leichtmetall.
(Int. Kl. 2, 6)

ANTICORODAL

349319. Hinterlegungsdatum: 11. September 1986.
Juvana Produits de Beauté S.A., Industriestrasse 8, 8604 Volketswil. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 223508. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. September 1986 an.

Kosmetische Produkte und Parfümieren.
(Int. Kl. 5)

YUVENA

349320. Date de dépôt: 12 septembre 1986.
Schenk S.A., 1180 Rolle. – Commerce.
Vins.
(Cl. int. 33)

CAPITOUS

349321. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
Ashland Oil Inc., 2000 Ashland Drive, Ashland (Kentucky, USA). – Fabrikation und Handel.
Zweikomponenten-Montageklebstoffe und Grundierungsmittel bestehend aus einer Grundkomponente und einer härtenden Komponente sowie die Härting beschleunigende Grundiermittel.
(Int. Kl. 1, 16)

PLIOGRIP

349322. Hinterlegungsdatum: 12. September 1986.
Dr. Grossmann AG, Pharmacia, Alschwil, Bünningerstrasse 95, 4123 Alschwil. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 220853. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1986 an.

Chemisch-pharmazeutische Präparate.
(Int. Kl. 5)

DOCEFER

349323. Date de dépôt: 12 septembre 1986.
Haeffel Diamantwerkzeugfabrik AG, Riedmattenstrasse 31, 8046 Zürich. – Fabrikation et commerce. – Transmission et renouvellement de la marque no 229863 de Haeffel & Co., Zürich. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 12 septembre 1986.

Outils de précision, notamment des outils et des produits pour éléments d'outils constitués par un aggloméré de diamants.
(Cl. int. 8)

DIAGLO

349324. Date de dépôt: 12 septembre 1986.
Sierwin AG, Zeughausgasse 9, 6300 Zug. – Fabrikation et commerce. – Renouvellement de la marque no 220021. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 12 septembre 1986.

Préparations à ajouter au bain.
(Cl. int. 5)

PLANTSCHI

349325. Date de dépôt: 15 septembre 1986.
Olympic Fastening Systems, Inc., 11445 Dolan Avenue, Downey (California, USA). – Fabrikation et commerce.

Rivets.
(Cl. int. 6, 20)

OLYMPIC-LOK

349326. Hinterlegungsdatum: 16. September 1986.
Galactina AG (Galactina S.A.), 3123 Belp. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgedänder Warenangabe der Marke Nr. 218878. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. Juni 1986 an.

Nährmittel für Kinder und Kranke, diätetische Nährmittel, Milch- und Mehlprodukte, Biskuits und sonstige Backwaren, Backmehle, Backmischungen, Getreidepräparate, Konfiserieprodukte einschliesslich Bonbons.
(Int. Kl. 5, 29, 30)

GRI-GRI

Detailhandelsumsätze im Oktober 1986

Nach den Erhebungen des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit verzeichneten im Oktober 1986 die wertmässigen Detailhandelsumsätze im Total der erfassten Betriebe innert Jahresfrist eine Zunahme um 1,7%, verglichen mit einer Erhöhung um 7,5% im September 1986 und einer solchen um 6,6% im Oktober 1985.

Nach Warengruppen betrug die Umsatzzunahme im Oktober innert Jahresfrist bei Nahrungs- und Genussmitteln 1,5% und bei Bekleidungsartikeln und Textilwaren 0,2%, wobei zu berücksichtigen ist, dass das schöne und milde Herbstwetter die Verkaufstätigkeit in diesem Bereich namentlich bei Bekleidungsartikeln ungünstig beeinflusst hat. Im Total der übrigen Branchen erhöhten sich die Umsätze um 3,5%. Überdurchschnittliche Umsatzsteigerungen ergaben sich insbesondere für Automobile, Küchen- und Haushaltsgegenstände, Milch und Milchprodukte sowie Brot und andere Backwaren. Umsatzrückgänge wurden dagegen namentlich für Merceriewaren, Wirk- und Strickwaren, Kleiderstoffe, Tabakwaren sowie für Ausstattungstextilien und Bettwaren gemeldet. Die Brenn- und Treibstoffbranche verzeichnete umsatzmässig wegen der um rund 37% gesunkenen Preise eine Einbusse um 42%; mengenmässig verminderten sich die Auslieferungen um 7%.

Im Total lagen die anhand des Landesindex der Konsumentenpreise errechneten realen Umsätze im Oktober 1986, begünstigt durch rückläufige Warenpreise, um 3,0% über dem Niveau 1985. Nach Warengruppen sanken sie für Nahrungs- und Genussmittel um 0,2% und für Bekleidungsartikel und Textilwaren um 2,3%. Im Total der übrigen Branchen übertrafen die realen Umsätze den Vorjahresstand um 13,3%.

In den ersten zehn Monaten des laufenden Jahres lagen die Umsätze nominal um 3,8% und real um 4,6% über dem Stand der entsprechenden Vorjahresperiode. Die Ergebnisse für den Oktober sind zwar tiefer, sie widerspiegeln aber trotzdem eine nach wie vor lebhaft Nachfrage seitens der Konsumenten.

Bundesamt für Industrie,
Gewerbe und Arbeit

Le chiffre d'affaires du commerce de détail en octobre 1986

Selon les données relevées par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, le total des chiffres d'affaires nominaux réalisés par les établissements du commerce de détail englobés dans la statistique a, d'une année à l'autre, progressé de 1,7% en octobre 1986, contre 7,5% en septembre 1986 et 6,6% en octobre 1985.

En examinant les résultats par groupe de marchandises, on constate, d'une année à l'autre, une augmentation de 1,5% pour le groupe des produits alimentaires, boissons et tabacs et de 0,2% pour l'habillement et les textiles; il convient de relever que le temps beau et doux a influé défavorablement sur les ventes dans le second groupe cité, notamment en ce qui concerne l'habillement. Pour l'ensemble des autres branches, les ventes ont progressé de 3,5%. L'expansion a été supérieure à la moyenne notamment pour les automobiles, les ustensiles de cuisine et de ménage, le lait et les produits laitiers, le pain et d'autres produits de boulangerie. Par contre, les ventes ont régressé en ce qui concerne notamment la mercerie, la bonneterie et les tricots, les tissus pour vêtements, les tabacs, cigares et cigarettes, les tissus d'ameublement et la literie. Dans le groupe des combustibles et carburants, les chiffres d'affaires ont reculé de 42%, en raison de la baisse des prix d'environ 37%; les quantités livrées ont diminué de 7%.

Le montant total des ventes calculé en termes réels sur la base de l'évolution de l'indice suisse des prix à la consommation a, sous l'influence favorable de prix régressifs, dépassé de 3,0% le niveau d'octobre 1985. Par groupe de marchandises, les chiffres d'affaires exprimés en termes réels ont reculé de 0,2% pour les produits alimentaires, boissons et tabacs, et de 2,3% pour l'habillement et les textiles. Ils ont en revanche progressé de 13,3%, d'une année à l'autre, pour l'ensemble des autres branches.

Pendant les dix premiers mois de l'année en cours, les chiffres d'affaires ont dépassé le niveau de la période correspondante de 1985, à savoir de 3,8% en valeur nominale et de 4,6% en termes réels. Les résultats d'octobre, certes en baisse, traduisent toutefois le maintien d'une demande soutenue de la part des consommateurs.

Office fédéral de l'industrie,
des arts et métiers et du travail

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen
Bauabteilung Kreis III

Gleisbauarbeiten 1987

2. Ausschreibung

Bahndienstsektion 1, Brugg
Schlieren
Gleisumbau mit maschineller Schottererneuerung oder Schotterreinigung.
Hornussen
Weichenumbau 2 EW mit Schottererneuerung.
Brugg-Schinzach Dorf
Gleisumbau mit Planumsschutzschicht.
Mumpf, Gleis 3
Gleisumbau mit maschineller Schotterreinigung.
Schlieren
Weichenumbauten.
Altenburg
Weichenumbau mit mechanischer Schottererneuerung.
Lottstetten, Gleis 3
Gleisumbau und Weichenumbauten mit Planumsschutzschicht.
Effingen
Weichenumbau mit Schottererneuerung und Gleisentwässerung auf 250 m.
Hüntwangen-Rafz
Gleisumbau mit maschineller Schotterreinigung.

Bahndienstsektion 2, Winterthur
Neuhausen-Schaffhausen
Schaffhausen-Neuhausen
Totalumbau beider Streckengleise.
Henggart-Andelfingen
Totalumbau des Gleises.
Thalheim-Ossingen
Totalumbau des Gleises.
Winterthur Wülflingen-Pfungen
Totalumbau des Gleises.
Müllheim-Märstetten
Totalumbau des Gleises.
Winterthur Grütze-Winterthur
Totalumbau des Gleises.

Bahndienstsektion 4, Rapperswil
Meilen-Uetikon
Totalumbau A 1.
Bollingen-Rapperswil
Totalumbau A 1.

Bahndienstsektion 5, Zürich
Zürich Hard-Zürich Oerlikon
B 1, Schienenumbau.
Zürich Altstetten-Schlieren
Totalumbau A 1, Gl 93/404/13.
Urdorf-Birmensdorf
Totalumbau des Streckengleises.
Hürlistein-Effretikon
Totalumbau des Streckengleises A 1.
Riet-Kloten
Totalumbau des Streckengleises A 1.
Effretikon Gl 4 und 5
Totalumbau A 1.
Thalwil, Gl 76, 86
Totalumbau A 1.

Eingabeformulare sind bei den zuständigen Bahndienstsektionen erhältlich. Es finden keine Begehungen statt.

Angebote mit der Aufschrift der jeweiligen Arbeit sind der Bauabteilung Kreis III der SBB, 8021 Zürich, bis Freitag, 9. Januar 1987, verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis Ende Februar 1987 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Dienstag, 13. Januar 1987, 14 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 95, 3. Stock, Zimmer 303. Hierzu haben die beteiligten Unternehmungen und die Geschäftsleitungen der Unternehmerverbände Zutritt. (M 514)

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten

Abteilung Ingenieurwesen, 3003 Bern

Frauenfeld TG, Bahnverladeanlage

Das Projekt umfasst:

Geleiseanlage: 310 m Geleise inkl. Fahrleitung
2 Weichen
Betonbeläge: 3400 m², 16 cm stark
Entwässerungsrinne: 125 m¹
Verladerampe: 400 m² Rampenfläche
180 m¹ Rampenmauer betonierte
Materialmagazin: 135 m³

Ausgabe der Angebotsformulare: Mitte Januar 1987.

Baubeginn Beläge, Rampe und Entwässerung: April 1987.

Baubeginn Geleise und Magazin: September 1987.

Fertigstellung der Arbeiten: November 1987, evtl. Frühjahr 1988.

Wer an einer Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis 31. Dezember 1986 dem Amt für Bundesbauten, Sektion Allgemeiner Tiefbau, 3003 Bern, Tel. 031 61 83 23, unter Angabe des Bauobjektes und der Arbeitsgattung schriftlich zu melden. Für die oben genannten Arbeitsgattungen erfolgen keine Publikationen mehr. Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt im oben erwähnten Zeitpunkt.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 513)

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten

Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern

Rothenburg, AMP

Ausbau der Lüftungsanlage

Zur öffentlichen Ausschreibung gelangen folgende Arbeiten:

BKP	Arbeitsgattung	Voraussichtliche Ausgabe der Offertformulare	Voraussichtlicher Arbeitsbeginn
244	Lüftungsanlage Luftmenge 43 000 m ³ /h	Februar 1987	Mai 1987
247	Spezialanlagen CO-Abluftrohrleitung aus geschweisstem Stahlblech mit Spezial- schalldämpfern	Februar 1987	Mai 1987

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird gebeten, dies bis am 19. Januar 1987 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern, unter Angabe der Arbeitsgattung schriftlich zu melden. Es ist keine weitere Submissionsanzeige vorgesehen. Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt zum oben erwähnten Zeitpunkt.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 515)

Soumission de travaux de construction

Office des constructions fédérales
Arrondissement 1, 1006 Lausanne

Concerner: Bullet VD - Hôtel du Chasseron - Assainissement et rénovation

Les travaux suivants seront adjugés à la suite de mise en soumission publique:

CFC	Catégorie de travaux	Désignation	Quantité	Envoi des soumissions	Début présumé des travaux
051	Terrassement (eau potable, eaux usées, électricité)		2,5 km	Janvier 1987	Mars 1987
221	Menuiserie extérieure	Bois	30 fenêtres	Janvier 1987	Avril 1987
227	Peinture extérieure		env. 500 m ²	Janvier 1987	Juin 1987
232	Installations courant fort	Transformations installations existantes		Janvier 1987	Mars et juin 1987
240	Chauffage central	Mazout	env. 1200 m ³	Janvier 1987	Mars et juin 1987
250	Installations sanitaires		8 blocs sanitaires	Janvier 1987	Mars et juin 1987
258	Agencement de cuisines	1 cuisine professionnelle 1 cuisine ménage		Janvier 1987	Septembre 1987

Les entreprises désireuses de participer aux soumissions voudront bien le faire savoir par écrit à l'Office des constructions fédérales, arrondissement 1, boulevard de Grancy 37, 1006 Lausanne, d'ici au mercredi 31 décembre 1986, en indiquant:

- la désignation du lieu (Hôtel du Chasseron - Bullet - Rénovation);
- le no de CFC et la description des travaux qui les intéressent.

Seuls entrent en ligne de compte les entreprises et consortiums d'entreprises justifiant leur capacité d'exécuter les travaux. C'est pourquoi, en s'inscrivant, toute entreprise soumissionnaire donnera des indications sur son organisation et sur l'effectif de son personnel, ainsi que des références et, le cas échéant, le nom des entreprises associées et des principaux sous-traitants. (M 512)

Die Volkswirtschaft

Wirtschaftliche und sozialstatistische Mitteilungen

Die vom Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartement herausgegebene Monatsschrift vermittelt eine Zusammenfassung der wichtigsten Wirtschaftsdaten, periodische Aufsätze und Spezialuntersuchungen aus den Bereichen der Wirtschafts- und Sozialstatistik. Die Berichterstattung wird ergänzt durch Beiträge zur allgemeinen Wirtschaftslage, so etwa durch die Beilagen der Kommission für Konjunkturforschung.

Die systematisch gegliederten «Allgemeinen Wirtschaftszahlen» ermöglichen einen raschen Einblick in das wirtschaftliche Geschehen. Zusätzliche Angaben im Statistischen Anhang erweitern dieses Grundlagenmaterial.

Abonnementspreise:
Jahresabonnement Inland Fr. 83.-, Ausland Fr. 96.-.

Einzelhefte Fr. 8.-.

Probehefte werden jederzeit gerne zur Verfügung gestellt.

Verlag: Schweizerisches Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern.

GATT Code des normes: Notification 86.188

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>ESPAGNE</u>
2. Organisme responsable: Ministère de l'industrie et de l'énergie
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☐ , 2.6.1 ☒ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Chapitre 85
5. Intitulé: R.D. 2297/1985. Spécifications techniques des appareils lecteurs et marqueurs de caractères reconnaissables optiquement et magnétiquement.
6. Teneur: Spécifications générales et caractéristiques électriques spéciales à observer, conformément à l'annexe.
7. Objectif et justification: Défense du consommateur. Sécurité de l'utilisateur.
8. Documents pertinents: R.D. 2584/1981 et R.D. 2297/1985
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: 13 juin 1986
10. Date limite pour la présentation des observations: -
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OPAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 86.189

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>ESPAGNE</u>
2. Organisme responsable: Ministère de l'industrie et de l'énergie
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☐ , 2.6.1 ☒ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Chapitre 84
5. Intitulé: R.D. 2368/1985. Appareils détecteurs de monoxyde de carbone.
6. Teneur: Prescriptions de la norme UNE 23-300-84. Appareils de détection et de mesure de la concentration de monoxyde de carbone.
7. Objectif et justification: Etablir des garanties suffisantes. Sécurité des personnes.
8. Documents pertinents: R.D. 2584/1981 et R.D. 2368/1985
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: -
10. Date limite pour la présentation des observations: -
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OPAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 86.190

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>ESPAGNE</u>
2. Organisme responsable: Ministère de l'industrie et de l'énergie
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☐ , 2.6.1 ☒ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Position 70.08
5. Intitulé: Spécifications techniques des types de blindages transparents ou translucides, pour leur homologation. O.M.
6. Teneur: Les annexes indiquent les spécifications auxquelles les blindages doivent être conformes pour être homologués.
7. Objectif et justification: Sécurité des personnes
8. Documents pertinents: R.D. 2584/1981, 1338/1984, 734/1985. Règlement concernant l'homologation des verres de sécurité destinés à être montés sur des véhicules automobiles; Arrêté ministériel du 30 septembre 1980. O.M., 13 mars 1986.
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: 1er octobre 1986
10. Date limite pour la présentation des observations: -
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OPAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 86.192

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>BELGIQUE</u>
2. Organisme responsable: Ministère de la santé publique et de la famille - Administration de l'hygiène - Inspection des denrées alimentaires
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☒ , 2.6.1 ☐ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Charbon de bois
5. Intitulé: Projet d'arrêté royal relatif à la mise dans le commerce du charbon de bois destiné à la grillade des denrées alimentaires.
6. Teneur: Charbon de bois utilisé pour la grillade des aliments
7. Objectif et justification: Protection de la santé des consommateurs
8. Documents pertinents: Norme NBN M 11-001
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: -
10. Date limite pour la présentation des observations: -
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OPAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 86.193

1. Partie à l'Accord adressant la notification: AUTRICHE
2. Organisme responsable: Ministère fédéral des entreprises publiques et des transports
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☒ , 2.6.1 ☐ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (Le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Aéronefs civils
5. Intitulé: Ordonnance de 1986 relative au niveau sonore admissible à l'intérieur des aéronefs
6. Teneur: Cette ordonnance fait référence, en particulier, à une modification de l'Annexe 16 de l'Accord relatif au commerce des aéronefs civils, sur la base de recommandations de l'Organisation de l'aviation civile internationale (OACI) et de la Commission européenne de l'aviation civile (CECA) et comporte certains amendements de caractère formel abaissant le seuil du bruit admissible à l'intérieur des aéronefs.
7. Objectif et justification: Amélioration de l'environnement et de l'organisation. Adaptation de la législation existante
8. Documents pertinents: Journal officiel fédéral n° 253/1957 dans la version actuelle, Journal officiel fédéral n° 415/1983
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: Automne 1986
10. Date limite pour la présentation des observations: Aussitôt que possible
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 86.196

1. Partie à l'Accord adressant la notification: FINLANDE
2. Organisme responsable: Ministère de l'agriculture et des forêts
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☒ , 2.6.1 ☐ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (Le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Margarine, mélanges beurre-huiles végétales, mélanges de matières grasses NCCD 15.13, NCCD 21.07
5. Intitulé: Décision du Ministère de l'agriculture et des forêts sur l'adjonction de vitamines dans certaines graisses alimentaires et sur l'utilisation d'additifs alimentaires et d'éléments d'identification dans ces produits (disponible en finnois seulement)
6. Teneur: La proposition concerne l'adjonction de vitamines et l'utilisation d'additifs alimentaires et d'éléments d'identification dans les produits visés. La margarine ou les mélanges beurre-huiles végétales "vitaminés" doivent contenir pour 100 g de produit: - au minimum 0,55 mg de vitamine A ou de bêta-carotène exprimé en équivalent rétinol; - au minimum 0,007 mg de vitamine D. L'adjonction de vitamines dans les mélanges de matières grasses n'est pas autorisée. La proposition contient une liste des additifs alimentaires autorisés dans les graisses alimentaires avec leur teneur maximale. Elle énonce aussi certaines prescriptions en matière d'étiquetage.
7. Objectif et justification: Protection du consommateur et santé humaine
8. Documents pertinents: Le règlement proposé sera publié sous forme de circulaire du Ministère de l'agriculture et des forêts.
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: décembre 1986, 1er janvier 1987
10. Date limite pour la présentation des observations: 15 décembre 1986
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

Private Anzeigen Annonces privées Annunci privati

swissair 
Schweizerische Luftverkehr AG

Mitteilung an die Inhaber von Optionsscheinen der 5 1/4 % Optionsanleihe 1981-96

Gemäss den Ausgabebedingungen laufen die der 5 1/4 % Anleihe 1981-96 beigelegten Optionen zum Bezug von Inhaberaktien am 31. Dezember 1986 ab. Jeder Optionsschein gibt Anspruch zum Bezug einer Inhaberaktie von Fr. 350.- Nennwert zum Preis von Fr. 648.- pro Aktie (ursprünglicher Optionspreis Fr. 650.-). Die gegen die Optionsscheine erworbenen Inhaberaktien sind ab 1. Januar 1986 dividendenberechtigt.

Die Inhaber von Optionsscheinen werden aufgefordert, diese bis spätestens

31. Dezember 1986

bei einer der auf den Obligationen erwähnten Zahlstellen zur Ausübung einzureichen. Nach dem 31. Dezember 1986 sind die Optionen wertlos.

Zürich, 3. Dezember 1986

SWISSAIR

Valoren-Nummern

120 766 5 1/4 % Optionsanleihe 1981-96 (mit Optionsschein)
238 078 Optionsschein 1982-86

Japan Air Lines Company

7 1/4 % Anleihe 1981-91 von sFr. 100 000 000.- nom.

(Valoren-Nummer 760 303)

Für die Amortisationsstranche per 25. November 1986 konnten keine Obligationen zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 25. November 1986 unverändert sFr. 100 000 000.- nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im November 1986

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

Republik Finnland

4 3/4 % Anleihe 1979-89 von sFr. 80 000 000.- nom.

(Valoren-Nummer 472 046)

Für die Amortisationsstranche per 16. November 1986 konnten keine Obligationen zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 16. November 1986 unverändert sFr. 80 000 000.- nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im November 1986

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

EUROFIMA

Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisenbahnmateriale, Basel

6 1/4 % Anleihe 1976-91 von Fr. 70 000 000 (Valoren-Nummer 105 181)

Der noch ausstehende Betrag von Fr. 37 610 000 dieser Anleihe wurde durch die Schuldnerin, in Übereinstimmung mit Ziffer 3 der Anleihebedingungen, vorzeitig auf den

20. April 1987 zu 100 %

zur Rückzahlung gekündigt. Ab diesem Datum erlischt jede Verzinsung dieser Obligationen. Ab 20. April 1987 können daher die Titel, mit sämtlichen noch nicht verfallenen Coupons per 20. April 1988 & ff. versehen, bei allen Sitzen und Filialen der auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstellen zur Rückzahlung eingereicht werden.

Basel, im Dezember 1986

Aus Auftrag:
SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

5 % Anleihe 1977-92 von SFr. 20 000 000.- nom.

Rauma-Repola Oy, Helsinki, Finnland

Valoren-Nummer 472 321

Gemäss den in den Anleihebedingungen festgelegten Bestimmungen konnten für die Amortisationsstranche per 1. Dezember 1986 Obligationen von SFr. 500 000.- nominal zurückgekauft werden.

Somit bleiben per 1. Dezember 1986 SFr. 17 500 000.- nominal Obligationen im Umlauf.

Im Dezember 1986

Aus Auftrag:
Nordfinanz-Bank Zürich

Oevor AG, Rotkreuz

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, 19. Dezember 1986, 17.30 Uhr, am Sitze der Gesellschaft, Lerchenweg 11, 6343 Rotkreuz.

Traktanden:

1. Rücktritt und Neuwahl des Verwaltungsrates.
2. Rücktritt und Neuwahl der Kontrollstelle.



SHISEIDO

Shiseido Company, Limited
Tokyo, Japan

**2% Optionsanleihe 1986-1993
von SFr. 100 000 000**

- Grösster Kosmetikerhersteller Japans (40% Marktanteil)
- Weltweit drittgrösster Kosmetikerhersteller
- Über 25 000 Verkaufsstellen in Japan
- SFr. 150 Mio. Reingewinn (per 30. 11. 1985) bei einem Umsatz von SFr. 3820 Mio.
- Eigenmittelanteil: 52% der Bilanzsumme

Wichtigste Anleihebedingungen:

- Zinssatz:** 2% p.a. Jahrescoupons per 18. Dezember
- Emissionspreis:** 100% + 0,3% eidg. Umsatzabgabe
- Zeichnungs-
schluss:** 5. Dezember 1986, mittags
- Lieferung:** 18. Dezember 1986
- Laufzeit:** 7 Jahre
- Rückzahlung:** Am 18. Dezember 1993. Vorzeitige Kündigung ab 1990 zu degressiven Prämien ab 101,50% gestattet. Aus Steuergründen ab 1987 mit degressiven Prämien ab 101,50%.
- Option:** Je SFr. 5000 nom. Obligationen sind mit 1 Optionsschein versehen, der vom 12. Januar 1987 bis und mit 25. November 1993 (Tokyo-Zeit) je zum Bezug von 242 Stammaktien der Shiseido Company, Limited zum Preis von 2050 Yen berechtigen.
- Kotierung:** Wird an den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Lausanne und Bern beantragt.
- Valoren-Nummer:** cum Optionsschein 767 117
ex Optionsschein 767 118
Optionsschein 764 048
- Steuern:** Zinsen, Kapital sowie allfällige Prämie sind zahlbar ohne Abzug irgendwelcher gegenwärtiger oder zukünftiger japanischer Steuern oder Abgaben.
- Verkaufs-
beschränkungen:** Japan, USA

Ein Prospektauszug wird am 3. Dezember 1986 in deutscher Sprache in der «Neuen Zürcher Zeitung» und in der «Basler Zeitung» sowie in französischer Sprache im «Journal de Genève» veröffentlicht. Im weiteren halten die nachstehenden Banken ab 3. Dezember 1986 einen ausführlichen Prospekt bereit.

Schweizerische Kreditanstalt	Schweizerischer Bankverein	Schweizerische Bankgesellschaft
Daiwa (Switzerland) Ltd		Dai-ichi Kangyo Bank (Schweiz) AG
Schweizerische Volksbank	Bank Leu AG	Vereinigung der Genfer Privatbankiers
A. Sarasin & Cie	Privatbank & Verwaltungsgesellschaft	Gruppe Zürcher Privatbankiers
Schweizerische Kantonalbanken		Banca della Svizzera Italiana
Bank Hofmann AG	Schweizerische Depositen- und Kreditbank AG	Bank Cantrade AG
Banque Romande		
Fuji Bank (Schweiz) AG	Nippon Kangyo Kakumaru (Switzerland) Ltd.	Nomura (Switzerland) Ltd.

Kredietbank (Suisse) SA

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

le mercredi 17 décembre 1986, à 14 h. 30, dans les locaux de la banque, boulevard Georges-Favon 7, à Genève.

Ordre du jour:

1. Nomination d'un nouvel administrateur.
2. Divers.

Genève, le 3 décembre 1986

Le conseil d'administration

Seit



1928

Informationellen

Wirtschaftsauskünfte und Inkasso
im In- und Ausland

Verlustscheinverwertung

Credita

6403 Küssnacht am Rigi

Telefon 041 81 13 61

White Westinghouse

CLIMATISATION

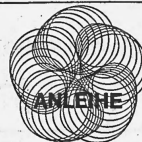
- bureaux
- salles d'ordinateurs
- salles de conférences
- caves à vins
- etc.

Westelectro SA
Ch. des Pyramides 1
1007 Lausanne
Tel. 021 24 10 44
Rue Dancet 17
1205 Genève
Tel. 022 29 70 11

Demandez à

**l'administration de la
Feuille officielle suisse
du commerce un exem-
plaire-spécimen gratuit
de la revue mensuelle
«La Vie économique»**

„10% Rabatt und ich kaufe“
Was antworten Ihre Vertreter darauf?
Betriebsbezogene Verkaufsschulung
mit vielen Rollenspielen vor der Video-
kamera: Deutsch und französisch,
ganze Schweiz.
Michel Fontana, Kehrstratz: 031 54 44 44



**Deutsche Girozentrale
-Deutsche Kommunalbank-**

Berlin und Frankfurt am Main

4³/₄ %

**Anleihe 1986-96
von Sfr. 125 000 000**

Der Erlös dieser Anleihe wird im Rahmen
der satzungsmässigen Geschäftszwecke
verwendet.

Emissionspreis

100 %

+ 0,3% eidg. Umsatzabgabe

**Zeichnungsfrist
bis 5. Dezember 1986,
mittags**

Valoren-Nummer: 300 558

Anleihebedingungen

Laufzeit:
10 Jahre fest

Titel:
Sfr. 5000 und Sfr. 100 000

Lieferung:
18. Dezember 1986

Coupons:
4% p.a., zahlbar am 18. Dezember

Rückzahlung:
18. Dezember 1996, vorzeitig nur aus
Steuergründen möglich ab 1987 mit einer
jährlich um 1/4% degressiven Prämie be-
ginnend mit 102%.

Kotierung:
wird an den Börsen von Basel, Zürich,
Genf, Bern und Lausanne beantragt

Der Prospektauszug wird am 3. Dezember
1986 in deutscher Sprache in der «Basler
Zeitung» und in der «Neuen Zürcher Zeitung»
sowie in französischer Sprache im «Journal
de Genève» veröffentlicht. Weitere Angaben
über die DGZ können dem bei den Banken
auflegenden ausführlichen Prospekt ent-
nommen werden.

Schweizerischer Bankverein	Schweizerische Kreditanstalt	Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Volksbank	Bank Leu AG	Vereinigung der Genfer Privatbankiers
A. Sarasin & Cie	Privatbank & Verwaltungsgesellschaft	Gruppe Zürcher Privatbankiers
	Schweizerische Kantonalbanken	
Schweizerische Depositen- und Kreditbank	Bank Hofmann AG	Bank Cantrade AG
	Banca del Gottardo	Banca della Svizzera Italiana
	Bank in Lichtenstein Aktiengesellschaft	Handelsbank N.W.
	United Overseas Bank	

Société des Eaux de l'Arve SA

Route de Vessy 49, 1234 Vessy

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

en vertu de l'art. 16 des statuts, pour le jeudi 18 décembre 1986, à 17 h., dans nos bureaux,
à Vessy (accès par la route du Bout-du-Monde).

Ordre du jour:

1. Augmentation du capital social de fr. 3 500 000.— à fr. 4 200 000.— par l'émission de 700 actions gratuites au porteur, de fr. 1000.— chacune.
2. Modification des statuts.

La proposition de modification des statuts est déposée à la disposition des actionnaires,
au siège de la société à Vessy (Veyrier) et chez MM. Lombard, Odier & Cie, rue de la Corra-
terie 11, à 1204 Genève.

Les cartes d'admission à cette assemblée doivent être retirées chez MM. Lombard, Odier
& Cie, d'ici au 15 décembre 1986.

Vessy/Genève, le 28 novembre 1986

Le conseil d'administration

Arrondissement de Vevey

Exceptionnelle vente aux enchères

Mardi 9 décembre 1986, dès 10 h. (visite dès 9 h.), à Vevey, Hôtel des Trois Couronnes,
Grande Salle,

l'office soussigné, sur commission rogatoire de l'office des faillites de Lausanne, pro-
cédera à la vente aux enchères publiques, au comptant et sans garantie, des biens
propriété de la masse en faillite Bronimann, soit:

35 tapis «dits collection Zarik»

dont la quasi totalité sont anciens et même antiques. Il s'agit d'une collection exception-
nelle et plusieurs pièces sont mentionnées dans des ouvrages consacrés aux tapis
d'Orient, parus en Suisse et à l'étranger.

A savoir: 1 Chirvan, 1 Keschan-Mohrtachem, 1 Kirman, 1 Ispahan, 1 Malayer,
1 Konya-Kavak, 1 Sivas, 1 Gulordes, 1 Ferrahan, etc.

Chargé de vente: Gérald Jotterand, commissaire-priseur.

1800 Vevey, le 19 novembre 1986

Office des faillites de Vevey:
B. Stutzmann, préposé